

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 102 (1984)
Heft: 13

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 12.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

Redaktion: Effingerstr. 3, Postfach 2170, 3001 Bern ☎ 031 61 22 21
 Preise: Kalenderjahr Fr. 55.–, halbj. Fr. 33.–, Ausland Fr. 70.– jährlich
 Inserate: Publicitas, 3001 Bern ☎ 031 65 11 11, pro mm 60 Rp.
 Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen

Rédaction: Effingerstr. 3, case postale 2170, 3001 Berne ☎ 031 61 22 21
 Prix: Année civile fr. 55.–, un semestre fr. 33.–, étranger fr. 70.– par an
 Annonces: Publicitas, 3001 Berne ☎ 031 65 11 11, le mm 60 cts
 Paraît tous les jours, les dimanches et jours de fêtes exceptés

No 13 – 173

Bern, Dienstag, 17. Januar 1984
 Berne, mardi, 17 janvier 1984

102. Jahrgang
 102e année

No 13 – 17. 1. 1984

Inhalt – Sommaire – Sommario

Amtlicher Teil – Partie officielle – Parte ufficiale

Handelsregister – Registre du commerce – Registro di commercio

Kantone – Cantons – Cantoni
 Zürich, Bern, Luzern, Schwyz, Obwalden, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Schaffhausen, Appenzel A.Rh., St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Jura.

Abhanden gekommene Werttitel – Titres disparus – Titoli smarriti

Andere gesetzliche Publikationen – Autres publications légales – Altre pubblicazioni legali

Anmeldung eines Luftfahrzeuges zur Aufnahme in das Schweizerische Luftfahrzeugbuch.

Schiffsregister des Kantons Basel-Stadt.

Geschäftseröffnungsverbot – Sperrfrist.

Schuldenruf infolge Fusion.

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger.

Liquidations-Schuldenruf – Liquidation et appel aux créanciers.

Rechnungsruf – Öffentliches Inventar.

Aufforderung gemäss Art. 89 HRegV.

Fabrik- und Handelsmarken – Marques de fabrique et de commerce – Marchi di fabbrica e di commercio 327160-327175

Mitteilungen – Communications – Comunicazioni

Internationale abgekürzte Sachbezeichnungen für Arzneistoffe – Dénominations communes internationales des substances médicamenteuses – Denominazioni comuni internazionali delle sostanze medicamentose.

Mitteilung des Bundesamtes für Gesundheitswesen – Communiqué de l'Office fédéral de la santé publique.

Private Anzeigen – Annonces privées – Annunci privati

Amtlicher Teil Partie officielle Parte ufficiale

Handelsregister

Registre du commerce

Registro di commercio

Zürich – Zurich – Zurigo

30. Dezember 1983
Epoca Bau- und Verwaltungs AG, bisher in Zollikon (SHAB Nr. 293 vom 14. 12. 1973, S. 3309). Statuten am 22. 12. 1983 geändert. Neuer Sitz: Zürich. Adresse: Badenerstrasse 414, Zürich 4.

30. Dezember 1983
Reisebüro Kuoni AG, in Zürich 5 (SHAB Nr. 189 vom 16. 8. 1983, S. 2853). Prokurist René Fankhauser wohnt nun in Ottenbach.

30. Dezember 1983
Logodata AG, in Zürich 11, elektronische Produkte der Datenverarbeitung usw. (SHAB Nr. 230 vom 3. 10. 1983, S. 3402). Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Mareel Baumgartner, von Engi, in Koblenz, und Hans Peter Jost, von Wängin, in Feuerthalen.

30. Dezember 1983
Rispag AG, in Dübendorf, Bauten, Immobilien und Grundstücke (SHAB Nr. 26 vom 1. 2. 1983, S. 353). Neues Geschäftsdomizil: Neuhausstrasse 14, in Dübendorf.

30. Dezember 1983
Waser Druck AG, in Buchs (SHAB Nr. 291 vom 13. 12. 1983, S. 4249). Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Hans-Peter Walsler, von Sennwald, in Boppelsen.

30. Dezember 1983
Elsonem AG, in Zürich 1, Verkauf von Grundstücken, deren Überbauung usw. (SHAB Nr. 85 vom 10. 4. 1968, S. 767). Diese Firma wird im Sinne von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht. (Eintragung gemäss Verfügung der Aufsichtsbehörde vom 28. 11. 1983.)

30. Dezember 1983
ROM Aerztecomputer AG, in Uster (SHAB Nr. 273 vom 22. 11. 1983, S. 4013). Armin Bollinger, bisher einziges Mitglied des VR (Verwaltungsrates) ist nun Präsident desselben; er führt weiterhin Einzelunterschrift. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Werner Wenzler, von Bülach, in Küsnacht ZH.

30. Dezember 1983
Liegenschaften AG Zürich, in Zürich 1 (SHAB Nr. 198 vom 27. 8. 1982, S. 2790). Josef K. Bernel ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Dr. Arthur Frey, Mitglied des VR, ist nun zugleich Präsident desselben; er führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien.

30. Dezember 1983
Charles of the Ritz AG, in Zürich 9, kosmetische Produkte usw. (SHAB Nr. 258 vom 4. 11. 1983, S. 3801). Neuer Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien: Christoph Rieder, demnach ist seine Prokura erloschen. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Werner Arnold Stauffacher, von Matt, in Oberengstringen.

30. Dezember 1983
Alfred Day AG, in Zürich 1, Detailhandel mit Herren- und Damenbekleidung (SHAB Nr. 5 vom 8. 1. 1980, S. 55). Claire Day ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Peter Day, Mitglied des VR, ist nun Präsident desselben; er führt weiterhin Einzelunterschrift. Neues Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Eduard Peter Day, nun in Küsnacht ZH; Prokura erloschen.

30. Dezember 1983
Wipa Consult AG, in Zürich 1, medizinische, dentale, optische und labortechnische Artikel (SHAB Nr. 10 vom 15. 1. 1981, S. 142). Wilhelm Babisch ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; Unterschrift erloschen.

30. Dezember 1983
Kode Konstruktion und Design AG, in Zürich 5 (SHAB Nr. 132 vom 9. 6. 1980, S. 1949). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Rorschach (SHAB Nr. 302 vom 27. 12. 1983, S. 4408) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

30. Dezember 1983
Bank Künzler AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 84 vom 13. 4. 1983, S. 1194). Neuer Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien: Gregor Ekmann, von Neuenburg, in Hirschthal.

30. Dezember 1983
STA Simulation and Teaching Aids AG, in Russikon (SHAB Nr. 128 vom 6. 6. 1983, S. 1934). Prokuren von Mathias Baumgartner und Martin Sturzenegger erloschen.

30. Dezember 1983
Walter Müller + Sohn, in Rüschlikon, Werkvertretungen der Zweiradbranche sowie Import und Export von technischen Artikeln, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 298 vom 23. 12. 1981, S. 4032). Diese Gesellschaft hat sich infolge Ausscheidens des Gesellschafters Walter Müller aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Das Geschäft wird vom Gesellschafter Antonio Müller als Einzelkaufmann im Sinne von Art. 579 OR unter der Firma Walter Müller + Sohn, Inhaber A. Müller, fortgesetzt.

30. Dezember 1983
Inspira Produktion, P. Hirschmann, H. Meyer und K. Fraunholz, in Thalwil, Werbeagentur, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 97 vom 28. 4. 1983, S. 1421). Der Gesellschafter Peter Hirschmann wohnt nun in Rüschlikon.

30. Dezember 1983
Kurt Schori-Pfister, in Dürnten, Metzgerei und Wirtschaft (SHAB Nr. 244 vom 18. 10. 1961, S. 3022). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

30. Dezember 1983
Walter Schweizer, in Zürich, Generalagentur der «Zürich» Versicherungs-Gesellschaft (SHAB Nr. 176 vom 31. 7. 1979, S. 2446). Diese Firma ist infolge Überganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven an die neue Einzelfirma «Willy Künzi», in Zürich, erloschen.

30. Dezember 1983
Willy Künzi, in Zürich, Bahnhofplatz 3, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Willy Künzi, von Wattenwil, in Rüschlikon. Einzelprokura ist erteilt an: Hugo Vöglin, von Luzern, in Zürich, und Otto Kälin, von Einsiedeln, in Zürich. Übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «Walter Schweizer», in Zürich. Generalagentur der «Zürich» Versicherungs-Gesellschaft und Vertretungen anderer Versicherungsgesellschaften.

30. Dezember 1983
Schaeppli Grundstücke Kollektivgesellschaft, in Zürich 3 (SHAB Nr. 7 vom 10. 1. 1983, S. 82). Prokura von Robert Blattmann erloschen. Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Heinz Cartier, von Büren SO, in Basel, und Mare Meier, von Zürich und Walenstadt, in Rümlang.

30. Dezember 1983
Oesag Handelsagentur, Heinz Oes, in Oberglatt, Bruggwiesstrasse 4, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Heinz Oes, von Ermatingen, in Oberglatt. Handel mit Waren aller Art, vornehmlich auf Agentenbasis.

30. Dezember 1983
Debitax, Kurt Andermatt, in Zürich, Stampfenbachstrasse 69, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Kurt Andermatt, von Wuppenau, in Zürich 10. Inkasso, Rechts-, Steuer- und Versicherungsberatung.

30. Dezember 1983
Baumgartner Unternehmensberatung, in Küsnacht, Föhrenweg 2b, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Hans Rudolf Baumgartner, von Lys, in Küsnacht ZH. Unternehmensberatung.

30. Dezember 1983
Barclays Bank International Limited, London, Zürich Branch, Zweigniederlassung in Zürich 1, Bankgeschäft (SHAB Nr. 177 vom 2. 8. 1983, S. 2682), mit Hauptsitz in London (GB). William Laurence Cockburn und Deryk Vander Weyer sind aus dem Vorstand ausgeschieden. Neues Mitglied des Vorstandes ist Cyril Huw Manton, britischer Staatsangehöriger, in Wimbledon, London (GB).

30. Dezember 1983
Euco-Trade AG, in Zürich 1, Seilergraben 49, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 15. 12. 1983. Zweck: Handel mit sowie Import und Export von Industrie- und Investitionsgütern, Verwertung von Lizenzen und Patenten; ist auch berechtigt, Grundstücke zu erwerben und zu veräußern und sich bei anderen Unternehmungen zu beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, mit Fr. 20 000 liberiert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: im SHAB oder, falls Aktionäre bekannt, brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 5 Mitglieder. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Max Bänziger, von Heiden, in Zürich.

30. Dezember 1983
GSS Glauser, Studer, Stüssi, Beratende Ingenieure AG, in Zürich 7 (SHAB Nr. 152 vom 6. 7. 1981, S. 2166). Die Generalversammlung vom 22. 12. 1983 hat die Statuten geändert. Durch Ausgabe von 160 neuen Namenaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 140 000 auf Fr. 300 000, zerlegt in 300 Namenaktien zu Fr. 1000, erhöht worden. Vom Erhöhungsbetrag wurden Fr. 100 000 durch Verrechnung liberiert; das Grundkapital ist voll liberiert.

30. Dezember 1983
Typlan AG, in Zürich 7, Anlagen und Anlagekomponenten für die elektronische Kommunikation (SHAB Nr. 154 vom 6. 7. 1983, S. 2344). Statuten am 23. 12. 1983 geändert. Durch Ausgabe von 600 neuen Namenaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 200 000 auf Fr. 800 000 erhöht worden; es ist eingeteilt in 800 Namenaktien zu Fr. 1000 und ist voll liberiert.

30. Dezember 1983
Eldy SA, in Zürich 1, Rämistrasse 18, e/o Addenda-Treuhand AG, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 23. 12. 1983. Zweck: Rechts-, Handels- und Finanzgeschäfte aller Art im Ausland für eigene und fremde Rechnung, insbesondere Rechtsvertretungen und Beratungen, Übernahme von Mandaten im Ausland, Verwaltung von Vermögenswerten sowie alle damit verbundenen Tätigkeiten; kann Grundbesitz im Ausland erwerben, verwalten und veräußern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 500 Inhaberaktien zu Fr. 100. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 3 Mitglieder. Einziges Mitglied des VR: Nomi Mresse, von Baden, in Zürich, mit Einzelunterschrift.

30. Dezember 1983
Amigo Handels AG, in Zürich 3 (SHAB Nr. 8 vom 11. 1. 1983, S. 99). Statuten am 28. 12. 1983 geändert. Durch Ausgabe von 250 neuen Inhaberaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 750 000 auf Fr. 1 000 000 erhöht worden; es ist eingeteilt in 1000 Inhaberaktien zu Fr. 1000 und voll liberiert. Der Erhöhungsbetrag ist voll durch Verrechnung liberiert worden. Manfred Buchser, Präsident des Verwaltungsrates, wohnt nun in Davos.

30. Dezember 1983
Genossenschaft Topinambur, in Zürich 4, Müllerstrasse 91, Genossenschaft (Neueintragung). Statutendatum: 30. 8. 1983. Zweck: Produktion und Vertrieb von menschen-, tier- und umweltgerechten Produkten zur Selbsthilfe in überschaubarem Rahmen, Herstellung des Kontaktes zwischen Produzenten und Konsumenten, Einbezug des Konsumenten zu Produktion und Vertrieb, bewusste, einsehbar-Gestaltung der Preise, Förderung der Dezentralisation der Produktion des Betriebes sowie Förderung gesunder Ernährungsweisen und einer entsprechenden Bewusstseinsbildung. Die Statuten enthalten nähere Angaben, wie dieser Zweck verwirklicht werden soll. Es bestehen Anteilsscheine zu Fr. 50. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet ausschliesslich deren Vermögen. Publikationsorgan: SHAB. Die Verwaltung besteht aus einem Vorstand von 3 oder mehr Mitgliedern. Der Vorstand bestimmt die Zeichnungsberechtigten sowie die Art der Zeichnung. Mitglieder des Vorstandes: Christoph Penninger, von Stäfa, in Zürich, Präsident; Rosa Marie Käser, von und in Zürich; Irma Spillmann, von Egisau, in Zürich; Paul Aeberli, von und in Zürich; Rudolf Badertscher, von Lauperswil, in Dällikon; Markus Bossart, von Zürich, in Aesch bei Birmensdorf; Christoph Meienberg, von Menzingen, in Zürich, und Monika Dori, von Reinach AG, in Zürich; alle mit Kollektivunterschrift zu zweien.

30. Dezember 1983
Gustav Gerig & Co AG, in Zürich 6, Handel mit Lebensmitteln (SHAB Nr. 104 vom 8. 5. 1981, S. 1477). Die Generalversammlung vom 1. 12. 1983 hat die Statuten geändert. Neue Firma: Gustav Gerig AG.

30. Dezember 1983

Stahllex AG, in A e u g s t a m A l b i s, Breitenstrasse, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 27. 12. 1983. Zweck: Import und Export von Stahl, Eisen, industriellen Rohprodukten und Maschinen aller Art. Die Gesellschaft kann sich an anderen, ähnlichen Unternehmen beteiligen oder solche übernehmen sowie Grundstücke erwerben und veräussern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft beabsichtigt, das unter der Firma «Ch. Vial Stahllex», in Stälikon, geführte Geschäft mit Aktiven und Passiven gemäss einer per 31. 12. 1983 noch zu erstellenden Übernahmebilanz zu übernehmen. Der Übernahmepreis soll der Differenz zwischen den Aktiven und den Passiven gemäss vorerwähnter Übernahmebilanz entsprechen, höchstens aber Fr. 50 000 betragen. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Charles Vial, von Le Crêt, in Aeugst am Albis, Präsident, und Erika Vial, von Le Crêt, in Aeugst am Albis; beide mit Einzelunterschrift.

30. Dezember 1983

Citicorp Bank (Switzerland) AG, in Z ü r i c h 2 (SHAB Nr. 197 vom 25. 8. 1983, S. 2969). Unterschriften von Peter Haberlin, Xavier Krämer, Alan Gillespie und Peter Fretz erloschen. Neu führen Einzelunterschrift für das Gesamtunternehmen: Harold McIntyre, Bürger der USA, in Herrliberg, und Jonathan Elkus, Bürger der USA, in Zürich. Neu führen Einzelunterschrift, beschränkt auf den Geschäftskreis des Hauptsitzes: Romano Babini, von Zürich, in Stäfa; Peter Hungerbühler, von Romanshorn, in Zürich; Robert Loeber, von Zürich, in Horgen; Alina Quesada, Bürgerin der USA, in Zürich; Walter Schwarz, von Winterthur, in Stäfa; Roland Inderbitzin, von Morschach, in Uitikon, und Pierre Lodyginsky, von Genf, in Zürich.

30. Dezember 1983

Virgilia Liegenschaften Holding AG, in Z ü r i c h 2, Beteiligung an Immobilienliegenschaften (SHAB Nr. 266 vom 15. 11. 1982, S. 3646). Dr. Enrico Steinbrüchel, Mitglied des Verwaltungsrates, führt neu Einzelunterschrift. Neues Geschäftsdomicil: Grossmünsterplatz 8, in Zürich 1, c/o Dr. Enrico Steinbrüchel.

30. Dezember 1983

Testex AG, in Z ü r i c h 2, Ermittlung des Handelsgewichts von Textilien usw. (SHAB Nr. 95 vom 26. 4. 1983, S. 1385). Martin L. Bödmer ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Hans Naef, Mitglied des VR, ist nun zugleich Vizepräsident desselben; er führt neu Einzelunterschrift.

30. Dezember 1983

Schellenberg AG, in W i n t e r t h u r I, Modehaus (SHAB Nr. 56 vom 8. 3. 1977, S. 762). Dr. Hugo Krauer ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Neues Mitglied des VR und zugleich Direktorin mit Kollektivunterschrift zu zweien: Loti Ochsenbein-Schellenberg; demnach ist ihre Prokura erloschen. Neues weiteres Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Edith Remund-Schellenberg, von Riedholz, in Hettlingen.

30. Dezember 1983

Lichtpaus- und Plandruck GmbH, in Z ü r i c h 6 (SHAB Nr. 24 vom 30. 1. 1980, S. 332). Neue Adresse: Uraniastrasse 9, Zürich 1, c/o Eduard Truninger AG.

30. Dezember 1983

Bernhard Iseli AG, in D i e t i k o n, Handel mit Hölzern aller Art (SHAB Nr. 264 vom 11. 11. 1983, S. 3889). Neu haben Einzelprokura: Marcel Elefant, kanadischer Staatsangehöriger, in Toronto (Kanada), und Steven Elefant, kanadischer Staatsangehöriger, in Toronto (Kanada).

30. Dezember 1983

Hotel Zürich AG, in Z ü r i c h 6 (SHAB Nr. 218 vom 20. 9. 1982, S. 3018). Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Peter Schnüriger, von und in Schlieren, und Beata Ming, von Lungern, in Zürich.

30. Dezember 1983

«Winterthur» Rechtsschutzversicherungs-Gesellschaft, in W i n t e r t h u r I, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 131 vom 9. 6. 1983, S. 1981). Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Dr. Martin Metzler, von Balgach, in Wallisellen.

30. Dezember 1983

Interpetrol AG, in Z ü r i c h 1, Erdölprodukte usw. (SHAB Nr. 267 vom 15. 11. 1983, S. 3925). Neu hat Kollektivprokura zu zweien für das Gesamtunternehmen: Gerhard Todt, von und in Wittenbach.

30. Dezember 1983

Zinggen Immobilien AG, in U n t e r e n g s t r i n g e n, Bau und Betrieb von Appartementhäusern usw. (SHAB Nr. 300 vom 23. 12. 1983, S. 4385). Neues Mitglied des VR (Verwaltungsrates) ohne Zeichnungsbefugnis: Beat Reichsteiner, von Appenzell, in Zürich. August Reichsteiner, nun in Unterengstringen, bisher einziges Mitglied des VR, jetzt Präsident desselben; er führt weiter Einzelunterschrift.

30. Dezember 1983

N. Zarro AG, bisher in Z ü r i c h 11, Betrieb einer Unternehmung auf dem Gebiet des Bauwesens usw. (SHAB Nr. 31 vom 8. 2. 1982, S. 406). Statuten am 19. 12. 1983 geändert. Neuer Sitz: D ü b e n d o r f. Adresse: Hochbordstrasse 9, c/o Veriduna Treuhand- und Verwaltungen-Aktiengesellschaft.

30. Dezember 1983

Fazeli AG Zürich, in Z ü r i c h 9, Verkauf von persischen und anderen orientalischen Teppichen (SHAB Nr. 46 vom 24. 2. 1983, S. 642). Statuten am 28. 10. 1983 geändert. Durch Ausgabe von 400 neuen Namenaktien zu Fr. 5000 ist das Grundkapital von Fr. 500 000 auf Fr. 2 500 000 erhöht worden, es ist eingeteilt in 500 Namenaktien zu Fr. 5000 und voll liberriert. Der Erhöhungsbetrag ist voll durch Verrechnung liberriert worden. Abbas Fazeli, Präsident des Verwaltungsrates, wohnt nun in Zürich.

30. Dezember 1983

Solida Verwaltungs-AG, in I l l n a u - E f f r e t i k o n (SHAB Nr. 292 vom 16. 12. 1981, S. 3944). Die Generalversammlung vom 29. 11. 1983 hat die Statuten geändert. Neuer Sitz: Birmsdorf ZH. Adresse: Industriestrasse 8, c/o Esther Schrepfer. Neue Umschreibung des Zwecks: Verwaltung, Vermittlung, Vermietung und Finanzierung von Liegenschaften aller Art, ferner Durchführung von Beratungen und Expertisen sowie Ausübung von Treuhänderfunktionen und sonstigen Dienstleistungen; kann auch Liegenschaften erwerben, belasten und veräussern. Thomas Schrepfer, bisher einziges Mitglied des VR (Verwaltungsrates), führt nicht mehr Einzelunterschrift, sondern nun Kollektivunterschrift zu zweien. Neue Mitglieder des VR: Alice Schrepfer, von Obstallden, in Thun, Präsidentin; Hugo John Schrepfer, von Obstallden, in Thun, Delegierter; beide mit Einzelunterschrift, sowie Esther Schrepfer, von Obstallden, in Birmsdorf ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

30. Dezember 1983

A. Welti-Furrer AG, in Z ü r i c h 5, Personen- und Sachtransporte (SHAB Nr. 192 vom 19. 8. 1983, S. 2902). Die Generalversammlung vom 21. 12. 1983 hat die Statuten geändert. Durch Ausgabe von 2500 neuen Namenaktien zu Fr. 500 ist das Grundkapital von Fr. 1 250 000 auf Fr. 2 500 000, zerlegt in 5000 Namenaktien zu Fr. 500 erhöht worden. Der Erhöhungsbetrag ist aus freien Reserven liberriert worden. Das Grundkapital ist voll liberriert.

30. Dezember 1983

Befina Treuhand AG, in Z ü r i c h 8 (SHAB Nr. 38 vom 17. 2. 1981, S. 505). Statuten am 23. 12. 1983 geändert. Neumschreibung des Zwecks: Erbringung von Dienstleistungen auf dem Gebiete der Revisionen, Buchführung sowie Steuerberatung; Durchführung von Treuhand- und Finanzgeschäften aller Art zum Erwerb von Beteiligungen an anderen Unternehmen und zum Erwerb und zur Verwaltung von Liegenschaften für eigene oder fremde Rechnung. Die 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000 sind in ebensoviele Namenaktien zum gleichen Nennwert umgewandelt worden. Durch Ausgabe von 500 neuen Namenaktien zu Fr. 100 ist das Grundkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 100 000 erhöht worden; es ist eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000 und 500 Namenaktien zu Fr. 100 (Stimmrechtsaktien) und voll liberriert. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen nun brieflich.

30. Dezember 1983

Junior Auto- & Service AG, in E r l e n b a c h, Glärnischstrasse 7, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 21. 12. 1983. Zweck: Betrieb einer Autogarage und Servicestation sowie Handel mit Fahrzeugen und Motorrädern aller Art; sie kann alle Tätigkeiten ausüben, die in das Arbeitsgebiet der Fahrzeug- und Motorradbranche fallen; ferner kann sie Grundstücke erwerben und veräussern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: im SHAB oder, sofern Aktionäre bekannt, brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 3 Mitglieder. Einziges Mitglied des VR: Friedrich Kreil, von Zürich, in Erlenbach ZH, mit Einzelunterschrift. Einzelprokura ist erteilt an Walter Kreil, österreichischer Staatsangehöriger, in Brugg.

30. Dezember 1983

Somura AG, in Z ü r i c h 4, Beteiligungen (SHAB Nr. 43 vom 22. 2. 1982, S. 565). Die Generalversammlung vom 27. 12. 1983 hat die Statuten geändert. Neue Firma: Somura Holding AG. Neue Umschreibung des Zwecks: Beteiligung an anderen Unternehmungen aller Art im In- und Ausland sowie die Finanzierung von solchen Unternehmungen. Durch Ausgabe von 550 neuen Inhaberaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 600 000, zerlegt in 600 Inhaberaktien zu Fr. 1000, erhöht worden. Das Grundkapital ist voll liberriert. Die Gesellschaft beabsichtigt, 144 000 Namenaktien der W. Pabisch SpA, Mailand (I), zu L. 1000, zum Preise von höchstens Fr. 950 000 zu erwerben.

30. Dezember 1983

Umberto Bonomo Söhne AG, Z w e i g n i e d e r l a s s u n g mit bisherigem Sitz in D ü b e n d o r f, Betrieb einer Baunternehmung für Hoch- und Tiefbauten (SHAB Nr. 182 vom 8. 8. 1983, S. 2750), mit Hauptsitz in Zürich. Neuer Sitz der Zweigniederlassung: V o l k e t s w i l. Adresse: Maiacherstrasse 31, Hegnau.

30. Dezember 1983

Themata AG, in Z ü r i c h 11, Schwamendingenstrasse 75, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 29. 12. 1983. Zweck: Handel mit Textilien aller Art, Lederwaren, Modaccessoires und ähnlichen Produkten; sie kann sich an anderen Unternehmungen, die gleiche oder ähnliche Zwecke verfolgen, beteiligen; ferner kann sie Liegenschaften erwerben und veräussern sowie vermitteln und verwalten. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören mit Kollektivunterschrift zu zweien an: Edgar Tanner, von Richterswil, in Adliswil, Präsident, und Peter Theiler, von Wertheimstein und Luzern, in Oberglatt, Vizepräsident.

30. Dezember 1983

Unirent AG, in Z ü r i c h 10, Nordstrasse 110, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 29. 12. 1983. Zweck: Vermietung von Fahrzeugen aller Art. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 500 Namenaktien zu Fr. 100. Erwirbt einen Personenwagen Marke Mercedes-Benz 280 SE, Jahrgang 1982, und einen Personenwagen Marke BMW 318i, Jahrgang 1982, zum Preise von Fr. 46 000, der voll auf das Grundkapital angerechnet wird. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. Verwaltungsrat: 1 bis 3 Mitglieder. Ihm gehören an: Christian Pitschen, von Andeer, in Zürich, Präsident, und Johanna Pitschen, von Andeer, in Zürich; beide mit Einzelunterschrift.

30. Dezember 1983

Müller und Stemmer AG, in Z ü r i c h 3, Projektierung und Ausführung elektrischer und elektronischer Anlagen (SHAB Nr. 118 vom 25. 5. 1981, S. 1682). Statuten am 23. 12. 1983 geändert. Neue Firma: Stemmer Elektroanlagen AG.

30. Dezember 1983

Libro-Disco AG, in Z ü r i c h 8, Verlagsberatung (SHAB Nr. 200 vom 28. 8. 1979, S. 2766). Georg von Holtzbrinck ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; Unterschrift erloschen.

30. Dezember 1983

Hefriga Hydraulics AG, in W i n t e r t h u r I V (SHAB Nr. 179 vom 4. 8. 1983, S. 2714). Max Hess ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden, seine Unterschrift ist erloschen. Willi Frischknecht, bisher Präsident des VR, ist nun einziges Mitglied desselben; er führt nicht mehr Kollektiv-, sondern nun Einzelunterschrift.

30. Dezember 1983

Cony AG, in Z ü r i c h 5, Immobilien und Schuldbriefe (SHAB Nr. 4 vom 6. 1. 1984, S. 45). Neue Adresse: Scheuchzerstrasse 72, Zürich 6.

30. Dezember 1983

Philips AG, in Z ü r i c h 2, elektrotechnische Gebrauchsartikel (SHAB Nr. 260 vom 7. 11. 1983, S. 3826). Neuer Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien für den Hauptsitz und die Zweigniederlassung Gland: Dr. Urs Trautmann, von Balsthal, in Oberglatt.

30. Dezember 1983

Alba-Therm AG, in D ü b e n d o r f, Waren aller Art (SHAB Nr. 279 vom 1. 12. 1981, S. 3782). Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Daniel Sommer, von Zürich, in Uster.

30. Dezember 1983

Lisca Leasing AG, in Z ü r i c h 4, Leasing-Geschäfte (SHAB Nr. 195 vom 23. 8. 1983, S. 2941). Die Prokura von Herbert Heusser ist erloschen.

30. Dezember 1983

Hermann & Hirschi Weinhandel, in Z ü r i c h 3, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 51 vom 2. 3. 1983, S. 713). Der Kollektivgesellschaftler Rolf Hirschi ist aus der Gesellschaft ausgeschieden. Diese wandelt sich per 1. 1. 1984 in eine Kommanditgesellschaft um. Unbeschränkt haftender Gesellschaftler ist der bisherige Gesellschaftler Gerhard Hermann. Neu ist als Kommanditistin mit einer aus Sondergut geleisteten Kommanditsumme von Fr. 15 000 eingetretet: Esther Hirschi-Oesch; sie behält ihre Einzelunterschrift bei. Neuer Wortlaut der Firma: Hermann & Cie Weinhandel.

30. Dezember 1983

Senn, bisher in H o r g e n, Innenausbau, Einzelfirma (SHAB Nr. 200 vom 29. 8. 1983, S. 3006). Neuer Sitz: Zürich. Adresse: Auhofstrasse 6.

30. Dezember 1983

Finanz-Gregor, in W i n t e r t h u r, Büelhofstrasse 8, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Peter Gregor, von Winterthur, in Winterthur III. Finanz- und Anlageberatung sowie Durchführung von Treuhandgeschäften verschiedener Art.

30. Dezember 1983

Goodyear (Suisse) SA, in V o l k e t s w i l, Handel mit Gummiwaren (SHAB Nr. 220 vom 21. 9. 1983, S. 3276). Die Unterschrift von Arthur-Marcel Schädegg ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an: Max Schmidhauser, von Zürich und Lanzeneunferen, in Zollikon, und Michael Matti, von Zweisimmen, in Dällikon.

30. Dezember 1983

Datarox Computer Consulting AG, in Z o l l i k o n (SHAB Nr. 305 vom 31. 12. 1982, S. 4197). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach O b e r d o r f B L (SHAB Nr. 303 vom 28. 12. 1983, S. 4428) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

30. Dezember 1983

Société Générale Alsacienne de Banque, Sogenal, Strasbourg, Succursale de Zurich (Allgemeine Elsassische Bankgesellschaft, Sogenal, Strassburg, Filiale Zürich), Zweigniederlassung in Z ü r i c h 1 (SHAB Nr. 291 vom 13. 12. 1983, S. 4249). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Strassburg (F). Neu hat Kollektivprokura zu zweien, beschränkt auf den Geschäftskreis der Zweigniederlassung Zürich: Christian Fravi, von und in Zürich.

30. Dezember 1983

Ascot Kinobetriebe AG, in Z ü r i c h 11 (SHAB Nr. 288 vom 9. 12. 1983, S. 4209). Die Generalversammlung vom 16. 12. 1983 hat durch Annullierung von 400 Namenaktien zu Fr. 1000 das Grundkapital von Fr. 650 000 auf Fr. 250 000 herabgesetzt und sodann durch Ausgabe von 400 neuen Namenaktien zu Fr. 1000 wieder auf Fr. 650 000, zerlegt in 650 Namenaktien zu Fr. 1000, heraufgesetzt; es ist voll liberriert.

Bern - Berne - Berna

Büro Aarwangen

30. Dezember 1983

Peter Graber, in L a n g e n t h a l. Inhaber der Firma ist Peter Friedrich Graber, von Bottenwil, in Langenthal. Handel mit Baumaschinen, Brunnbachweg 11, 4900 Langenthal.

30. Dezember 1983

Max Begert, in U r s e n b a c h, Schreinerei und Innenausbau (SHAB Nr. 83 vom 8. 4. 1968, S. 744). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

30. Dezember 1983

Faro AG, Aarwangen, in A a r w a n g e n, Betrieb einer Unternehmung für Altbauanierungen, durch Konkurs aufgelöste Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 19 vom 26. 1. 1981, S. 258). Die Firma wird nach beendigtem Konkursverfahren von Amtes wegen gelöscht.

30. Dezember 1983

Chocoladefabriken Lindt & Sprüngli Aktiengesellschaft, Zweigniederlassung Langenthal, in L a n g e n t h a l (SHAB Nr. 230 vom 4. 10. 1982, S. 3162). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Kilchberg. Diese Firma wird infolge Aufhebung der Zweigniederlassung gelöscht.

30. Dezember 1983

Friedrich Witschi AG, in L a n g e n t h a l, Betrieb einer Hoch-, Tief- und Strassenbauunternehmung (SHAB Nr. 191 vom 19. 8. 1982, S. 2694). Hans Harry ist aus der Verwaltung ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den Verwaltungsrat mit Kollektivunterschrift zu zweien wurde gewählt Peter Kohler, von Wynau, in Langenthal.

Büro Bern

30. Dezember 1983

Rastep AG, in M u r i b e i B e r n, Hotel-Restaurant «Touring», in Bern usw. (SHAB Nr. 56 vom 9. 3. 1982, S. 738). Die Generalversammlung vom 21. Dezember 1983 hat das Aktienkapital von Fr. 200 000 auf Fr. 1 140 000 erhöht durch Ausgabe von 940 Namenaktien zu Fr. 1000. Vom Erhöhungsbetrag sind Fr. 750 000 durch Verrechnung liberriert. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll liberrierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 1 140 000, eingeteilt in 1140 Namenaktien zu Fr. 1000.

30. Dezember 1983

Roux Anatomie AG, in B e r n, orthopädische Hilfsmittel usw. (SHAB Nr. 150 vom 3. 7. 1981, S. 2145). Diese Gesellschaft wird infolge Verlegung ihres Sitzes nach Rizenbach, Gemeinde Ferenbalm (SHAB Nr. 298 vom 21. 12. 1983, S. 4359) im Handelsregister des Amtsbezirks Bern von Amtes wegen gelöscht.

30. Dezember 1983

Schweizerische Volksbank, Z w e i g n i e d e r l a s s u n g in B e r n (SHAB Nr. 172 vom 27. 7. 1983, S. 2618). Genossenschaft mit Hauptsitz in Bern. Kollektivunterschrift zu zweien führt neu: René Hell, dessen Prokura demnach erloschen ist. Kollektivprokura zu zweien führen neu: Herbert Böni, von Amden, in Ostermündigen; Hansruedi Kohli, von Guggisberg, in Lyssach, und Jean Villard, von Cornol, in Münsingen. Rudolf Lienert, Zeichnungsberechtigter, wohnt nun in Bern.

30. Dezember 1983

Bank von Ernst & Cie AG, in B e r n (SHAB Nr. 279 vom 29. 11. 1983, S. 4094). John Bernard Alexander ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; er führte die Unterschrift nicht.

30. Dezember 1983

Fremo AG Bern, in B e r n, Schuhwaren usw. (SHAB Nr. 302 vom 24. 12. 1968, S. 2786). Alfred Welli ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Max Ochsenri ist nun einziges Mitglied des VR (bisher Präsident); er führt weiterhin Einzelunterschrift.

30. Dezember 1983

Hänggi & Co. AG, in B e r n, Kohlen- und Brennstoffhandlung usw. (SHAB Nr. 177 vom 2. 8. 1983, S. 2683). Die Prokura von Niklaus Fasel ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien führt neu: Arthur Kohn, von Basel, in Rüfenacht, Gemeinde Worb.

30. Dezember 1983

Landwirtschaftliche Genossenschaft Kirchlindach und Umgebung, in K i r c h l i n d a c h (SHAB Nr. 7 vom 10. 1. 1983, S. 83). Franz Friedrich, Sekretär, ist aus der Verwaltung ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Als Sekretär gehört der Verwaltung neu an: Martin Haurt, von Ersgen, in Kirchlindach; er führt Kollektivunterschrift mit dem Präsidenten oder Vizepräsidenten.

30. Dezember 1983

Neofidaria AG, Z w e i g n i e d e r l a s s u n g in B e r n, Treuhandgeschäfte usw. (SHAB Nr. 221 vom 22. 9. 1983, S. 3286). mit Hauptsitz in Zürich. Die Prokura von Rolf Messerli ist erloschen. Donato Cortesi, Prokurist, wohnt nun in Massagno.

30. Dezember 1983

Hans Riesen jun., in Liebfeld, Gemeinde K ö n i z, Restaurant «Liebfeld», Metzgerei (SHAB Nr. 69 vom 23. 3. 1978, S. 902). Die Firma wird geändert in: Hans Riesen. Neue Geschäftsnatur: Metzgerei. Neues Geschäftsdomicil: Hessestrasse 42.

30. Dezember 1983

Vereinigung Künstler und Kunstfreunde, in Bern, Genossenschaft (SHAB Nr. 140 vom 20. 6. 1983, S. 2134). Dr. Ernst Schmid und Peter von Teufenstein sind aus der Verwaltung ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Karl Jakob Schaufelberger ist nicht mehr Präsident, bleibt aber Mitglied der Verwaltung; seine Unterschrift ist erloschen. Walter Zuber ist nicht mehr Vizepräsident, bleibt aber Mitglied der Verwaltung, weiterhin mit Kollektivunterschrift zu zweien. Neuer Präsident der Verwaltung ist Hans Jossi, von Grindelwald, in Steffisburg (bisher Mitglied); er führt Kollektivunterschrift zu zweien.

30. Dezember 1983

René Treas AG, in Wabern, Gemeinde K ö n i z, Herstellung, Gestaltung und Verarbeitung von Werbematerial usw. (SHAB Nr. 280 vom 29. 11. 1979, S. 3758). Die Generalversammlung vom 21. Dezember 1983 hat die Statuten revidiert. Die publikationspflichtigen Tatsachen werden davon nicht betroffen.

30. Dezember 1983

Jb. Merz & Co. AG, in Liebfeld, Gemeinde K ö n i z, Hoch- und Tiefbau usw. (SHAB Nr. 9 vom 13. 1. 1982, S. 110). Der Verwaltungsrat besteht nun aus: Stephan Merz, Präsident und Delegierter (bisher Mitglied); Christian Merz, nun in Avenches, Vizepräsident und Delegierter (bisher Mitglied); Heinz Schürch, Delegierter und Sekretär (bisher Mitglied); Willi Merz (bisher Präsident), und Roland Merz (bisher Vizepräsident); sie führen weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen. Die Prokura von Walter Merz ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien für das Gesamtunternehmen führt neu: Marcel Gubler, von Muttenz, in Liebfeld, Gemeinde K ö n i z.

30. Dezember 1983

Jb. Merz & Co. AG, Zweigniederlassung in Bern, Hoch- und Tiefbau usw. (SHAB Nr. 9 vom 13. 1. 1982, S. 110), mit Hauptsitz in Liebfeld, Gemeinde K ö n i z. Ihre Kollektivunterschrift zu zweien führen nun: Stephan Merz als Präsident und Delegierter des Verwaltungsrates, (bisher Mitglied); Christian Merz, nun in Avenches, als Vizepräsident und Delegierter (bisher Mitglied); Heinz Schürch als Delegierter und Sekretär (bisher Mitglied); Willi Merz als Mitglied (bisher Präsident) und Roland Merz als Mitglied (bisher Vizepräsident). Die Prokura von Walter Merz ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien führt neu: Marcel Gubler, von Muttenz, in Liebfeld, Gemeinde K ö n i z.

30. Dezember 1983

Jb. Merz & Co. AG, Zweigniederlassung in Gümligen, Gemeinde M ü r i b e i, Bern, Hoch- und Tiefbau usw. (SHAB Nr. 9 vom 13. 1. 1982, S. 110), mit Hauptsitz in Liebfeld, Gemeinde K ö n i z. Ihre Kollektivunterschrift zu zweien führen nun: Stephan Merz als Präsident und Delegierter des Verwaltungsrates (bisher Mitglied); Christian Merz, nun in Avenches, als Vizepräsident und Delegierter (bisher Mitglied); Heinz Schürch als Delegierter und Sekretär (bisher Mitglied); Willi Merz als Mitglied (bisher Präsident), und Roland Merz (bisher Vizepräsident). Die Prokura von Walter Merz ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien führen neu: Marcel Gubler, von Muttenz, in Liebfeld, Gemeinde K ö n i z.

30. Dezember 1983

A. Lafranchi, in Liebfeld, Gemeinde K ö n i z, Weine (SHAB Nr. 294 vom 17. 12. 1982, S. 4030). Die Firma wird infolge Geschäftsüberganges gelöscht. Aktiven und Passiven gehen über an die Einzelfirma «Ch. Hostettler», in Liebfeld, Gemeinde K ö n i z.

30. Dezember 1983

Ch. Hostettler, in Liebfeld, Gemeinde K ö n i z. Inhaber der Firma ist Christian Hostettler, von Wahlen, in Hinterfultigen, Gemeinde Rüeggisberg. Die Firma übernimmt die Aktiven und Passiven der Einzelfirma «A. Lafranchi», in Liebfeld, Gemeinde K ö n i z. Handel mit Weinen. Wabersackerstrasse 63a.

30. Dezember 1983

Burgernziel-Apotheke Dr. P. Bischofen-Metzger, in Bern (SHAB Nr. 4 vom 7. 1. 1958, S. 38). Die Firma wird infolge Geschäftsüberganges gelöscht. Aktiven und Passiven werden von der «Burgernziel-Apotheke AG», in Bern, übernommen.

30. Dezember 1983

Burgernziel-Apotheke AG, in Bern. Mit Statuten vom 22. Dezember 1983 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Handel mit und Herstellung von Arzneimitteln und Drogerieartikeln, Ausführung aller Tätigkeiten, die mit dem Geschäftszweck einer Apotheke im Zusammenhang stehen. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und veräussern. Das voll liberierte Grundkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 1000 Namenaktien zu Fr. 100. Die Gesellschaft übernimmt die Aktiven und Passiven der Einzelfirma «Burgernziel-Apotheke Dr. P. Bischofen-Metzger», in Bern, gemäss Bilanz per 31. Dezember 1982 und Sacheinlagevertrag vom 22. Dezember 1983, nämlich Aktiven von Fr. 271 663.87 und Passiven von Fr. 56 026.90. Vom Übernahmepreis von Fr. 215 636.97 werden Fr. 99 800 auf das Grundkapital angerechnet. Die Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehört einzig an: Dr. Peter Bischofen, von und in Bern; er führt Einzelunterschrift. Einzelprokura ist erteilt an: Daniel Mosch, von Walterswil BE, in Bern, Geschäftsführer. Geschäftsdomicil: Thunstrasse 107.

Büro Fraubrunnen

30. Dezember 1983

E. Bürki, in Ruppoldsried, mechanische Schmiede, Bau von Motoren, Vertrieb landwirtschaftlicher Maschinen (SHAB Nr. 304 vom 29. 12. 1953, S. 3522). Die Firma wird infolge Todes des Inhabers im Handelsregister gelöscht. Aktiven und Passiven werden von der nachstehend eingetragenen Kollektivgesellschaft «Gebr. Bürki», in Ruppoldsried, übernommen.

30. Dezember 1983

Gebr. Bürki, in Ruppoldsried, Bernhard Bürki und Roland Bürki, beide von Unterlangegg, in Ruppoldsried, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1981 begonnen hat. Aktiven und Passiven wurden von der vorstehend gelöschten Einzelfirma «E. Bürki», in Ruppoldsried, übernommen. Mechanische Werkstätte, Landmaschinen.

30. Dezember 1983

M. Müller & Co., in Schönühl, Gemeinde U r t e n e n, Handel mit Verbrauchsartikeln für Landwirtschaft und Gewerbe, infolge Konkurses aufgelöste Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 220 vom 23. 9. 1981, S. 3008). Nachdem das Konkursverfahren abgeschlossen worden ist, wird die Firma von Amtes wegen gelöscht.

Büro Interlaken

29. Dezember 1983

Milchgenossenschaft Gsteigwiler, in Gsteigwiler. Unter dieser Firma besteht eine Genossenschaft. Sie bezweckt auf dem weggenossenschaftlicher Selbsthilfe, die bestmögliche Verwertung der verfügbaren Milch in eigener Regie oder durch einen Milchkäufer; die allgemeine Förderung der Milchwirtschaft durch Unterstützung von Massnahmen zur Hebung der Qualität und Einführung rationeller Betriebs- und Verwertungsmethoden sowie die Anteilnahme an den Bestrebungen und Veranstaltungen verwandter Organisationen. Die Genossenschaftler haften persönlich und solidarisch subsidiär für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft. Die Statuten datieren vom 24. Mai 1983. Publikationsorgan ist das SHAB. Die Verwaltung besteht aus 5 oder mehr Mitgliedern. Ihr gehören mit Kollektivunterschrift zu zweien an: Gottfried Wyss-Inäbnit, von Wilderswil, Präsident; Kurt Feuz-Tschiemer, von Gsteigwiler, Vizepräsident; Fritz Feuz-Zingrich, von Gsteigwiler, Sekretär, und Hanspeter Feuz-Schneider, von Gsteigwiler, Kassier, alle in Gsteigwiler. Der Präsident, der Vizepräsident, der Sekretär und der Kassier zeichnen kollektiv zu zweien. Geschäftsdomicil: beim Präsidenten Gottfried Wyss-Inäbnit, Halten, 3801 Gsteigwiler.

Büro Laufen

30. Dezember 1983

Video Laufen AG, in L a u f e n, Erstellung von Kommunalanlagen (SHAB Nr. 84 vom 11. 4. 1980, S. 1167). Elisabeth Villiger, von Schaffhausen, in Laufen, wurde zur Prokuristin ernannt; sie zeichnet kollektiv zu zweien.

Büro Laupen

30. Dezember 1983

Guggisberg AG, in F r a u e n k a p p e l e n, Fabrikation von Baumaschinen usw. (SHAB Nr. 74 vom 31. 3. 1978, S. 974). Das Aktienkapital von Fr. 100 000 ist jetzt voll liberiert. Das Aktienkapital ist neu eingeteilt in 80 Namenaktien Serie A zu Fr. 1000 und 200 Namenaktien Serie B zu Fr. 100. Der VR (Verwaltungsrat) besteht nunmehr aus 3 Mitgliedern. Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 29. 12. 1983 hat die Gesellschaft ihre Statuten entsprechend revidiert. Weitere Statutenänderungen sind nicht publikationspflichtig. Neu wurde als Verwaltungsrat gewählt: Anton Rawlyer, von Brügg, in Hermrigen; er zeichnet kollektiv zu zweien mit einem der übrigen Zeichnungsberechtigten; seine Einzelprokura ist erloschen. Ernst Moll, Präsident des VR, zeichnet neu kollektiv zu zweien mit einem der übrigen Zeichnungsberechtigten; seine Einzelunterschrift ist erloschen.

Bureau de Moutier

30 décembre 1983

Gabriel Braneucci, à M a l l e r a y, exploitation d'un garage (FOSC du 26. 8. 1953, no 197). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

30 décembre 1983

Préeftool S.A., à M o u t i e r, la fabrication et la vente d'outils pour tours automatiques et la mécanique générale (FOSC du 6. 6. 1980, no 130, p. 1926). Les administrateurs Rémy Schaller et Monique Schaller ont démissionné; les pouvoirs de Rémy Schaller sont radiés. François Beuret, des Breuleux, à Moutier, a été nommé directeur; procuration collective à deux lui a été conférée.

30 décembre 1983

Della Mercedes Mario, à M o u t i e r, commerce de coupes, médailles, trophées en tous genres, vente d'accessoires de sport (FOSC du 30. 8. 1976, no 202, p. 2477). La maison ajoute à son genre d'affaires: commerce de textiles, de céramique et articles de bijouterie.

Büro Nidau

30. Dezember 1983

Imperato Luigi, in B r ü g g, Kauf und Verkauf von Autos usw. (SHAB Nr. 190 vom 17. 8. 1971, S. 2034). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

30. Dezember 1983

Modie déménagement, J o r n o d & P a g l i u e a, in P o r t, Umzüge und Transporte, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 2 vom 4. 1. 1983, S. 15). Die Gesellschaft ist aufgelöst. Nachdem die Liquidation durchgeführt ist, wird die Firma gelöscht.

Büro Thun

30. Dezember 1983

Max Sollberger, in Hünibach, Gemeinde H i l t e r f i n g e n, mechanische Werkstätte und Werkzeugbau (SHAB Nr. 167 vom 21. 7. 1970, S. 1665). Die Firma wird infolge Geschäftsüberganges gelöscht. Aktiven und Passiven werden von der Firma «Kurt Sollberger», in Hünibach, Gemeinde Hilterfingen, übernommen.

30. Dezember 1983

Kurt Sollberger, in Hünibach, Gemeinde H i l t e r f i n g e n. Inhaber der Firma ist Kurt Sollberger, von Wynigen, in Hünibach, Gemeinde Hilterfingen. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven von der gelöschten Firma «Max Sollberger», in Hünibach, Gemeinde Hilterfingen. Werkzeugbau und mechanische Werkstätte. Chartrusestrasse 18, 3626 Hünibach.

Büro Trachselwald

23. Dezember 1983

Kilian Eymann, in E r i s w i l. Inhaber der Firma ist Kilian Johann Eymann, von Linden, in Eriswil. Fuhrhaltere. Eriswil.

30. Dezember 1983

Friedrich Jeremias, in S u m i s w a l d. Inhaber der Firma ist Friedrich Jeremias, von Münsingen, in Sumiswald. Dachdeckergesellschaft. Gürnsch, Griesbach.

30. Dezember 1983

Oskar Mathys, in E r i s w i l. Inhaber der Firma ist Oskar Mathys, von und in Eriswil. Schreinerei und Innenausbau. Brunnacker.

Büro Wimmis (Bezirk Niedersimmental)

29. Dezember 1983

Gaffner, Stettler & Co., Zweigniederlassung in Spiez, Nahrungsmittelgeschäft (SHAB Nr. 240 vom 14. 10. 1974, S. 2738). Die Prokuristin Helene Ritschard heisst nun Helene Keller. Kollektivprokura zu zweien mit Alfred Stettler oder Helene Keller, beschränkt auf die Zweigniederlassung Spiez, wird erteilt an Hansrudolf Brönnimann, von Zimmerwald, in Thun.

30. Dezember 1983

E. Zaugg, in R e u t i g e n, Bäckerei (SHAB Nr. 98 vom 1. 5. 1981, S. 1375). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Thun (SHAB Nr. 303 vom 28. 12. 1983, S. 4426) im Handelsregister von Niedersimmental von Amtes wegen gelöscht.

30. Dezember 1983

Anna Siegenthaler, in O b e r w i l. Inhaberin der Firma ist Anna Siegenthaler, von Trub, in Oberwil im Simmental. Betrieb des Restaurants Hirschen.

Luzern - Lucerne - Lucerna

30. Dezember 1983

Bau- und Immobilien AG Walkimatt Willisau, in Willisau-Land, Geissburghalde 2, 6130 Willisau-Land (Neueintragung). Aktiengesellschaft laut Statuten vom 29. 12. 1983. Zweck: Finanzierung, Planung und Realisierung von Bauvorhaben des Hoch- und Tiefbaues sowie Vornahme von baubegleitender Beratung und Bauführung; Erwerb, Verwaltung oder Veräusserung von Liegenschaften; Beteiligungen; Durchführung von Finanztransaktionen. Grundkapital: Fr. 200 000, eingeteilt in 200 Namenaktien zu Fr. 1000, voll liberiert. Gemäss Sacheinlage- und Übernahmevertrag vom 29. Dezember 1983 übernimmt die Gesellschaft von Alois Meier, von und in Willisau-Land, das Grundstück Nr. 980, GB Willisau-Land zum Preise von Fr. 155 800, wovon Fr. 98 000 an das Grundkapital angerechnet werden. Fr. 102 000 sind bar einbezahlt. Ferner beabsichtigt die Gesellschaft, sich von Alois Meier, von und in Willisau-Land, ein Kaufrecht an den Grundstücken Nrn. 1389 und 1390 (Bauland von total 4485 m²); GB Willisau-Land, zum Preise von Fr. 100 pro m² einräumen zu lassen. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen und Einladungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Präsident und Geschäftsführer: Johann Steinger, von und in Willisau-Land, und Mitglied: Alois Meier, von und in Willisau-Land; sie zeichnen kollektiv zu zweien; Johann Steinger in seiner Funktion als Geschäftsführer jedoch einzeln.

30. Dezember 1983

Arbeiter- & Angestellten-Wohnbaugenossenschaft Horw (AWH), in H o r w (SHAB Nr. 41 vom 19. 2. 1973, S. 474). Max Steiner und Kurt Getzmann sind aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neuer Sekretär und Aktuar ist Otto Fuchs, von Malters und Schwarzenberg, in Horw. Präsident oder Vizepräsident zeichnet kollektiv zu zweien mit Sekretär/Aktuar oder Kassier.

30. Dezember 1983

Burkhard & Lang, in G u n z w i l, Bäch, 6222 Gunzwil (Neueintragung). Kollektivgesellschaft mit Beginn am 15. 11. 1983. Gesellschafter: Eugen Burkhard, von Eich und Nottwil, in Eich, und Anton Lang, von Eich und Retschwil, in Eich. Betrieb einer mechanischen Werkstätte und Garage.

30. Dezember 1983

Raiffeisenkasse Dierikon, in D i e r i k o n, Genossenschaft (SHAB Nr. 53 vom 5. 3. 1982, S. 703). Josef Brunner, bisher Aktuar, ist nun Mitglied; seine Unterschrift ist erloschen. Monika Brunner, von und in Dierikon, bisher Mitglied ohne Unterschrift, ist nun Aktuarin. Präsident, Vizepräsident, Aktuarin und Verwalter zeichnen kollektiv zu zweien.

30. Dezember 1983

EEDI-Anlage AG, in L u z e r n (SHAB Nr. 155 vom 5. 7. 1972, S. 1774). Laut öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 21. Dezember 1983 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma EEDI-Anlage AG in Liquidation durchgeführt. Liquidatorin ist die Treuhändergesellschaft Dr. Krauer, Dr. Altorfer & Dr. Duss, in Zürich. Infolgedessen ist die Unterschrift des einzigen Verwaltungsrates Dr. Werner Altorfer erloschen. Liquidationsadresse: Seefeldstrasse 17, bei Treuhändergesellschaft Dr. Krauer, Dr. Altorfer & Dr. Duss, 8008 Zürich.

30. Dezember 1983

Felder AG, Altwis, in A l t w i s, Festmobiliar (SHAB Nr. 54 vom 6. 3. 1978, S. 683). Kurt Felder ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Guido Felder, bisher Präsident, ist nun einziger Verwaltungsrat; er zeichnet weiterhin einzeln.

30. Dezember 1983

Goldisk AG, in L u z e r n, Schutzrechte aus dem Musiksektor (SHAB Nr. 29 vom 5. 2. 1980, S. 395). Pierre Hug ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Präsident und Delegierter ist Oskar Drechsler, österreichischer Staatsangehöriger, in Künsnacht ZH, und neue Mitglieder sind: Philipp J. Graf, von Zürich, in Geroldswil, und Yves de Kinkelin, von Château-d'Oex, in Thalwil; sie zeichnen kollektiv zu zweien.

30. Dezember 1983

Inter-Kühlung Export AG in Liquidation, in L u z e r n, Apparaturen und Anlagen für die Milchindustrie usw., aufgelöst (SHAB Nr. 303 vom 29. 12. 1982, S. 4171). Die Zustimmungen der Steuerverwaltungen liegen nun vor. Die Firma wird gelöscht.

30. Dezember 1983

Jantex AG, in L u z e r n, Waren aller Art, Handel mit Textilien und Sportartikeln (SHAB Nr. 108 vom 11. 5. 1983, S. 1614). Beatrix Eggermann, bisher einzige Verwaltungsrätin, ist nun Präsidentin des VR (Verwaltungsrates); sie zeichnet weiterhin einzeln. Weiteres Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Jakob Fuchs, von Blauen, in Rothenburg.

30. Dezember 1983

ETA Etela Kniez, in L u z e r n, Schneiderei- und Strickereiarbeiten (SHAB Nr. 50 vom 1. 3. 1983, S. 700). Durch Verfügung vom 14. Dezember 1983 hat der Amtsgerichtspräsident III von Luzern-Stadt über die Firmainhaberin den Konkurs eröffnet.

30. Dezember 1983

Morandini Eiska-Produkte AG, in L u z e r n, Eisprodukte usw. (SHAB Nr. 231 vom 4. 10. 1983, S. 3417). Statutenänderung vom 17. Oktober 1983. Die Firma lautet nun: Hefag-Immobilien AG. Der Sitz der Gesellschaft wurde nach H o r w verlegt. Adresse: Schöneeggstrasse 39, bei Franz Hess, 6048 Horw. Neuer Zweck: Erwerb, Erstellung, Vermietung, Verwaltung und Veräusserung von Immobilien und anderen Vermögenswerten; Beteiligungen. Die bisherigen 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000 wurden in 100 Namenaktien zu Fr. 1000 umgewandelt. Das Grundkapital von Fr. 100 000 besteht nun aus 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen und Einladungen erfolgen nun durch eingeschriebenen Brief oder gegen Empfangschein. Weitere Änderungen berühren keine publikationspflichtigen Tatsachen.

30. Dezember 1983

Kühlhaus Luzern, in Luzern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 128 vom 7. 6. 1982, S. 1822). Fredy Emmenegger und Josef Strelbel sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; sie zeichnen nicht. Neue Mitglieder ohne Unterschrift sind: Kaspar Stocker, von Neudorf und Knutwil, in Knutwil, und Moritz Thürig, von Eich, in Schlierbach.

30. Dezember 1983

Eugen Schlienger, in Dagmersellen, elektromechanische Werkstätte usw. (SHAB Nr. 225 vom 26. 9. 1962, S. 2743). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

30. Dezember 1983

W. Will, in Kriens, Immobilien (SHAB Nr. 160 vom 12. 7. 1960, S. 2067). Diese Firma wird infolge Todes des Inhabers in Anwendung von Art. 68 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

30. Dezember 1983

H. A. Zimmermann, in Luzern, gastwirtschaftliche Betriebe (SHAB Nr. 26 vom 1. 2. 1979, S. 331). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Schwyz - Schwyz - Svitto

30. Dezember 1983

Josef Niederberger, in Wollerau, Betrieb einer Tankstelle, einer Autogarage usw. (SHAB Nr. 256 vom 2. 11. 1970, S. 2480). Die Firma wird infolge Geschäftsbüroübergang gelöscht.

30. Dezember 1983

Garage Niederberger & Söhne, in Wollerau. Josef Niederberger, 1928; Josef Niederberger, 1955, und Kurt Niederberger, 1959, alle von Dallenwil, in Wollerau, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, die am 1. Januar 1983 begonnen hat. Handel mit Automobilen, Automobilbestandteilen, Zubehör und Treibstoffen sowie Ausführung von Reparatur- und Servicearbeiten an Automobilen. Einzelprokura wird erteilt an Anna Niederberger-Fries, von Dallenwil, in Wollerau, Roonstrasse 20.

30. Dezember 1983

Pfenninger & Onz AG, in Lachen, Projektierung, Ausführung und Planung von elektrischen Installationen usw. (SHAB Nr. 56 vom 10. 3. 1981, S. 756). Gemäss öffentlichen Urkunden über die ausserordentlichen Generalversammlungen vom 30. August 1983 und 28. November 1983 wurde die Firma geändert und lautet nun: **P. Pfenninger AG**. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Werner Onz, dessen Unterschrift erloschen ist, sowie Antonia Pfenninger sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Der bisherige Präsident, Peter Pfenninger, ist nun einziges Mitglied des VR und führt weiterhin Einzelunterschrift.

30. Dezember 1983

P. Pfämatter, Radio-TV-Elektronik, in Pfäffikon, Gemeinde Freienbach (SHAB Nr. 36 vom 13. 2. 1975, S. 400). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

30. Dezember 1983

GG Chewing-Gum Machinery General Equipment AG, in Schwyz (SHAB Nr. 84 vom 14. 4. 1982, S. 1134). Roger L. Putnam, jr., Präsident, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift sowie diejenige von José Luis Perez, Direktor, sind erloschen. Neu wurde als Präsident mit Einzelunterschrift William J. Maybury, jr., amerikanischer Staatsangehöriger, in East Longmeadow (USA), in den VR gewählt. John R. Zebryk, amerikanischer Staatsangehöriger, in Agawam (USA), ist Direktor und führt Einzelunterschrift.

30. Dezember 1983

Escor Automaten AG Basel, Zweigniederlassung Bäch SZ, in Bäch, Gemeinde Freienbach (SHAB Nr. 39 vom 16. 2. 1983, S. 547). Mit Hauptsitz in Basel. Diese Firma wird infolge Aufhebung der Zweigniederlassung gelöscht.

30. Dezember 1983

Robert und Loti Ammann-Balmer, in Sattel. Robert Ammann-Balmer und Loti Ammann-Balmer, beide von Küssnacht am Rigi, in Sattel, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, die am 1. April 1983 begonnen hat. Betrieb des Gasthauses Post, Schlagstrasse.

30. Dezember 1983

Siro Immobilien- und Verwaltungen AG, in Küssnacht am Rigi (SHAB Nr. 83 vom 10. 4. 1981, S. 1127). Neues Domizil: Sagiweg 7.

30. Dezember 1983

Frau A. Schuler, Papeterie & Spielwaren, in Einsiedeln (SHAB Nr. 274 vom 22. 11. 1976, S. 3343). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

30. Dezember 1983

EG Broker AG, bisher in Winterthur (SHAB Nr. 215 vom 17. 9. 1981, S. 2950). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 14. Dezember 1983 wurde der Sitz nach Unteriberg verlegt. Die Firma lautet nun: **EG Broker AG (EG Broker SA) (EG Broker Ltd.)**. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Die Gesellschaft bezweckt den Handel mit und die Vermittlung von Waren aller Art und beliebiger Herkunft mit Gesellschaftspartnern. Sie kann sich an andern Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, belasten und veräußern. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 26. August 1981. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberkonten zu Fr. 1000. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus mindestens 2 Mitgliedern. Ihm gehören wie bisher an: Dr. Peter A. Scherrer, Präsident mit Einzelunterschrift, und Christa Scherrer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, beide von Winterthur und Mosnang, in Winterthur. Domizil: Schmalzgrube, bei Aktiengesellschaft Dr. Peter Scherrer.

30. Dezember 1983

René Marty, in Siebnen, Gemeinde Galgenen. Inhaber dieser Firma ist René Marty, von Unteriberg, in Siebnen, Gemeinde Galgenen. Einzelprokura wird erteilt an Magdalena Marty-Mächler, von Unteriberg, in Siebnen, Gemeinde Galgenen. Handel mit Pneus und Batterien sowie Ausführung von Autoreparaturen und Autoaccasionshandel. Zürcherstrasse 10.

30. Dezember 1983

Studer AG, Malergeschäft, Immensee, in Immensee, Gemeinde Küssnacht am Rigi (SHAB Nr. 2 vom 4. 1. 1983, S. 16). Heidi Miazio ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; sie führte keine Unterschrift.

Obwalden - Obwald - Untervaldo Sopraselva

30. Dezember 1983

Finob - Sarnen - Holding A.G., in Sarnen (SHAB Nr. 279 vom 29. 11. 1983, S. 4095)

Purel P.R. Beratungen-Gestaltungs Werbestudio A.G., in Sarnen (SHAB Nr. 279 vom 29. 11. 1983, S. 4095)

Nachdem das Konkursverfahren über diese beiden Aktiengesellschaften durch Verfügung des Kantonsgerichtspräsidenten von Obwalden vom 22. 11. 1983 mangels Aktiven eingestellt worden ist, werden beide Firmen in Anwendung von Art. 66 Abs. 2 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

30. Dezember 1983

Befo AG, in Lungern, Forschung und Entwicklung von Eisen- und Stahlprodukten sowie deren Herstellung und Vertrieb usw. (SHAB Nr. 4 vom 7. 1. 1982, S. 39). Peter Gemperli ist als Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neue Mitglieder des Verwaltungsrates sind: Kurt Ehrbar, von Urnäsch, in Untereggen, als Präsident, und Hans Zurbuchen, von Habkern, in St. Gallen; beide führen Kollektivunterschrift zu zweien.

30. Dezember 1983

Sewe AG, in Lungern, Forschung, Entwicklung, Herstellung und Vertrieb von Bauelementen, insbesondere solchen auf dem Gebiet des Hochbaus, usw. (SHAB Nr. 160 vom 11. 7. 1980, S. 2339). Peter Gemperli ist als Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Erloschen ist auch die Unterschrift von Direktor Henning Conle. Neue Mitglieder des Verwaltungsrates sind: Kurt Ehrbar, von Urnäsch, in Untereggen, als Präsident, und Hans Zurbuchen, von Habkern, in St. Gallen; beide führen Kollektivunterschrift zu zweien.

Nidwalden - Nidwald - Untervaldo Sottoselva

30. Dezember 1983

Arthur Weidmann AG, in Hergiswil, Publizität für Verbände, Firmen und Produkte sowie Betrieb einer Presseagentur usw. (SHAB Nr. 275 vom 23. 11. 1979, S. 3699). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 28. Dezember 1983 hat die Gesellschaft ihre Statuten, auch in bezug auf eine nicht publikationspflichtige Tatsache, geändert. Das Grundkapital wurde von Fr. 50 000 auf Fr. 200 000 erhöht, durch Ausgabe von 150 neuen, voll libierten Namenaktien zu Fr. 1000. Gemäss Sacheinlagevertrag vom 28. Dezember 1983 und Bilanz per 30. September 1983 übernimmt die Gesellschaft sämtliche Aktiven und Passiven der bisherigen, nicht im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma «Arthur Weidmann», Presseagentur, in Kastanienbaum, Gemeinde Horw. Danach betragen die Aktiven (Kassa, Postcheck, Banken, Debitoren, transitorische Aktiven, Umbau, Einrichtungen, Fahrzeuge, Kautionen) Fr. 334 030.35 und die Passiven (Kreditoren, Kontokorrent, Bank, transitorische Passiven) Fr. 148 036.35. Vom Aktivüberschuss bzw. Übernahmepreis von Fr. 185 994 werden Fr. 150 000 auf die Aktienkapitalerhöhung angerechnet. Das voll libierte Grundkapital beträgt nun Fr. 200 000, eingeteilt in 200 Namenaktien zu Fr. 1000.

30. Dezember 1983

Delcoec AG, in Hergiswil. Gemäss Statuten vom 14. Dezember 1983 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Entwicklung und Fabrikation von sowie Handel mit elektronischen Komponenten, insbesondere von Steckern. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben und veräußern sowie sich an Unternehmungen ähnlicher Art beteiligen. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Diesem gehören mit Einzelunterschrift an: Hanspeter Widmer, Präsident, und Ruth Widmer-Söllberger, beide von Mosnang, in Koppigen. Kollektivprokura zu zweien führt Jean-Pierre Burnier, von Rossinière, in Ostermündigen. Domizil: Schulhausstrasse 8, 6052 Hergiswil.

30. Dezember 1983

RAB Handels AG, in Hergiswil. Gemäss Statuten vom 28. Dezember 1983 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Handel mit Textilien, Hartwaren, Lebensmitteln und sonstigen Gütern des täglichen Bedarfs. Die Gesellschaft kann Liegenschaften kaufen, verkaufen und verwalten sowie sich an anderen Unternehmen beteiligen. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberkonten zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Diesem gehören mit Kollektivunterschrift zu zweien an: Dr. Helga Bieri-Hnidke, von Schangnau, Santa Maria im Müntertal und Zürich, in Zürich, Präsidentin; Fritz Ritschard, von Interlaken, in Benglen, Gemeinde Fällanden, und Dr. Wendolin K. Würth, von Berg SG, in Wettwil. Domizil: Haldenweg 1, Akelei, c/o Dr. E. W. Hanhart, 6052 Hergiswil.

30. Dezember 1983

Beauty-Corner Herstenestrasse, bisher in Luzern, Führung eines Coiffeur- und Kosmetiksalons usw. (SHAB Nr. 19 vom 24. 1. 1979, S. 234). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 29. Dezember 1983 hat die Gesellschaft ihre Statuten, die ursprünglich vom 12. April 1976 datieren, geändert. Neue Firma: **Coiffeur Schädegg AG**. Der Sitz wurde nach Obbürgen, Gemeinde Stansstad, verlegt. Zweck: Führung eines Coiffeur- und Kosmetiksalons für Damen und Herren, einer Pedicureabteilung sowie Handel mit allen einschlägigen Artikeln. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben und veräußern sowie sich an Unternehmungen ähnlicher Art beteiligen. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Roland Schädegg, von Amriswil, nun in Obbürgen, Gemeinde Stansstad. Domizil: Unterschilstrasse, c/o R. Schädegg, 6362 Obbürgen.

Glarus - Glaris - Glarona

30. Dezember 1983

Schweizerischer Bankverein, Zweigniederlassung in Glarus (SHAB Nr. 160 vom 14. 7. 1982, S. 2283). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Basel. Die Unterschriften von Walter P. Diern, René Prodoliet, Dr. Peter Früh, Peter R. Stüssi, Peter Widmer sowie die Prokura von Heinrich Hösli sind erloschen. Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an: Richard Schäfer, von und in Basel; Erwin Brunner, von Zürich und Rüschlikon, in Rüschlikon; Georges-André Lauener, von Lauterbrunnen, in Zürich; Arthur Seiler, von Dietikon ZH, in Bergdiktikon; sowie Kollektivprokura zu zweien an Enrico Wissmann, von Zürich, in Glarus. Es wohnen nun: Dr. Georges Streichenberg in Zürich, Josef Grütter in Waldegg, Gemeinde Uitikon; Dr. Georges Bueh in Pully, Heini Perron in Obermeilen, Gemeinde Meilen; Paul Urech in Küssnacht ZH, Matthias Schweizer in Feldmeilen, Gemeinde Meilen, alle Zeichnungsberechtigte, und Ernst Meier, Prokurist, in Zürich.

30. Dezember 1983

Nordostschweizerische Kraftwerke, Zweigniederlassung in Netstal (SHAB Nr. 280 vom 30. 11. 1983, S. 4110). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Baden. Kurt Küffer, bisher stellvertretender Direktor, zeichnet nun als Direktor zu zweien. Die Unterschrift von Erich Heimlicher, Direktor, ist erloschen.

Zug - Zoug - Zugo

27. Dezember 1983

Gobu Autzubehörvertrieb, Buchal & Gobbi, in Baar, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. Januar 1984. Gesellschafter: Heinz Buchal, deutscher Staatsangehöriger, in Empingen (D), und Alfredo Gobbi, von Lugano, in Uitikon. Vertrieb von Autzubehör. Ruessenstrasse 5b, 6340 Baar.

29. Dezember 1983

Laninter A.G., in Zug, finanzielle Beteiligung an jeglichen Handels-, Industrie- und Finanzunternehmen usw. (SHAB Nr. 201 vom 31. 8. 1982, S. 2824). Die Generalversammlung vom 27. Dezember 1983 hat die Fusion (Kombinationsfusion) mit der neu gegründeten Proline SA, in Zug, beschlossen. Danach gehen Aktiven und Passiven der Laninter A.G. im Sinne von Art. 749 OR und aufgrund der Bilanz per 31. Dezember 1982 auf die neugegründete Proline SA über. Die Laninter A.G. ist infolgedessen aufgelöst. Die Gläubiger sind sichergestellt oder befriedigt. Die Firma kann noch nicht gelöscht werden, da die Zustimmungen der Steuerbehörden noch ausstehen.

29. Dezember 1983

Proline SA, in Zug, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 154 vom 8. 7. 1981, S. 2194). Die Generalversammlung vom 27. Dezember 1983 hat die Fusion (Kombinationsfusion) mit der neu gegründeten Proline SA, in Zug, beschlossen. Danach gehen Aktiven und Passiven der bisherigen Proline SA im Sinne von Art. 749 OR und aufgrund der Bilanz per 31. Dezember 1982 auf die neugegründete Proline SA über. Die Proline SA ist infolgedessen aufgelöst. Die Gläubiger sind sichergestellt oder befriedigt. Die Firma kann noch nicht gelöscht werden, da die Zustimmungen der Steuerbehörden noch ausstehen.

29. Dezember 1983

Proline SA, in Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 27. Dezember 1983. Zweck: Beteiligung an anderen Unternehmungen, Erwerb, Verwaltung und Veräußerung von Vermögenswerten aller Art, insbesondere auch von Patenten, Verfahren und ähnlichen Immaterialgüterrechten. Aktienkapital: Fr. 19 992 000, voll libiert, 49 920 Namenaktien zu Fr. 100 (Stimmrechtsaktien) und 15 000 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage und Übernahme infolge Fusion gemäss Art. 749 OR (Kombinationsfusion): Aktiven von Fr. 27 288 175.86 und Passiven von Fr. 4 818 420.15 der «Proline SA», in Zug, und Aktiven von Fr. 21 661 822.08 und Passiven von Fr. 6 529 249.67 der «Laninter A.G.», in Zug, gemäss Vertrag vom 27. 12. 1983 und Bilanzen per 31. 12. 1982. Für den Aktivüberschuss von insgesamt Fr. 37 602 328.12 erhalten die Aktionäre der beiden aufgelösten Gesellschaften insgesamt 49 920 Namenaktien zu Fr. 100 und 15 000 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Dem VR gehören an: Christian Derveloy, französischer Staatsangehöriger, in Mouvaix, Roubaix (F), Präsident; Jean-Pierre Pluquet, französischer Staatsangehöriger, in Hem, Roubaix (F); Camillo Andina, von Croglia, in Baar; Rupert Blattmann, von Oberägeri, in Baar; Dr. Hans Straub, von Herzogenbuchsee und Basel, in Zug, und Armand Wehrel, von Lausanne, in Baar; sie führen Einzelunterschrift. Domizil: Baarerstrasse 94 (eigene Büros), 6300 Zug.

30. Dezember 1983

Foodexport GmbH, Zug, in Zug, Import und Export sowie Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 223 vom 23. 9. 1980, S. 3123). Martin Furrer ist nicht mehr Gesellschafter. Seine Stammeinlage von Fr. 2000 ist an den neuen Gesellschafter, Roland Heuri, Geschäftsführer, übergegangen.

30. Dezember 1983

M-Share-Development AG (M-Share-Development Ltd.), in Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 23. Dezember 1983. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen auf dem Gebiet der elektronischen Datenverarbeitung; Erteilung von Lizenzen von Soft- und Hardware sowie Unternehmensberatung, Forschung und Entwicklung; kann Beteiligungen, Lizenzen und Rechte aller Art erwerben und veräußern. Aktienkapital: Fr. 60 000, 120 Inhaberaktien zu Fr. 500, voll libiert. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 3 Mitglieder. Ihm gehören an: Dr. Fridolin Zweifel, von Lintal und Baar, in Baar, Präsident, und Alfred Egger, von Eggersriet SG und Illnau-Effretikon, in Effretikon; sie zeichnen kollektiv zu zweien. Domizil: Poststrasse 14, c/o Interconsulta Revisions- und Treuhand AG, 6300 Zug.

30. Dezember 1983

Negotrade AG, in Zug, Vermittlung und Durchführung von Handelsgeschäften usw. (SHAB Nr. 160 vom 12. 7. 1978, S. 2191). Statutenänderung: 27. Dezember 1983. Neue Firma: **Schucommag AG (Schucommag SA) (Schucommag Ltd.) (Schucommag Inc.)**.

30. Dezember 1983

Scrapp AG, in Zug, Handel mit und Vertrieb von Textilmaschinen usw. (SHAB Nr. 258 vom 3. 11. 1976, S. 3135). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 22. Dezember 1983 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma Scrapp AG in Liquidation durchgeführt. Liquidator mit Einzelunterschrift ist Dr. Hans Straub, von Basel und Herzogenbuchsee, in Zug, bisher Mitglied des Verwaltungsrates. Die Unterschriften der Verwaltungsräte Timothy Nesbitt-Dufort, Präsident, Bruno Bonetti und Dr. Erich Gayler sind erloschen.

30. Dezember 1983

Monimmo AG, bisher in Zug, Erwerb, Veräußerung und Verwaltung von Immobilien usw. (SHAB Nr. 131 vom 11. 6. 1981, S. 1868). Statutenänderung: 13. Dezember 1983. Neuer Sitz: Walchwil. Dr. Gregor Schech ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Volkmar Roth, von und in Walchwil. Domizil: Mägerstrasse 5, c/o Volkmar Roth, 6318 Walchwil.

30. Dezember 1983

Dagamo AG, in Zug, Beteiligung für eigene und fremde Rechnung an andern Unternehmungen usw. (SHAB Nr. 112 vom 17. 5. 1983, S. 1674). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 28. September 1983 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

30. Dezember 1983

Wm. Teacher & Sons (Holding) AG, in Zug, Erwerb und dauernde Verwaltung von Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 14 vom 18. 1. 1979, S. 167). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 19. August 1983 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

30. Dezember 1983

Kemwell A.E.A. Ltd., in Z u g, Fabrikation und Vertrieb chemischer Produkte usw. (SHAB Nr. 85 vom 15. 4. 1982, S. 1148). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 27. September 1983 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

30. Dezember 1983

Ben's Agency Ltd., in Z u g, Vermittlung des Kaufs und Verkaufs von Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 80 vom 5. 4. 1974, S. 920). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 15. September 1983 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

30. Dezember 1983

Finel A.G., in Z u g, Kauf und Verkauf von elektronischen Produkten usw. (SHAB Nr. 57 vom 9. 3. 1983, S. 791). Diese Gesellschaft, welche sich infolge Fusion mit der «Betral SA», in Freiburg, aufgelöst hat, wird, nachdem die Gläubiger sichergestellt oder befriedigt worden sind, im Handelsregister gelöscht.

30. Dezember 1983

GAV Gesellschaft für Anlagen von Vermögenswerten AG, in Z u g, Verwaltung von Anlagen und Vermögenswerten usw. (SHAB Nr. 278 vom 28. 11. 1983, S. 4083). Statutenänderung: 22. Dezember 1983. Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 50 000, durch Ausgabe von 1950 Inhaberaktien zu Fr. 1000, auf Fr. 2 000 000, voll libiert, 2000 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Das Erhöhungskapital wurde durch Verrechnung libiert.

30. Dezember 1983

Agrisol AG, in Z u g, Handel mit landwirtschaftlichen Produkten usw. (SHAB Nr. 248 vom 23. 10. 1978, S. 3259). Dr. Walter Wreschner, Präsident, infolge Todes, und Hans Schanz sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Dr. Rudolf Hegetschweiler ist nun einziger Verwaltungsrat; er zeichnet nicht mehr kollektiv zu zweien, sondern einzeln.

30. Dezember 1983

Gas-Engineering GmbH, in Z u g, Entwicklung zum Transport und der Lagerung leicht siedender flüssiger Gase usw. (SHAB Nr. 52 vom 5. 3. 1981, S. 700). Nachdem die Zustimmungen der eidgenössischen und kantonalen Steuerverwaltungen vorliegen, wird die Firma im Handelsregister gelöscht.

30. Dezember 1983

Wilson Supply AG, in Liq., in Z u g, Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 50 vom 3. 3. 1981, S. 672). Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

30. Dezember 1983

Schneider und Siedhoff AG, in Steinhausen, Betrieb eines Handelsgeschäftes usw. (SHAB Nr. 202 vom 1. 9. 1982, S. 2838). Diese Firma wird infolge Sitzverlegung nach Steffisburg (SHAB Nr. 298 vom 21. 12. 1983, S. 4360) im Handelsregister des Kantons Zug von Amtes wegen gelöscht.

30. Dezember 1983

Christoph Columbus-Verlags AG (Editions Christophe Colomb SA), bisher in Glarus (SHAB Nr. 174 vom 29. 7. 1983, S. 2647). Die Generalversammlung vom 14. Dezember 1983 hat die ursprüngliche von 26. 2. 1971 datierten und am 27. 12. 1976 letztmals revidierten Statuten geändert. Neuer Sitz: B a a r. Neuer Zweck: Erwerb, Auswertung und Verkauf von Verlagsrechten sowie Kauf, Herstellung und Verkauf von Büchern und anderen Druckerzeugnissen; kann auch Handel mit Waren aller Art betreiben, Grundeigentum erwerben und sich an anderen Gesellschaften und Unternehmungen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 50 000, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000, voll libiert. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 7 Mitglieder. Ihm gehören an: Nicholas Keller, von Anières, in Wassenaar (NL), Präsident ohne Zeichnungsberechtigung; Dr. Alfred Herz, von und in Glarus, Vizepräsident mit Einzelunterschrift; Peter Ernst Andregg, von Koppigen, in Affoltern am Albis, Delegierter mit Einzelunterschrift; Johan Ferdinand Kraajo, holländischer Staatsangehöriger, in Zwijndrecht (NL), mit Einzelunterschrift, und Dr. Matthias Auer, von und in Neistal, mit Einzelunterschrift. Domizil: Neuhofstrasse 1, 6340 Baar.

30. Dezember 1983

Carvold AG Zug, in Z u g, Produktion, Verleih und Vermittlung von Filmen usw. (SHAB Nr. 3 vom 5. 1. 1983, S. 31). Das Aktienkapital von Fr. 50 000 ist nun voll libiert im Betrag von Fr. 30 000 durch Verrechnung.

30. Dezember 1983

Monte Rosa AG Zug, in Z u g, Verwaltung und Lizenzierung von Marken usw. (SHAB Nr. 3 vom 5. 1. 1983, S. 31). Das Aktienkapital von Fr. 50 000 ist nun voll libiert.

30. Dezember 1983

Svelta AG, in Z u g, Verwertung von Lizenzen usw. (SHAB Nr. 171 vom 26. 7. 1983, S. 2599). Das Aktienkapital von Fr. 50 000 ist nun voll libiert im Betrag von Fr. 30 000 durch Verrechnung. Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 23. Dezember 1983 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma Svelta AG in Liquidation durchgeführt. Liquidator mit Einzelunterschrift ist Hans J. Bührer, von Zumikon und Bibern SH, in Zumikon, bisher einziger Verwaltungsrat.

30. Dezember 1983

Babyline AG Zug, in Z u g, Handel mit Babyartikeln usw. (SHAB Nr. 162 vom 15. 7. 1983, S. 2468). Das Aktienkapital von Fr. 50 000 ist nun voll einbezahlt. Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 23. Dezember 1983 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma Babyline AG Zug in Liquidation durchgeführt. Liquidator mit Einzelunterschrift ist Hans J. Bührer, von Zumikon und Bibern SH, in Zumikon, bisher einziger Verwaltungsrat.

30. Dezember 1983

Jackel AG Zug, in Z u g, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmungen usw. (SHAB Nr. 162 vom 15. 7. 1983, S. 2468). Das Aktienkapital von Fr. 50 000 ist nun voll einbezahlt. Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 23. Dezember 1983 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma Jackel AG Zug in Liquidation durchgeführt. Liquidator mit Einzelunterschrift ist Hans J. Bührer, von Zumikon und Bibern SH, in Zumikon, bisher einziger Verwaltungsrat.

30. Dezember 1983

R. J. Brown and Associates Corporation A.G., in Z u g, Erbringung von beratender Ingenieurleistung usw. (SHAB Nr. 236 vom 10. 10. 1983, S. 3487). Lucien Rouiller, Mitglied des Verwaltungsrates, zeichnet nicht mehr kollektiv zu zweien, sondern kollektiv zu dritt.

Fribourg - Freiburg - Friburgo

Bureau de Fribourg

30 décembre 1983

Fiducosult S.A., à Fribourg, société fiduciaire (FOSC du 18. 3. 1983, no 65, p. 904). Othmar Bürgy, de et à Cordast, a été nommé sous-directeur, avec signature collective à deux.

30 décembre 1983

Habitations pour tous Fribourg S.A., à Fribourg, promouvoir l'accession à la propriété immobilière privée, etc. (FOSC du 5. 1. 1982, no 2, p. 16). Henri Chenuax, de Chéselloz, à Fribourg, a été nommé administrateur avec signature collective à deux.

30 décembre 1983

Bow Man Productions S.A., à Fribourg, production, distribution, financement et exploitation de toute œuvre pour le cinéma, etc. (FOSC du 22. 7. 1983, no 168, p. 2557). Date de la dissolution: 23. 12. 1983. La liquidation sera opérée sous la raison sociale: Bow Man Productions S.A. en liquidation, par l'administrateur unique Hans J. Bührer, nommé liquidateur, avec signature individuelle.

Büro Murten (Bezirk See)

30. Dezember 1983

RR Research Group AG, in Sugiez, Gemeinde B a s - V u l l y, Forschung auf dem Gebiet von chemischen und pharmazeutischen Produkten usw. (SHAB Nr. 258 vom 4. 11. 1983, S. 3802). Durch Urteil vom 15. Dezember 1983 hat der Konkursrichter des Seebezirks Murten über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.

Solothurn - Soleure - Soletta

Büro Balsthal

30. Dezember 1983

Okal-Haus AG, in E g e r k i n g e n, Vertrieb und Montage von vorgefertigten Bauten usw. (SHAB Nr. 102 vom 4. 5. 1983, S. 1511). Statutenänderung: 27. 12. 1983. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 1 000 000, durch Ausgabe von 500 Namenaktien zu Fr. 1000, auf Fr. 1 500 000, voll libiert; 1500 Namenaktien zu Fr. 1000. Erhöhungskapital durch Verrechnung einer Forderung an die Gesellschaft libiert.

Büro Kriegstetten in Solothurn

30. Dezember 1983

Buratex AG, in O e k i n g e n. Mit Statuten vom 16. Dezember 1983 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck der Gesellschaft ist der Handel mit Artikeln aller Art, insbesondere Textilien. Sie kann Beteiligungen an anderen Unternehmen erwerben, verwalten und veräussern sowie Immobilien kaufen, verwalten und verkaufen. Das Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000, voll einbezahlt. Die Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen mit eingeschriebenem Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Eduard Bucher, von Wolhusen, in Kriens, Präsident, und Rolf Affolter, von Leuzigen, in Oekingen, Mitglied; sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: Oeschstrasse 203.

Büro Olten-Gösgen in Olten

30. Dezember 1983

Wilmont AG, in D u l l i k e n, Erwerb, Überbauung, Verwaltung und Veräusserung von Liegenschaften (SHAB Nr. 300 vom 23. 12. 1983, S. 4387). Domizil: Bodenackerstrasse 51, bei «Delibon AG».

30. Dezember 1983

Genossenschaftliche Zentralbank Aktiengesellschaft, Z w e i g n i e d e r F a s s u n g i n O l t e n (SHAB Nr. 212 vom 12. 9. 1983, S. 3172). Die Unterschrift des Johannes Knutti ist erloschen. Neu führt Unterschrift zu zweien: Willi Harr, von Basel, in Allschwil.

30. Dezember 1983

Cavallo Immobilien AG, bisher in B a s e l (SHAB Nr. 159 vom 14. 7. 1981, S. 2252). Statutenänderung: 13. 12. 1983. Sitz nun: O l t e n, Baslerstrasse 30, bei Adr. Sudan AG für Revision und Steuerberatung. Zweck: Kauf und Verkauf von Immobilien sowie deren Verwaltung und Vermietung. Sie kann sich an gleichen oder ähnlichen Unternehmen beteiligen. Grundkapital: Fr. 450 000, voll libiert, 450 Namenaktien zu Fr. 1000. Ursprüngliche Statuten: 27. 1. 1972. Vom Grundkapital sind Fr. 100 000 durch Verrechnung und Fr. 50 000 durch Sacheinlage libiert, und zwar letztere durch Übernahme der Aktiven von Fr. 2 919 373.15 und der Passiven von Fr. 2 869 373.15 der «Immor-Holding AG», in Glarus, gemäss Bilanz per 31. 12. 1980 und infolge Fusion nach Massgabe von Art. 748 OR, wobei der Aktienüberschuss von Fr. 50 000 an das Grundkapital angerechnet wurde. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Beat Jöhler, von Wikon, in Basel, Präsident, ist aus dem VR ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Präsident des VR: Edmund Blum, von Pfäfers, in Duliken, er zeichnet zu zweien. Dem VR gehören weiterhin an: Elisabeth Lerch, von Murgenthal, in Hägendorf, und Dr. Werner Stauffacher, von Glarus und Matt, in Glarus; sie zeichnen zu zweien.

Basel-Stadt - Bâle-Ville - Basilea-Città

29. Dezember 1983

Consensus-Holding AG, in B a s e l (SHAB Nr. 43 vom 21. 2. 1979, S. 567). Statutenänderung: 21. 12. 1983. Firma nun: TVJ AG (TVJ SA) (TVJ Ltd). Domizil nun: Steinering 50. Zweck nun: technische Hilfe für die Entwicklung und Verwaltung sowie für den Bau und die Einrichtung von Restaurants, Beteiligung an Unternehmungen aller Art sowie Verwaltung und Kontrolle dieser Beteiligungen. Die Gesellschaft kann den vorgenannten Unternehmungen Kredite und Darlehen gewähren. Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Dr. August Schubiger; Unterschrift erloschen. Verwaltungsratsmitglieder mit Einzelunterschrift neu: Jean Keller, von Pleigne, in Delémont, Präsident, und Claire Schaller, von Rebeuvelier, in Hofstetten SO.

29. Dezember 1983

Herbert Schmidt AG, in B a s e l, Geschenkartikel usw. (SHAB Nr. 171 vom 26. 7. 1983, S. 2600). Domizil nun: Elsässerstrasse 115, bei Hans Camporesi. Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Ernest Schmidt, Präsident, und Rolf Wirz; Unterschriften erloschen. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift neu: Hans Camporesi, von und in Basel. Direktor mit Einzelunterschrift neu: Herbert Schmidt, deutscher Staatsangehöriger, in Gränzach-Wyhlen (D).

29. Dezember 1983

Stamm Management AG, in B a s e l (SHAB Nr. 160 vom 13. 7. 1983, S. 2440). Prokura Heinz Küpfer erloschen.

29. Dezember 1983

Franz Haniel AG, in B a s e l, Bergwerks- und Hüttenerzeugnisse usw. (SHAB Nr. 275 vom 25. 11. 1982, S. 3780). Übernahme infolge Fusion: Aktiven und Passiven der «Haniel-Handel AG», in Basel, gemäss Vertrag vom 19. 12. 1983 und Bilanz per 31. 8. 1983 nach Massgabe von Art. 748 OR. Nachdem die «Franz Haniel AG» Eigentümerin sämtlicher Aktien der «Haniel Handel AG» ist, entfällt eine Kapitalerhöhung. Statutenänderung: 19. 12. 1983. Firma nun: Haniel Handel AG.

29. Dezember 1983

Haniel Handel AG, in B a s e l, Brennstoffe usw. (SHAB Nr. 275 vom 25. 11. 1982, S. 3780). An der Generalversammlung vom 19. 12. 1983 hat die «Haniel Handel AG» aufgrund des Vertrages vom 19. 12. 1983 die Fusion mit der «Franz Haniel AG», in Basel, beschlossen. Danach übernimmt die «Franz Haniel AG» sämtliche Aktiven und Passiven der «Haniel Handel AG» nach Massgabe von Art. 748 OR und aufgrund der Bilanz per 31. 8. 1983. Die «Haniel Handel AG» ist infolgedessen aufgelöst und ist, da die Gläubiger der Fusion zugestimmt haben, zur Löschung angemeldet. Diese kann noch nicht erfolgen, da die Zustimmungen der Eidgenössischen Steuerverwaltung und der Kantonalen Verwaltung für die direkte Bundessteuer fehlen.

29. Dezember 1983

Société Internationale de Placements, in B a s e l, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 204 vom 2. 9. 1983, S. 3059). Dr. Robert Spörri, dessen Prokura erloschen ist, zeichnet nun als Vizedirektor zu zweien. Dr. Georges Streichenberg, Verwaltungsratspräsident, wohnt nun in Zürich.

29. Dezember 1983

Charimet AG in Liq., in B a s e l, Vertretungen auf dem Gebiet Metallbau usw. (SHAB Nr. 28 vom 3. 2. 1983, S. 389). Liquidation beendet. Die Löschung kann noch nicht erfolgen, da die Zustimmung der Eidgenössischen Steuerverwaltung und der Kantonalen Verwaltung für die direkte Bundessteuer fehlen.

29. Dezember 1983

Tumi-Cuir AG, in B a s e l, Damen- und Herrenbekleidung aus Leder usw. (SHAB Nr. 244 vom 17. 10. 1980, S. 3393). Domizil nun: Steinertorstrasse 45. Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Caroline Grimm, infolge Demission; Unterschrift erloschen. Patricia Pasche, nun in Roggenburg, bisher Verwaltungsratspräsidentin, zeichnet nun als einziger Verwaltungsrat einzeln.

29. Dezember 1983

Fritsch & Co., in B a s e l, Feldbergstrasse 67, Kommanditgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. 1. 1984. Unbeschränkt haftender Gesellschafter: Kurt Fritsch, von und in Basel. Kommanditistin mit Fr. 1000 und Einzelprokuristin: Monika Fritsch, von und in Basel. Verkauf von Haushaltgeräten aller Art.

29. Dezember 1983

Burri & Burri, in B a s e l, Kollektivgesellschaft, Radioapparate usw. (SHAB Nr. 183 vom 7. 8. 1980, S. 2651). Eduard Burri, Gesellschafter, wohnt nun in Ettingen.

29. Dezember 1983

Idealheim AG, in B a s e l, kunstgewerbliche Artikel usw. (SHAB Nr. 195 vom 23. 8. 1983, S. 2943). Gesellschaft durch Konkurs vom 21. 12. 1983 aufgelöst.

29. Dezember 1983

Erlengarage Rolf Kühn, in B a s e l (SHAB Nr. 117 vom 21. 5. 1979, S. 1653). Domizil nun: Färberstrasse 5. Geschäftsnatur nun: Autoreparaturwerkstatt sowie Handel mit Neu- und Occasionswagen.

29. Dezember 1983

D. Abt, in R i e h e n, Leimgrubenweg 4, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Daniel Abt, von Basel, in Riehen. Schreinerarbeiten, Möbelrestaurierungen sowie Malerarbeiten.

29. Dezember 1983

Generalagentur Alex Pfenniger, in B a s e l, Generalagentur der Helvetia-Unfall Schweiz. Versicherungsgesellschaft Zürich (SHAB Nr. 184 vom 10. 8. 1983, S. 2788). Einzelprokura neu: Kurt Nägeli, von Adlikon, in Therwil. Prokura zu zweien neu: Max Laeser, von Gontenschwil, in Binningen.

29. Dezember 1983

SIS Software- und Informatik-Systeme AG, bisher in R e i n a c h B L (SHAB Nr. 267 vom 16. 11. 1982, S. 3668). Statutenänderung: 27. 12. 1983. Sitz nun: B a s e l, St. Johannis-Platz 26. Ursprüngliche Statuten: 14. 10. 1982. Zweck: Produktion und Vertrieb von Software und Hardware. Grundkapital: Fr. 51 000, voll libiert, 510 Namenaktien zu Fr. 100. Sacheinlage und Übernahme: Büromobil und EDV-Programme gemäss Inventar vom 14. 10. 1982 zum Preise von Fr. 68 075, wovon Fr. 51 000 an das Grundkapital angerechnet wurden. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Ulrich Joss, von Hasle bei Burgdorf, in Hochwald, Präsident, und Daniel Sieber, von Basel, nun in Rodersdorf, beide mit Unterschrift zu zweien (beide bisher). Aus VR ausgeschieden: Dieter Ender, infolge Demission; Unterschrift, auch als Geschäftsführer, erloschen.

29. Dezember 1983

Patris Schweizerische Lebensversicherungs-Gesellschaft auf Gegenseitigkeit, in B a s e l, Genossenschaft (SHAB Nr. 280 vom 30. 11. 1983, S. 4111). Oskar Jaisli, bisher stellvertretender Direktor, zeichnet nun als Direktor zu zweien. Werner Studer, bisher Vizedirektor, zeichnet nun als stellvertretender Direktor zu zweien. Dr. Bernhard Gasser, Prokurist, wohnt nun in Hamburg (D).

29. Dezember 1983

Sandoz Produkte (Schweiz) AG, in B a s e l, pharmazeutische Produkte usw. (SHAB Nr. 252 vom 28. 10. 1983, S. 3716). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Dr. Marc Moret, Präsident; Dr. Hans Winkler und Prof. Dr. Botond Berde; Unterschriften erloschen. Verwaltungsratsmitglieder mit Unterschrift zu zweien neu: Bruno Stalder, von Marbach LU, in Binningen, Präsident; Dr. Hans-Peter Sigg, von Basel und Schaffhausen, in Oberwil BL, und Dr. Rolf W. Schweizer, von Riehen, in Oberwil BL.

29. Dezember 1983

Erimba AG, in B a s e l, Liegenschaften (SHAB Nr. 17 vom 22. 1. 1982, S. 225). Domizil nun: Oetlingerstrasse 150. Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Bruno Straub; Unterschrift erloschen. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift neu: Richard Dubs, von und in Basel.

29. Dezember 1983

Elio Tomasetti AG, in B a s e l, Breisacherstrasse 54, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 28. 12. 1983. Zweck: Projektierung, Installation und Reparatur von Heizungsanlagen aller Systeme, Alternativanlagen und Lüftungen, überdies Rohrleitungsbau. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften, gewerbliche Schutzrechte und andere Vermögenswerte erwerben, verwalten und veräussern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll libiert; 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Beabsichtigte Übernahme: Aktiven und Passiven der «Elio Tomasetti & Co.», in Basel, zum Maximalpreis von Fr. 50 000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Elio Tomasetti, von Basel und Avegno, in Basel, Präsident und Delegierter, mit Einzelunterschrift, sowie René Hafner, von Holderbank SO, in Allschwil, und Michel Jeannotat, von und in Basel; beide mit Unterschrift zu zweien.

30. Dezember 1983

G. Grossenbacher AG Internationale Transporte, in Basel (SHAB Nr. 46 vom 24. 2. 1983, S. 645). Prokura zu zweien neu: Jean-Raphael Broch, von Zell LU, in Dittingen.

30. Dezember 1983

Genossenschaft Basler Rabattmarke, in Basel (SHAB Nr. 184 vom 9. 8. 1979, S. 2561). Auflösung der Genossenschaft durch Generalversammlung vom 26. 5. 1983. Firma nun: Genossenschaft Basler Rabattmarke in Liq. Liquidatoren mit Unterschrift zu zweien: Gilbert Dreyfuss, welcher Verwaltungsratspräsident bleibt, jedoch nun ohne Unterschrift in dieser Eigenschaft, und Fritz Blaser, welcher Verwaltungsratspräsident bleibt, jedoch nun ohne Unterschrift in dieser Eigenschaft, sowie Felix Zimmerli, dessen Unterschrift als Geschäftsführer erloschen ist.

30. Dezember 1983

Restaurant Le Bourguignon AG, in Basel (SHAB Nr. 106 vom 9. 5. 1983, S. 1581). Aus Verwaltungsratsausgeschieden: Sorel Fliss; Unterschrift erloschen. Verwaltungsratsmitglieder mit Unterschrift zu zweien neu: Eric Fröh, von Teufen, in Basel, Präsident; Gregory Holzman, israelischer Staatsangehöriger, in Allschwil, und Henriette Fröh, von Teufen, in Basel.

30. Dezember 1983

Crowe & Co. AG, in Basel, Speditionsgeschäft usw. (SHAB Nr. 252 vom 28. 10. 1983, S. 3716). Aus Verwaltungsratsausgeschieden: Hermann Wahl, infolge Todes; Unterschrift erloschen.

30. Dezember 1983

Transabal AG, in Basel, Gütertransporte usw. (SHAB Nr. 178 vom 3. 8. 1983, S. 2704). Prokura zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz, neu: Charles Vögli, von Basel, in Binningen.

30. Dezember 1983

Albu-Treuhand Aktiengesellschaft, in Basel (SHAB Nr. 3 vom 5. 1. 1983, S. 32). Prokura Ruth Torrisi erloschen.

30. Dezember 1983

Storebest-Holding GmbH, in Basel (SHAB Nr. 135 vom 12. 6. 1980, S. 1233). Firma infolge Sitzverlegung der Gesellschaft nach Arlesheim (SHAB Nr. 303 vom 28. 12. 1983, S. 4428) im Handelsregister Basel-Stadt von Amtes wegen gelöscht.

30. Dezember 1983

Mirod Holding AG, in Basel (SHAB Nr. 9 vom 12. 1. 1983, S. 123). Firma infolge Sitzverlegung der Gesellschaft nach Arlesheim (SHAB Nr. 303 vom 28. 12. 1983, S. 4428) im Handelsregister Basel-Stadt von Amtes wegen gelöscht.

30. Dezember 1983

Hermann F. Kaelin AG, in Basel, Beratungen usw. (SHAB Nr. 236 vom 8. 10. 1980, S. 3291). Firma infolge Sitzverlegung der Gesellschaft nach Arlesheim (SHAB Nr. 303 vom 28. 12. 1983, S. 4428) im Handelsregister Basel-Stadt von Amtes wegen gelöscht.

30. Dezember 1983

Balmex AG, in Basel, Güter aller Art usw. (SHAB Nr. 126 vom 3. 6. 1983, S. 1904). Statutenänderung: 22. 12. 1983. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 100 000, durch Ausgabe von 800 Namenaktien zu Fr. 500, auf Fr. 500 000, voll liberriert, 1000 Namenaktien zu Fr. 500. Erhöhungskapital aus freien Reserven liberriert.

30. Dezember 1983

Force Tranquille AG, in Basel, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 138 vom 17. 6. 1983, S. 2109). Statutenänderung: 28. 12. 1983. Firma nun: Balmea AG (Balmea SA) (Balmea Ltd).

30. Dezember 1983

Genossenschaftliche Zentralbank Aktiengesellschaft, in Basel (SHAB Nr. 174 vom 29. 7. 1983, S. 2648). Unterschrift Johannes Knutti sowie Prokuren Charles Jaquinet, Berthe Biedert und Erika Schlegel erloschen. Willi Harr, Zeichnungsberechtigter, zeichnet nun uneingeschränkt zu zweien. Prokura zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz, neu: Karl Angchrm, von Muolen, in Zürich; Raymond Beck, von Brugg, in Basel; Gustav Gass, von Pratteln, in Liestal; Hugo Hagler, von Langenbruck, in Basel; Fritz Meyer, von Basel und Eptingen, in Basel; Urs Rohner, von Basel und Reute, in Reinach BL, und Theodor Rüber, von Tägerwilen, in Möhlin.

30. Dezember 1983

Metrafal AG (Metrafal SA) (Metrafal Ltd), in Basel, Socinstrasse 14, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 29. 12. 1983. Zweck: Handel mit Metallen aller Art und Vermittlung solcher Geschäfte sowie Beratung und Erbringen anderer Dienstleistungen in diesem Zusammenhang. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmen beteiligen sowie Grundeigentum erwerben und verkaufen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört an: Christoph Megert, von Steffisburg, in Basel, mit Einzelunterschrift.

30. Dezember 1983

Pargefi AG, in Basel, Beteiligungen (SHAB Nr. 258 vom 5. 11. 1982, S. 3536). Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlung vom 27. 10. 1983. Liquidation beendet. Die Löschung kann noch nicht erfolgen, da die Zustimmung der Kantonalen Verwaltung für die direkte Bundessteuer fehlt.

30. Dezember 1983

Handwerkerbank Basel, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 291 vom 13. 12. 1983, S. 4253). Nachdem nun auch die Eidgenössische Steuerverwaltung der Löschung zugestimmt hat, wird die Firma gelöscht.

30. Dezember 1983

Integrated Time AG, bisher in Malters (SHAB Nr. 228 vom 30. 9. 1983, S. 3379). Statutenänderung: 29. 12. 1983. Sitz nun: Basel, Güterstrasse 155. Ursprüngliche Statuten: 25. 9. 1975. Zweck: Herstellung von Halbleitern und elektronischen Komponenten; Erwerb, Verwaltung und Verwertung von Patenten und andern immateriellen Güterrechten. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmen beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört an: Peter Steinmann, von Neuhausen am Rheinfall, in Boppelsen, mit Einzelunterschrift (neu). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Robert Reinhard; Unterschrift erloschen. Unterschrift Richard Müller, Direktor, sowie Prokura Volker Nast erloschen.

30. Dezember 1983

Advitee Anlagen AG, in Riehen, Kohlstieg 61, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 30. 12. 1983. Zweck: internationale Vermittlung von technischen Dienstleistungen aller Art, wie insbesondere Projektierung und Erstellung von Fabrikationsanlagen oder Teilen davon, laufende technische Beratung von Unternehmen sowie Expertisen. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben, belasten und veräußern, sich an ähnlichen und andern Gesellschaften beteiligen sowie Patente und Lizenzen erwerben bzw. Lizenzen erteilen. Grundkapital: Fr. 200 000, voll liberriert, 200 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Ihm gehören an: Dr. Gustav E. Grisard, von Basel, in Riehen, Präsident, und Ronald Grisard, von und in Basel; beide mit Einzelunterschrift.

Basel-Landschaft - Bäle-Campagne - Basilea-Campagna

28. Dezember 1983

Beatuz Treuhand AG, bisher in Basel (SHAB Nr. 214 vom 14. 9. 1983, S. 3204). Statutenänderung: 22. Dezember 1983. Sitz nun: Oberwil BL, Vorderbruggen 1. Ursprüngliche Statuten: 12. September 1980. Zweck: Besorgung von Treuhandgeschäften aller Art, insbesondere Führen von Fremdbuchhaltungen, Revisionen, Steuerberatung, Organisationsberatung, Beratung im Rechnungswesen und in Finanzfragen, Systemevaluierung EDV, EDV-Dienstleistungen, Pensionskassenberatung und Pensionskassenverwaltung, Liegenschaftsverwaltung sowie Vermögensverwaltung. Die Gesellschaft kann Transaktionen des Mobilien- und Immobilienverkehrs vornehmen, sowie sich an anderen Unternehmen beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied an: Hansjörg Lapp, von Basel, in Oberwil BL, er führt Einzelunterschrift.

30. Dezember 1983

Daniel Massart-Weit-von Waldkirch, in Füllinsdorf, Unternehmensberatung (SHAB Nr. 245 vom 19. 10. 1979, S. 3316). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

30. Dezember 1983

Proclama Hanspeter Wirz, in Lupsingen, christlicher Buchhandel (SHAB Nr. 264 vom 10. 11. 1977, S. 3604). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

30. Dezember 1983

Ebulon AG, in Allschwil, chemisch-technische, kosmetische, pharmazeutische und diätetische Produkte (SHAB Nr. 49 vom 28. 2. 1983, S. 685). Vizedirektor bzw. Vizedirektorin mit Unterschrift zu zweien neu: Claude Fries, von und in Basel, und Monika Imbach, von Altbüren, in Basel.

30. Dezember 1983

Bettcher Limited, in Hölstein, Aktiengesellschaft, Handel mit Fleischverpackungsmaschinen in allen seinen Formen (SHAB Nr. 284 vom 5. 12. 1983, S. 4160). Das Aktienkapital von Fr. 100 000 ist nun voll liberriert.

30. Dezember 1983

Cordag AG, in Aesch, Seilerwaren, Blachen, Verdecken und Verpackungsmaterial sowie Metzgereierartikel aller Art (SHAB Nr. 294 vom 15. 12. 1980, S. 4065). Dieter Rudiger-Auberson, bisher Vizedirektor, zeichnet nun als Direktor zu zweien. Unterschrift Edwin Huber-Kindlimann, Vizedirektor, erloschen. Unterschrift Emil Gubler als Direktor erloschen; er bleibt Verwaltungsratspräsident mit Einzelunterschrift. Das Verwaltungsratsmitglied Rudolf Gubler wohnt nun in Allschwil.

30. Dezember 1983

Sunrise Properties Inc., bisher in Basel (SHAB Nr. 102 vom 5. 5. 1982, S. 1432). Statutenänderung: 29. Dezember 1983. Sitz nun: Binningen, Oberwilerstrasse 20. Ursprüngliche Statuten: 27. August 1981. Zweck: Erwerb, Verwaltung und Veräußerung von Vermögenswerten, insbesondere von Immobilien im Ausland. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberriert, 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört wie bisher als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an: Paul Berger, von Langnau im Emmental, in Binningen.

30. Dezember 1983

Fritz Müller, in Gelterkinden, Tiefbaunternehmung (SHAB Nr. 57 vom 10. 3. 1965, S. 749). Firma infolge Übernahme der Aktiven und Passiven durch die neue Einzelfirma «Karl Müller», in Gelterkinden erloschen.

30. Dezember 1983

Karl Müller, in Gelterkinden, Sissacherstrasse 19, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Karl Müller, von Safenwil, in Gelterkinden. Tiefbaunternehmung, Übernahme der Aktiven und Passiven von der erloschenen Einzelfirma «Fritz Müller», in Gelterkinden.

30. Dezember 1983

Baugenossenschaft Schönenbuchstrasse, in Allschwil (SHAB Nr. 248 vom 23. 10. 1978, S. 3260). Auflösung der Genossenschaft: Beschluss der Genossenschafterversammlung vom 20. Oktober 1983. Liquidation beendet. Firma erloschen.

30. Dezember 1983

Hermann F. Kaelin AG, in Arlesheim, Beratung in Finanz-, Steuer-, Verwaltungs- und betriebswirtschaftlichen Fragen usw. (SHAB Nr. 303 vom 28. 12. 1983, S. 4428). Domizil nun: Auf der Höhe 8.

30. Dezember 1983

Mirod Holding AG, in Arlesheim, Beteiligungen (SHAB Nr. 303 vom 28. 12. 1983, S. 4428). Storebest-Holding GmbH, in Arlesheim, Beteiligungen (SHAB Nr. 303 vom 28. 12. 1983, S. 4428). Domizil nun: Auf der Höhe 8, bei Hermann F. Kaelin AG.

30. Dezember 1983

Frédry Keller AG, in Binningen, Fabrikvertretungen der Papier- und Druckereibranche, aufgelöste Gesellschaft (SHAB Nr. 274 vom 23. 11. 1983, S. 4036). Nachdem die Steuerbehörden der Löschung nun zugestimmt haben, wird die Firma gelöscht.

30. Dezember 1983

A. Weichmann & Co AG Zweigniederlassung Therwil, in Therwil, Projektierung, Fabrikation und Montage von Wärme- und Klimaanlage usw. (SHAB Nr. 146 vom 29. 6. 1981, S. 2077), mit Hauptsitz in Basel. Firma infolge Aufhebung der Zweigniederlassung gelöscht.

30. Dezember 1983

Rivac Blindnieten AG, in Münchenstein (SHAB Nr. 270 vom 17. 11. 1977, S. 3689). Aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden, infolge Demission: Walter Mendelin, Präsident, und Daniel Brunschwig; Unterschriften erloschen. Die Gesellschaft ist nun ohne Verwaltung und ohne Domizil.

30. Dezember 1983

H. Brülisauer, in Schaffhausen, Café, Konditorei, Bäckerei (SHAB Nr. 34 vom 10. 2. 1956, S. 390). Diese Firma ist infolge Geschäftsbüroübergang erloschen.

30. Dezember 1983

Markus Brülisauer, in Schaffhausen, Vordergasse 4, Haus «zur Platte», Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Markus Brülisauer, von Appenzell, in Schaffhausen. Bäckerei, Konditorei, Café.

30. Dezember 1983

Stefan Emil Elvedi, in Schaffhausen, Speiserestaurant «zum Frieden» (SHAB Nr. 201 vom 29. 8. 1978, S. 2696). Diese Firma ist infolge Geschäftsbüroübergang erloschen.

30. Dezember 1983

H. Brülisauer, in Schaffhausen, Café, Konditorei, Bäckerei (SHAB Nr. 34 vom 10. 2. 1956, S. 390). Diese Firma ist infolge Geschäftsbüroübergang erloschen.

30. Dezember 1983

Markus Brülisauer, in Schaffhausen, Vordergasse 4, Haus «zur Platte», Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Markus Brülisauer, von Appenzell, in Schaffhausen. Bäckerei, Konditorei, Café.

Appenzell A.Rh. - Appenzell Rh.-Ext. - Appenzello Esterno

30. Dezember 1983

Wifag-Wildfutter AG, in Speicher (SHAB Nr. 180 vom 5. 8. 1983, S. 2732). Einzelunterschrift wurde erteilt an: Pia Müller, von Trub, in St. Gallen. Kollektivunterschrift zu zweien mit dem einzigen Mitglied des Verwaltungsrates Christian Breitenmosser wurde erteilt an: Regula Bühler, von und in Uzwil, Gemeinde Henau.

30. Dezember 1983

Immobilien AG «Im Spittel» Herisau, in Herisau (SHAB Nr. 294 vom 18. 12. 1981, S. 3977). Konrad Rechsteiner, Präsident des VR (Verwaltungsrates), ist aus dem VR ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Christian Bücheler ist nun einziges Mitglied des VR; weiterhin mit Einzelunterschrift. Geschäftsdomizil nun: Kasernenstrasse 17, 9100 Herisau, c/o Ostschweizerische Treuhandgesellschaft AG.

30. Dezember 1983

Siglav's AG, bisher in Staad, Gemeinde Thal (SHAB Nr. 276 vom 24. 11. 1980, S. 3840). An der Generalversammlung vom 28. Dezember 1983 wurden der Sitz der Gesellschaft nach Speicher verlegt und die ursprünglichen Statuten vom 18. Mai 1977 entsprechend revidiert. Zweck wie bisher: Fabrikation von und Handel mit kosmetischen und pharmazeutischen Produkten aller Art sowie Handel mit Waren aller Art. Die Gesellschaft kann Lizenzen und Patente erwerben und veräußern und Liegenschaften erwerben, verwalten und verkaufen sowie sich an andern Unternehmen beteiligen. Voll liberriertes Grundkapital wie bisher Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000, welche mit Fr. 20 000 einbezahlt sind. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 5 Mitglieder. Das bisher einzige Mitglied Dr. Eugen Auer ist aus dem VR ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift in den VR gewählt: Balz Fetz, von Domat/Ems, in Speicher. Geschäftsadresse: bei Fetz Treuhand AG, Zaan, 9042 Speicher.

30. Dezember 1983

Gerku-Immobilien und Treuhand AG, in Gais (SHAB Nr. 115 vom 21. 5. 1981, S. 1644). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 30. Dezember 1983 wurden die Statuten revidiert. Das Aktienkapital von bisher Fr. 150 000 wurde auf Fr. 250 000 erhöht durch Ausgabe von 100 neuen Inhaberaktien zu Fr. 1000, welche durch Verrechnung mit einer Forderung voll liberriert sind. Das voll liberrierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 250 000, eingeteilt in 250 Inhaberaktien zu Fr. 1000.

St. Gallen - Saint-Gall - San Gallo

30. Dezember 1983

Prim & Partner, Inhaber A. Thalmann, E. Keller, O. Doguoglu, in St. Gallen. Adolf Thalmann, von Eschikon, in St. Gallen; Erwin Keller, von Schwellbrunn, in Niederteußen, Gemeinde Teufen, und Oguz Doguoglu, türkischer Staatsangehöriger, in St. Gallen, sind unter obiger Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1984 ihren Anfang nimmt. Kollektivprokura zu zweien: Christoph Hofstetter, von Gais, in St. Gallen, und Romano Smanio, von Steckborn, in Speicherschwendi, Gemeinde Speicher. Die Gesellschaft übernimmt Aktiven und Passiven von der bisherigen Kollektivgesellschaft «Prim & Partner», in St. Gallen. Ingenieurbüro für Hoch- und Tiefbau. Tigerbergstrasse 5, 9000 St. Gallen.

30. Dezember 1983

Interform-Druck AG, in Rorschach. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 29. Dezember 1983 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Herstellung und Vertrieb von Druckzeugnissen jeder Art, vor allem Computer-Formulare, sowie Vertrieb von EDV-Zubehör. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben und veräußern. Voll einbezahltes Grundkapital Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören mit Kollektivunterschrift zu zweien an: Karl Otto Haas, deutscher Staatsangehöriger, in Freudenberg-Alchen (D), Präsident; Markus Kellenberger, von Walzenhausen, in Eggenwil, und Adrian Schmidlin, von Triengen, in Rorschach. Geschäftsadresse: Schurtannenweg 12, 9400 Rorschach.

30. Dezember 1983

Niklaus Elmer AG, in Wittenbach, Handel mit sowie Vertrieb und Reparaturen von Büromaschinen usw. (SHAB Nr. 149 vom 1. 7. 1982, S. 2138). An der Generalversammlung vom 28. Dezember 1983 wurden die bisherigen 50 Namenaktien zu Fr. 1000 in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000 umgewandelt. Voll liberriertes Grundkapital wie bisher Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Statuten wurden entsprechend geändert. Neu wurde mit Einzelunterschrift in den VR (Verwaltungsrat) gewählt: Ida Elmer-Buff, von Amden, in Wittenbach. Das bisher einzige Mitglied des VR, Niklaus Elmer, ist nun Präsident; er führt weiterhin Einzelunterschrift.

30. Dezember 1983

Datron AG für Datenverarbeitung und Organisation, in St. Gallen (SHAB Nr. 225 vom 28. 9. 1982, S. 3100). Es wurden ernannt: Jakob Eugster, bisher Vizedirektor, zum stellvertretenden Direktor, welcher weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien führt, sowie Walter Würzler, Walter Beutler und Kurt Mätzler zu Vizedirektoren; letztere drei führen anstelle der Prokura nun Kollektivunterschrift zu zweien.

30. Dezember 1983

Atlas Personal AG, in St. Gallen (SHAB Nr. 148 vom 1. 7. 1981, S. 2110). Neu wurde mit Einzelunterschrift in den Verwaltungsrat gewählt: Dr. Urs Marc Wunderlich, von Iseltwald, in Arlesheim.

30. Dezember 1983

Interway AG, in St. Gallen, Unternehmensberatungs- und Treuhandgeschäfte usw. (SHAB Nr. 192 vom 18. 8. 1980, S. 2769). Caroline Kopp und Hermann Sigel sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurde mit Einzelunterschrift in den VR gewählt: Dr. Urs Marc Wunderlich, von Iseltwald, in Arlesheim. Dr. Konrad Ackermann, Präsident des VR, führt anstelle der Kollektiv- nun Einzelunterschrift.

30. Dezember 1983

Hag-Modelleisenbahnen AG, St. Gallen, in St. Gallen (SHAB Nr. 153 vom 4. 7. 1979, S. 2145). Geschäftsadresse: Harzbüchelstrasse 36, 9016 St. Gallen (amtliche Strassenumbenennung).

30. Dezember 1983

Stoffel AG, in St. Gallen, Textilwaren aller Art usw. (SHAB Nr. 304 vom 29. 12. 1983, S. 4441). Die Unterschriften von Robert Epple und Winfried Rämmele sind erloschen. Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an David J. Schnell, von Berg SG, in Arlesheim.

30. Dezember 1983

Ochsner & Sohn, in Scherikon, Herstellung von Goldschmitten an Büchern usw., Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 273 vom 21. 11. 1978, S. 3595). Diese Kollektivgesellschaft hat sich infolge Ausscheiden des Gesellschafters August Ochsner aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Das Geschäft wird vom verbleibenden Gesellschafter Gusti Ochsner, von Einsiedeln, in Scherikon, im Sinne von Art. 579 Abs. 1 OR als Einzelfirma weitergeführt. Die Firma lautet nun: Ochsner Goldschnitt.

30. Dezember 1983

Hans Eggenberger, Gärtnerei, in Degersheim. Inhaber der Firma ist Hans Eggenberger, von Grabs, in Schwellbrunn. Betrieb einer Gärtnerei, vor allem von Kunden- und Friedhofgärten, sowie eines Ladengeschäftes mit Blumenbinderei. Toggenburgstrasse 1, 9113 Degersheim.

30. Dezember 1983

Café Oberbass Marianne Balatti, in Schermerikon. Inhaberin der Firma ist Marianne Balatti, deutsche Staatsangehörige, in Jona. Betrieb eines alkoholfreien Cafés. Oberbasse 4, 8716 Schermerikon.

30. Dezember 1983

H.P. Scheller, Autospritzwerk, in Oberbüren. Inhaber der Firma ist Hanspeter Scheller, von Affoltern am Albis, in Wil SG. Einzelunterschrift: Rita Scheller-Bollhalder, von Affoltern am Albis, in Wil SG. Ausführung von Lackier- und Spritzarbeiten an Motorfahrzeugen. Erwerb- und Veräusserung von Liegenschaften. Bürenweg 3, 9245 Oberbüren.

30. Dezember 1983

J. Huser, in Rorschacherberg. Inhaber der Firma ist Josef Huser, von Nessler, in Rorschacherberg. Handel mit Liegenschaften. Bachwisstrasse 2, 9400 Rorschacherberg.

30. Dezember 1983

Schär, Gasthof Glattfeld, in Oberbüren (SHAB Nr. 65 vom 18. 3. 1983, S. 905). Diese Firma ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

30. Dezember 1983

Johann Vetsch, in Grabs, Sägerei, Mosterei usw. (SHAB Nr. 98 vom 29. 4. 1975, S. 1136). Diese Firma ist infolge Gründung einer Aktiengesellschaft erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Nachfolgefirma «J. Vetsch AG», in Grabs.

30. Dezember 1983

J. Vetsch AG, in Grabs. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 30. Dezember 1983 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Betrieb einer Sägerei und Mosterei, eines Transportgeschäftes (Sach- und Personentransporte) sowie Handel mit Waren aller Art. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben und sich an andern Gesellschaften beteiligen. Voll libiertes Grundkapital Fr. 150 000, eingeteilt in 125 Namenaktien zu Fr. 1000 und 250 Namenaktien zu Fr. 100 (Stimmrechtsaktien). Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 30. Dezember 1983 und Übernahmebilanz per 31. August 1983 von der bisherigen Einzelfirma «Johann Vetsch», in Grabs, den Geschäftsbetrieb mit sämtlichen Aktiven von Fr. 1 421 080.02 und Passiven von Fr. 1 250 198.67, zum Preise von Fr. 170 881.35, wovon Fr. 150 000 an das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören mit Einzelunterschrift an: Johann Vetsch, Präsident, und Dora Vetsch-Stahel, beide von und in Grabs. Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an: Johannes Vetsch-Schmid, Mathias Vetsch und Ulrich Vetsch, alle drei von und in Grabs. Geschäftsadresse: Oberdorf, 9472 Grabs.

30. Dezember 1983

Gepro AG Degersheim, in Degersheim. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 30. Dezember 1983 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Aufzucht von und Handel mit Geflügel, Haltung von Züchtern und Betrieb einer Bräterei. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben, überbauen, verwalten und veräussern. Voll einbezahltes Grundkapital Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Urs Rudolf, von Sitterdorf, Gemeinde Zihlschlacht, in Herisau, Präsident; Heinz Rüttig, von Bauma, in Pfäffikon ZH, und Peter Schrag, von Alberswil, in Bütschwil, alle mit Kollektivunterschrift zu zweien, letztere beiden zusammen mit dem Präsidenten. Geschäftsadresse: Bubental, Post 9231 Botsberg.

Graubünden - Grisons - Grigioni

30. Dezember 1983

Eco Immo AG, in Arosa. Neue Aktiengesellschaft gemäss Statuten vom 23. Dezember 1983. Zweck: Kauf, Verkauf, Verwaltung und Vermittlung von Immobilien. Sie kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Das Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000, voll libiert. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Paul Zinsli, von Safien und Urmein, in Arosa. Domizil: c/o Zinsli Treuhand AG, Dorfplatz, 7050 Arosa.

30. Dezember 1983

Heinz Zwahlen, in Zizers. Betrieb der Tennishalle Fünf Dörfer (SHAB Nr. 188 vom 15. 8. 1983, S. 2841). Da das Geschäft nicht mehr zur Eintragung verpflichtet ist, wird die Firma auf Begehren des Inhabers gelöscht.

30. Dezember 1983

Cavelli + Caviez, in Sagogn. Clemens Cavelli, von und in Sagogn, und Aluis Caviez, von Vrin, in Laax, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. 8. 1971 ihren Anfang nahm. Malergeschäft. Innerdorf, 7131 Sagogn.

30. Dezember 1983

F. Bontognali-Godenzi, in S. Antonio, comune di Poschiavo. negozio di coloniali e ristorante (FUSC dell'8. 12. 1958, n. 287, p. 3264). Questa ditta è cancellata in seguito al trapasso della stessa.

30 dicembre 1983

Mirta Bontognali-Müller, in S. Antonio, comune di Poschiavo. Titolare: Mirta Bontognali-Müller, da Poschiavo in S. Antonio, comune di Poschiavo. Negozio e ristorante Bontognali. 7749 S. Antonio.

30. Dezember 1983

Schulhöfi AG, in Chur. Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 88 vom 16. 4. 1980, S. 1240). Statuten am 30. 12. 1983 revidiert. Neuer Zweck: Handel und Kommissionsgeschäfte aller Art sowie Verwaltung von Vermögenswerten. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Herabsetzung des Aktienkapitals von Fr. 50 000 auf Fr. 10 000 durch Reduktion der 50 Namenaktien von Fr. 1000 auf Fr. 200 und Umwandlung in Inhaberaktien. Gleichzeitig Wiedererhöhung des Aktienkapitals von Fr. 10 000 auf Fr. 50 000 durch Erhöhung des Nennwertes von Fr. 200 auf Fr. 1000, in bar voll libiert. Neues Aktienkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000, voll libiert. Die übrigen Statutenänderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen.

30. Dezember 1983

Martin Schreiber-Elsener, in Thuisis. Hotel zum weissen Kreuz (SHAB Nr. 217 vom 17. 9. 1937, S. 2123). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

30. Dezember 1983

Gebäudetechnik Pulli AG, in Chur. Erstellung von Anlagen (SHAB Nr. 200 vom 30. 8. 1982, S. 2813). Der Präsident des Verwaltungsrates, Wolfgang Puls, wohnt nun in Luxemburg.

Aargau - Argovie - Argovia

30. Dezember 1983

Zettler-Elektro-Apparate AG (Zettler-Appareils-Electriques SA) (Zettler-Apparechi-Elettrici SA), Zweigniederlassung in Röhre, Hauptstrasse 24 (Neueintragung), mit Hauptsitz in Näfels. Errichtung: Verwaltungsratsbeschluss vom 3. 10. 1983. Firma am Hauptsitz: «Zettler-Elektro-Apparate AG». Eintragung im Handelsregister Glarus: 25. 6. 1935 (letzte Publikation: SHAB Nr. 2 vom 5. 1. 1982, S. 15). Zweck: Fabrikation und Vertrieb von elektrischen Apparaten; Erwerb und Verwertung von einschlägigen Patenten und Lizenzen. Vertretung der Zweigniederlassung: Einzelunterschrift führt: Leo Benz, von Marbach SG, in München (D), Verwaltungsratspräsident. Unterschrift zu zweien führt: Dr. Edwin J. Reinger, von Basel, in Jona, Direktor. Prokura zu zweien führen: Peter Bertschinger, von Mändorf, in Mollis; Bernhard Roth, von Glarus, in Mollis, und Rudolf Zobrist, von Ruppertsried, in Mollis. Prokura zu zweien, beschränkt auf den Geschäftsbereich der Zweigniederlassung, führt: Georges Schildknecht, von und in Gretzenbach.

30. Dezember 1983

TAS Technik astrologischer Systeme AG, in Baden. Stadtturmstrasse 16, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 28. 12. 1983. Zweck: Handel mit und Vertrieb von technisch-astrologischen EDV-Programmen und Lehrmitteln. Grundkapital: Fr. 100 000, voll libiert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Ihm gehören an: Roland Ammann, von Schaffhausen, in Zürich, Präsident; Dieter G. Kraus, deutscher Staatsangehöriger, in München (D), und Heinrich R. Siegrist, von Rünenberg, in Baden; alle mit Unterschrift zu zweien.

30. Dezember 1983

Fuhr- und Transportunternehmen Elisabetha Wernli, in Zurzach (SHAB Nr. 71 vom 26. 3. 1982, S. 957). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

30. Dezember 1983

Konstra AG, in Bremgarten. Luzernerstrasse 22, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 29. 12. 1983. Zweck: Herstellung von und Handel mit Metallkonstruktionen. Grundkapital: Fr. 50 000, mit Fr. 25 000 libiert, 100 Namenaktien zu Fr. 500. Beabsichtigte Sachübernahme: Maschinen und Werkzeuge zum Höchstpreis von Fr. 15 000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 3 Mitglieder. Ihm gehören an: Dr. Peter M. Gägen, deutscher Staatsangehöriger, in Künsnacht ZH, Präsident, und Rudolf Brunner, von Urmasch, in Oberegstringen, Delegierter; beide mit Einzelunterschrift, sowie Dorothee Koch, von Münchenwil AG, in Oberegstringen; diese ohne Unterschrift.

30. Dezember 1983

R. Neuschwander Velos + Motor, in Kölliken. Hauptstrasse 166, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Rudolf Neuschwander, von Langnau im Emmental, in Niedererlinsbach. Ferner führt Einzelunterschrift: Irene Neuschwander, von Langnau im Emmental, in Niedererlinsbach. Verkauf und Reparatur von Velos, Mofas, Motorrädern und Kettenaggen.

30. Dezember 1983

Markus Renold, in Brunegg. Mitteldorf 45, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Markus Renold, von und in Brunegg. Ferner führt Einzelunterschrift: Ariane Renold, von und in Brunegg. Möbelschreineri und Innenausbau, Renovationen, Küchen- und Fensterbau.

30. Dezember 1983

Anton Fuchs, in Aristau. Dorfstrasse 65, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Anton Fuchs, von Appenzel, in Aristau. Garage und Autoverwertung, Reparaturwerkstätte, Handel mit Motorfahrzeugen und Ersatzteilen.

30. Dezember 1983

Viscose Aktiengesellschaft, in Rheinfelden. Textilien usw. (SHAB Nr. 92 vom 21. 4. 1980, S. 1301). Statutenänderung: 28. 12. 1983. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 60 000, durch Ausgabe von 2200 Inhaberaktien zu Fr. 200, auf Fr. 500 000, voll libiert, 2500 Inhaberaktien zu Fr. 200. Erhöhungskapital durch Verrechnung libiert.

30. Dezember 1983

Sontec AG, in Baden. wärme- und kältetechnische Anlagen usw. (SHAB Nr. 303 vom 28. 12. 1983, S. 4429). Statutenänderung: 21. 12. 1983. Zweck nun: Kauf, Verkauf, Miete, Vermietung, Vermittlung und Verwaltung von Liegenschaften; Abtretung von Mietrechten; Abwicklung von Finanzgeschäften sowie Gewährung und Vermittlung von Darlehen; Erstellung von Bauten, auch als Generalunternehmerin.

30. Dezember 1983

Hans Koch AG, internationale Transporte, in Wohlen (SHAB Nr. 97 vom 27. 4. 1976, S. 1143). Auflösung durch Generalversammlung vom 28. 12. 1983. Liquidation beendet. Die Löschung der Firma erfolgt, sobald die Zustimmungen der Steuerverwaltungen vorliegen.

30. Dezember 1983

Re-be Möbel AG, in Rheinfelden (SHAB Nr. 40 vom 18. 2. 1982, S. 533). Domizil: Zürcherstrasse 31, bei Felix Polstermöbel AG.

30. Dezember 1983

Scharfen Ecken AG, in Rothrist. Restaurant mit Bar und Dancing (SHAB Nr. 237 vom 12. 10. 1982, S. 3251). Verwaltungsratsmitglied mit Unterschrift zu zweien neu: Roger von Arx, von Stüsslingen, in Rothrist.

30. Dezember 1983

AG für Handel und Industrie, in Wohlen (SHAB Nr. 296 vom 19. 12. 1983, S. 4325). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Max Schmidli, Präsident; Unterschrift erloschen. Heinrich Jucker, nun einziger Verwaltungsrat, zeichnet nun einzeln.

30. Dezember 1983

W. Begert, Textilwaren, in Bergdietikon (SHAB Nr. 172 vom 26. 7. 1976, S. 2134). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

30. Dezember 1983

Inca Maschinen und Apparate AG, in Teufenthal. Wynentalstrasse 134, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 20. 12. 1983. Zweck: Entwicklung, Fabrikation und Verkauf von Maschinen und Apparaten für den Freizeitbereich und das Gewerbe, von Haushaltgeräten sowie von Artikeln für die Bauwirtschaft. Grundkapital: Fr. 4 000 000, voll libiert, 4000 Namenaktien zu Fr. 1000. Sachanlage: Aktiven von Fr. 11 934 018 und Passiven von Fr. 7 934 018 der Abteilung «Inca» der «Injecta AG», in Teufenthal, gemäss Bilanz vom 30. 11. 1983, zum Preise von Fr. 4 000 000, voll an das Grundkapital angerechnet wurde. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 2 oder mehr Mitglieder. Ihm gehören an: Dr. René Trachsel, von Wattenwil, in Leutwil, Präsident; Armand Schmid, von Lotzwil und La Chaux-de-Fonds, in Tnann, Vizepräsident; Samuel Gutsch, von Menziken und Reinaach AG, in Menziken; Rudolf Hauser, von Schüpfen und Niederweningen, in Zürich, und Gerhard Steinemann, von Hofen, in Ipsach; alle mit Unterschrift zu zweien. Direktor mit Unterschrift zu zweien: Christian Ryser, von Lützelflüh, in Teufenthal. Prokura zu zweien führen: Arnold Bachofner, von Pfäffikon, in Teufenthal, und Rudolf Ammann, von Tägerwilen, in Oberkulm.

30. Dezember 1983

Beton Bollern AG, in Birnenstorf (SHAB Nr. 154 vom 8. 7. 1981, S. 2196). Einzelunterschrift neu: Dr. Franz Meng, bisher Mitglied, nun Verwaltungsratspräsident. Albert Märki, bisher Präsident, zeichnet nun als Verwaltungsratsmitglied einzeln. Domizil nun: Mellingerstrasse 13, bei Wetzel AG.

30. Dezember 1983

G. + E. Weber, Industrie-Geräte AG, in Windisch (SHAB Nr. 39 vom 18. 2. 1981, S. 525). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Elsbeth Weber; Unterschrift erloschen. (Eintragung von Amtes wegen gemäss Art. 25a Abs. 2 HRegV.)

30. Dezember 1983

Rolf Kilchmann, in Muri. Garage mit Reparaturwerkstätte (SHAB Nr. 69 vom 24. 3. 1982, S. 928). Über den Inhaber wurde am 16. 11. 1983 der Konkurs eröffnet.

30. Dezember 1983

H. Lyrer & Co, in Biberstein. Lebensmittel usw., Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 246 vom 21. 10. 1983, S. 3638). Gesellschaft aufgelöst. Liquidation beendet. Firma erloschen.

30. Dezember 1983

Frau L. Bühler-Peter, in Aarau. Café Bar Rex (SHAB Nr. 257 vom 4. 11. 1982, S. 3521). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

30. Dezember 1983

Marwill Investment AG, in Aarburg. Bau- und Anlagekapital usw. (SHAB Nr. 299 vom 22. 12. 1983, S. 4373). Domizil: Wallgrabenstrasse 10, bei Brübau AG.

30. Dezember 1983

H. R. Suter, in Kölliken. Maschinenbau (SHAB Nr. 222 vom 22. 9. 1978, S. 2935). Geschäftsadresse nun (behördliche Änderung): Mühlegasse 5.

Thurgau - Thurgovie - Turgovia

30. Dezember 1983

HRF Videothek AG, in Weinfelden. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 12. Dezember 1983 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Handel mit und Verleih von Waren aller Art, insbesondere von Videokassetten und verwandten Produkten. Die Gesellschaft kann sich an andern Gesellschaften beteiligen sowie Grundeigentum erwerben. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 100 voll einbezahlte Namenaktien zu Fr. 500. Die Gesellschaft beabsichtigt, Aktiven und Passiven der nicht eingetragenen Einzelfirma «René Schweingruber HRF Videothek», in Weinfelden, zum Maximalpreis von Fr. 10 000 zu übernehmen. Publikationsorgan ist das SHAB. Die Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Dr. Heinrich Wächli, von Seeburg, in Zollikerberg. Domizil: Bahnhofstrasse 15, 8570 Weinfelden.

30. Dezember 1983

Ammann AG, in Wangi. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 16. Dezember 1983 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Betrieb eines Zimmerei- und Bauschreinerunternehmens, und zwar einschliesslich Planungs- und Ingenieurarbeiten. Die Gesellschaft kann sich an verwandten Unternehmen beteiligen. Verfahren, Lizenzen und Patente erwerben und verwerten sowie Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Das Grundkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 voll einbezahlte Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Es gehören ihm an: Edwin Ammann als Präsident; Alice Ammann-Sauter und Heinz-Edwin Ammann als Mitglieder; alle von Wittenwil, in Wangi; sie führen Einzelunterschrift. Domizil: Aadorferstrasse 28, 9545 Wangi.

30. Dezember 1983

Extru-Präzision AG, in Amriswil. Herstellung von Präzisions-Maschinenteilen, speziell für die Extruder-Technik (SHAB Nr. 10 vom 15. 1. 1981, S. 147). Ernst Thalman, einziges Mitglied, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde Niklaus Würmli-Weber, von Gommiswald, in Romanshorn, als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift in den VR gewählt.

30. Dezember 1983

Kemter & Stutz Immobilien-Treuhand, in Frauenfeld (SHAB Nr. 256 vom 31. 10. 1980, S. 3560). Die Kollektivgesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

30. Dezember 1983

Aug. Studerus, in St. Pelagi. Gemeinde Gottshaus, mechanische Schmiede (SHAB Nr. 35 vom 12. 2. 1973, S. 413). Die Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

30. Dezember 1983

Willi Meier, in Aadorf. Metzgerei und Restaurant zum Bären (SHAB Nr. 279 vom 30. 11. 1959, S. 3277). Die Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

30. Dezember 1983

Meier, in Aadorf. Firmeninhaberin ist Emrita Meier-Zehnder, von Obersiggenthal, in Aadorf. Metzgerei und Restaurant zum Bären. Hauptstrasse 7, 8355 Aadorf.

30. Dezember 1983

Ruth Bosshard-Breitenmoser, in Bichelsee. Firmeninhaberin ist Ruth Bosshard-Breitenmoser, von Turbenthal, in Bichelsee. Dr. Ehemann hat die Zustimmung zur Geschäftsführung erteilt. Betrieb des Restaurants Landhaus. Hauptstrasse 28, 8363 Bichelsee.

30. Dezember 1983

Surber Automobile, in Bichelsee. Firmeninhaber ist Jörg Surber, von Bülach, in Sirnach. Reparaturen und Verkauf von Automobilen. Hauptstrasse 1, 8363 Bichelsee.

Ticino - Tessin - Tessin

Ufficio di Bellinzona

30 dicembre 1983

Feltrobex S.A. in liquidazione, in Giubiasco. amministrazioni mobiliari, ecc. (FUSC del 16. 2. 1978, n. 39, p. 490). Secondo gli interessati la liquidazione è terminata, ma la radiazione non può ancora avr luogo mancando il consenso dell'autorità fiscale cantonale.

30 dicembre 1983

Tecnoimpianti S.A. in liquidazione, in Bellinzona. studi tecnologici, ecc. (FUSC dell'11. 7. 1983, n. 158, p. 2406). Secondo gli interessati la liquidazione è terminata ma la radiazione non può ancora avr luogo mancando il consenso dell'autorità fiscale federale.

30 dicembre 1983

Tankage S.A. Cadenzano, in Cadenzano. costruzione, gestione serbatoi, ecc. (FUSC del 30. 11. 1983, n. 280, p. 4112). Hubert Krichik, cittadino tedesco in Lörach (D), è nominato procuratore con diritto di firma collettiva a due.

Ufficio di Locarno

30 dicembre 1983

Foto Piazza di W. Müller, in Locarno, fotografie, vendita articoli fotografici, ecc. (FUSC del 4.5.1981, n. 100, p. 1410). Modifica ragione sociale in: Foto-Video Piazza di W. Müller; il titolare abita ora a Brione sopra Minusio; completazione del genere di commercio con l'aggiunta di: apparecchi e materiale elettronico video e audio, apparecchi hi-fi e elaboratori di dati, apparecchi elettrodomestici e accessori. Vendita al dettaglio e ingrosso.

30 dicembre 1983

O. Barra, in Ascona, gerenza Hôtel-Garni Panorama (FUSC del 20.5.1973, n. 193, p. 2325). Questa ragione sociale è cancellata per cessazione dell'attività.

30 dicembre 1983

Santini Fernando, in Losone, impianti sanitari, ecc. (FUSC del 22.1.1982, n. 17, p. 226). Nuovo recapito: via Arbigio 58.

Ufficio di Lugano

30 dicembre 1983

Alufco Trading & Schipping S.A., in Lugano, affari marittimi, ecc. (FUSC del 25.6.1980, n. 146, p. 2165). Nuovo recapito: piazza Monte Ceneri 11, c/o Valuefid S.A.

30 dicembre 1983

Arnoldo Franchini successore a Stefano Franchini, in Lugano, fabbricazione di pasta alimentare (FUSC del 3.8.1961, n. 179, p. 2267). La ditta viene cancellata per cessazione di attività. Attivo e passivo sono assunti dalla nuova ditta individuale «Renato Franchini», in Lugano.

30 dicembre 1983

Renato Franchini, in Lugano, Salita Chiattono 3 (nuova iscrizione). Titolare: Renato Franchini, da Frasco in Canobbio. Scopo: fabbricazione di pasta alimentare. La ditta assume attivo e passivo della cancellata ditta individuale «Arnoldo Franchini successore a Stefano Franchini», in Lugano.

30 dicembre 1983

Klun-Inter A.G. in liquidazione, in Lugano, installazioni industriali, ecc. (FUSC del 23.3.1983, n. 69, p. 974). Secondo gli interessi alla liquidazione è terminata, ma la cancellazione non può essere effettuata mancando il consenso delle autorità fiscali cantonali e federali.

30 dicembre 1983

Ipacaron Industrial Purchasing Agency S.A., in Carona, materiali industriali, ecc. (FUSC del 22.1.1982, n. 17, p. 226). In scioglimento: 22.12.1983. Secondo gli interessi la liquidazione è terminata, ma la cancellazione non può essere effettuata mancando il consenso delle autorità fiscali cantonali e federali.

30 dicembre 1983

Bottega & Casificio Sociale di Comano, in Comano, società cooperativa (FUSC dell'11.3.1955, n. 59, p. 667). In scioglimento: 2.2.1971. Secondo gli interessi la liquidazione è terminata, ma la cancellazione non può essere effettuata mancando il consenso delle autorità fiscali cantonali e federali.

30 dicembre 1983

Tungstentools S.A., in Mezzovico, utensili, in carburo di tungsteno, ecc. (FUSC del 17.5.1983, n. 112, p. 1677). Dott. Dino Poggiani, già membro, dimissionario, non fa più parte del consiglio d'amministrazione e la sua firma è estinta. Il consiglio d'amministrazione è ora composto da: Aldo Mandozzi, da Campo Blenio in Ponte Capriasca, presidente; Herbert Dietsche, da Oberriet, in Zurigo, membro; Nello Bernasconi, da Castel San Pietro in Viganello, membro; Dott. Franco Marco Gütter, già presidente e amministratore delegato, ora membro, e Walter Canepa, membro. La società è vincolata dalla firma individuale del presidente e collettiva a due dei membri. La firma individuale del Dott. Franco Marco Gütter è estinta. Firma individuale è stata conferita a Bruno Roncoroni, di nazionalità italiana in Mezzovico, direttore generale.

30 dicembre 1983

Corseve S.A., in Lugano, immobili, ecc. (FUSC del 28.11.1983, n. 278, p. 4083). Cesare Forni, già presidente, dimissionario, non fa più parte del consiglio d'amministrazione e la sua firma è estinta. Nuovo presidente del consiglio d'amministrazione con firma individuale è Gianni Maccaferri, da e in Viganello. Nuovo recapito: via Canova 18, c/o Gianni Maccaferri.

30 dicembre 1983

Carlo Grassi, in Lugano, articoli elettrici, ecc. (FUSC del 14.10.1970, n. 240, p. 2322). La ditta viene cancellata per cessazione di attività. Attivo e passivo sono assunti dalla nuova società anonima «Grassi Carlo S.A.», in Lugano, qui sotto iscritta.

30 dicembre 1983

Grassi Carlo S.A., in Lugano, via Ariosto 4 (nuova iscrizione). Data dello statuto: 27.12.1983. Scopo: rappresentanze editoriali e rappresentanze in genere; la compra-vendita di libri di ogni genere, di materiale scolastico, di articoli di cancelleria e affini; l'attività di grossista di apparecchi elettrici di ogni sorta, la compra-vendita di beni immobili e loro gestione; nonché la partecipazione ad altre società. Capitale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. La società assume attivo e passivo delle cancellate ditte individuali «Carlo Grassi», in Lugano, come al bilancio del 31.12.1982, che presenta un attivo di fr. 29 484.30 (cassa, debitori, ecc.) e un passivo di fr. 16 000 (creditori), cioè un attivo netto di fr. 13 484.30, e «Le Monnier Grassi Carlo», in Lugano, non iscritta a registro di commercio, come al bilancio del 31.12.1982, che presenta un attivo di fr. 46 108.85 (cassa, debitori, ecc.) e un passivo di fr. 897.05 (creditori), cioè un attivo netto di fr. 45 211.80, con un attivo netto totale di fr. 58 696.10, accettato dalla società per tale importo, di cui fr. 50 000 computati sul capitale sociale. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 o più membri, amministratore unico con firma individuale è Carlo Grassi, da Iso in Pregassona.

30 dicembre 1983

Yves Rocher - Profumeria e istituto di bellezza di Tecla Borradori, in Lugano, via Pessina 9 (nuova iscrizione). Titolare: Tecla Borradori, da Gordola in Lugano. Scopo: profumeria e istituto di bellezza.

Ufficio di Mendrisio

30 dicembre 1983

Sotis S.A., in Mendrisio, la fabbricazione e la vendita di apparecchi elettrici, ecc. (FUSC del 2.8.1983, n. 177, p. 2686). Rudolf F. Fleischmann, già amministratore unico, ora presidente del consiglio di amministrazione (C.A.), con firma individuale come precedentemente. Willi A. Nauer, da Hagglingen in Forch, amministratore delegato, e Klaus Friedrich Machmeyer, direttore, ora in Mendrisio, membro; ambedue con firma individuale.

Vaud - Waadt - Vaud

Bureau de Lausanne

Rectification

Ménagerie Gérard Ducommun, a Lausanne (FOSC del 10.1.1984, p. 92). La raison sociale exacte est: Ménagerie Gérard Ducommun.

28 décembre 1983

OES AG, précédemment à Zurich (FOSC del 14.2.1979, p. 481). Siège transféré à Lausanne, rue Centrale 5. Statuts originels du 20 février 1976 modifiés en dernier lieu le 30 mars 1983. But: étude, direction et exécution de travaux dans le domaine de la construction; représentation et commerce dans le domaine des matériaux de construction. Capital entièrement libéré: fr. 50 000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000. Publications: FOSC. Administration: d'un ou de plusieurs membres. Seule administratrice avec signature individuelle: Geneviève Schaffer, de Lausanne, à Pully. Peter Herold n'est plus administrateur; sa signature est radiee.

28 décembre 1983

OES AG, succursale de Lausanne (FOSC del 5.8.1983, p. 2734), étude, projets, direction et exécution de travaux dans le domaine de la construction, avec siège principal à Geroldswil, puis à Zurich. La raison sociale est radiee par suite de suppression de la succursale.

28 décembre 1983

Laboratoire homéopathe Reckeweg, Kurtoglu S.A., a Lausanne (FOSC del 16.12.1977, p. 4015). Statuts modifiés le 12 décembre 1983. Nouvelle raison sociale: Laboratoire homéopathe de recherches Kurtoglu S.A.

28 décembre 1983

S.I. Bellingard A., a Lausanne, société anonyme, opérations immobilières (FOSC del 22.12.1981, p. 4013). Michel Drouin et Walter Schneider ne sont plus administrateurs; leur signature est radiee. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Alfred Rieder, de St. Stephan, à Chêne-Bougeries, secrétaire, et Charles André Margot, de Sainte-Croix, à Puplinge.

28 décembre 1983

Irl S.A. Renens, a Renens, fabrication et commerce d'articles textiles (FOSC del 20.10.1983, p. 3622). La signature de Werner Bühlmann et Alexander Atta est radiee. La procuration d'Yves Couchet, Hans Frueh et Hubert Gigon est éteinte.

28 décembre 1983

Socophil S.A., a Lausanne, représentation et courtage de biens de production et de consommation (FOSC del 26.1.1983, p. 299). Nouvelle adresse: avenue des Jordils 5. Robert-Emile Clot n'est plus administrateur; sa signature est radiee. La procuration de Daniel Monnier est éteinte. Le président René Pasche reste seul administrateur et continue à signer individuellement.

28 décembre 1983

Matisa Matériel Industriel S.A., a Crissier (FOSC del 14.11.1983, p. 3917). La procuration de Konrad Baumann et Hjalmar Nielsen est éteinte.

28 décembre 1983

Chaussures Gillon-Rey, Gillon R. succ. S.A., a Lausanne (FOSC del 10.1.1984, p. 92). Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Eric Baudat, d'Arnex-sur-Orbe, a Lausanne.

28 décembre 1983

Mangold management Co. Ltd., a Lausanne, société anonyme, gestion, administration et investissement dans les domaines mobiliers et immobiliers (FOSC del 6.5.1983, p. 1550). La procuration de Christiane Martin est éteinte.

28 décembre 1983

Ors services S.A., a Lausanne, recrutement, engagement et mise à disposition de personnel (FOSC del 29.4.1980, p. 1417). La procuration de Willy Fankhauser est éteinte.

28 décembre 1983

Panoramie S.A., a Lausanne, opérations immobilières (FOSC del 19.12.1983, p. 4326). Nouvelle adresse: rue Dr César-Roux 16.

29 décembre 1983

Association de Fabricants de Tuyaux de la Suisse Romande, a Lausanne, société coopérative (FOSC del 22.7.1982, p. 2382). Statuts modifiés le 24 novembre 1983. Nouveau but: sauvegarder les intérêts économiques et sociaux de ses membres poursuivant une activité dans le domaine de l'industrie des tuyaux en béton et autres produits en béton.

29 décembre 1983

Michel Cromplout, a Lausanne, études techniques en matière de chauffage, ventilation et climatisation (FOSC del 23.10.1973, p. 2839). Nouvelle adresse: avenue de Chailly 1. Nouveau genre d'affaires: études techniques en matière de chauffage, ventilation, climatisation et électricité.

29 décembre 1983

P. Duca, a Pully, gypserie-peinture (FOSC del 7.2.1972, p. 326). La raison est radiee par suite de remise de commerce.

29 décembre 1983

Peinture Service Daniel Blanc, a Lausanne, plâtrerie-peinture (FOSC del 22.2.1971, p. 419). La raison est radiee par suite de cessation d'activité (le titulaire continue toutefois son activité à Bursinel).

29 décembre 1983

Georges Claude Willommet, a Lausanne, vente de livres (FOSC del 11.6.1974, p. 1594). La raison est radiee par suite de cessation d'activité.

29 décembre 1983

Fiduciaire Henri Pittet, a Romanel-sur-Lausanne (FOSC del 20.3.1975, p. 751). La raison est radiee par suite de cessation d'activité.

29 décembre 1983

C. Savino, a Crissier, commerce de tabacs, journaux et articles souvenirs (FOSC del 1.5.1973, p. 1224). La raison est radiee par suite de cessation d'activité.

29 décembre 1983

G.T. coiffure et beauté, Gilbert Thévoz, a Prilly, exploitation de salons de coiffure et beauté (FOSC del 20.10.1977, p. 3361). L'adresse «route de Cossonay 22» est supprimée.

29 décembre 1983

«La Calèche» Régny, a Lausanne, décoration d'intérieur, commerce d'antiquités (FOSC del 30.11.1970, p. 2724). Nouvelle adresse: rue de Bourg 29.

29 décembre 1983

J.-C. Jaggi, a Prilly, garage (FOSC del 11.9.1974, p. 2467). Le titulaire est actuellement à Morrens VD.

29 décembre 1983

«Garage Olympio» F. Marrello, a Lausanne (FOSC del 17.8.1973, p. 2308). Le titulaire est actuellement de Lausanne, au Mont-sur-Lausanne.

29 décembre 1983

Robert Schaeffer, a Lausanne, agence d'orchestres et de spectacles (FOSC del 1.11.1971, p. 2651). Nouvelle adresse: chemin des Croix-Rouges 22.

29 décembre 1983

Alfonso Amendola, a Lausanne, garage et atelier de mécanique (FOSC del 2.7.1974, p. 1823). Le titulaire est actuellement de et a Lausanne.

29 décembre 1983

PME conseils, Jean Cruchon, a Lausanne, rue d'Etraz 2. Titulaire: Jean Aimé Cruchon, de et a Lausanne. Conseils, assistance, financement et recherche de personnel pour les petites et moyennes entreprises de l'industrie, du commerce et de l'artisanat, et toute autre activité s'y rapportant.

29 décembre 1983

H. Margueron, a Lausanne, boulangerie-pâtisserie (FOSC del 1.8.1979, p. 2462). La raison est radiee par suite de remise de commerce.

29 décembre 1983

Charles Margueron, a Lausanne, avenue d'Ouchy 73. Titulaire: Charles Margueron, de Lancy, a Romanel-sur-Lausanne. Signature individuelle est conférée à Mireille Margueron, de Lancy, a Romanel-sur-Lausanne. Epicerie, boulangerie, pâtisserie et laiterie.

29 décembre 1983

Garage de la Croix-Blanche, Roger Saussaz, au Mont-sur-Lausanne (FOSC del 28.6.1982, p. 2095). La raison est radiee par suite de remise de commerce.

29 décembre 1983

Garage de la Croix-Blanche, Daniel Saussaz, au Mont-sur-Lausanne, route du Jorat. Titulaire: Daniel Saussaz, d'Ollon, au Mont-sur-Lausanne. Commerce et réparation de voitures automobiles, cycles et cyclomoteurs.

Bureau de Morges

29 décembre 1983

Caruttes Y. Llaudet S.A., succursale de Villars-Sainte-Croix, a Villars-Sainte-Croix. Sous cette raison sociale, la société anonyme Caruttes Y. Llaudet S.A., a Lausanne, exploitation de garages et commerce de véhicules automobiles, inscrite sur le registre du commerce de Lausanne le 18 décembre 1980 (dernière publication FOSC del 13.1.1982, p. 115), suivant décision de son administrateur unique du 28 décembre 1983, crée une succursale à Villars-Sainte-Croix. Elle est engagée par la signature individuelle de l'administrateur unique Yvan Llaudet, de Montpreveyres, a Lausanne. Adresse: Croix du Péage.

29 décembre 1983

M. Ravessoud, a Bussigny-près-Lausanne. Le chef de la maison est Marcelle Ravessoud, de Pully, a Bussigny-près-Lausanne. Exploitation du café-restaurant à l'enseigne «Arc-en-Ciel». Route de Renens 12.

Bureau de Nyon

29 décembre 1983

Caisse d'Épargne de Nyon, a Nyon, encourager et faciliter l'épargne, société coopérative (FOSC del 20.12.1979, p. 3987). Alexis Despland, président, a démissionné; ses pouvoirs sont éteints. La signature du directeur Emile Cujean est radiee. Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Jean-Pierre Michaud, de La Sarraz, a Arzier. Nouveau directeur avec signature collective à deux avec un administrateur ou le fondé de procuration: Eric Berger, de et a Grandvaux. Georges Agassiz, vice-président inscrit, est nommé président, et Philippe Heller, administrateur inscrit, est nommé vice-président; tous deux continuent à signer collectivement à deux.

29 décembre 1983

Ramel Fils S.A., a Chêserex, chez Eddy Ramel. Nouvelle société anonyme selon statuts du 23 décembre 1983. But: entreprise de gypserie, peinture, plâtrerie et tous travaux annexes. Apport fait à la société par Eddy Ramel, a Chêserex, Alois Ramel, a Arzier, Le Muils, et Christian Ramel, a Arzier, Le Muils, de diverses machines, mobilier, outillages, marchandises, selon inventaire détaillé au 20 décembre 1983 pour un montant global de fr. 30 000, apport fait et accepté pour ce prix contre remise aux apporteurs de 50 actions de fr. 1000 de la société, libérées à concurrence de fr. 30 000. Capital social: fr. 50 000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000, libérées à concurrence de fr. 30 000. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres. Administrateur unique avec signature individuelle: Eddy Ramel, de Château-d'Oex, a Chêserex.

Bureau de Vevey

29 décembre 1983

Alphar S.A., a La Tour-de-Peilz. Nouvelle société anonyme selon statuts du 27 décembre 1983. But: commerce de produits diététiques et pharmaceutiques, de tisanes, d'épices et de tous compléments alimentaires. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré et divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000. Apport: marchandises diverses de la branche, pour le montant accepté de fr. 48 000 imputés sur le capital, et selon convention du 27 décembre 1983. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres. Pierre Olsommer, de Neuchâtel, a La Tour-de-Peilz, est administrateur unique avec signature individuelle. Bureau: route de Sicho, chez l'administrateur.

29 décembre 1983

Présence diffusion S.A., a La Tour-de-Peilz. Nouvelle société anonyme selon statuts du 27 décembre 1983. But: commerce d'objets de porcelaine, de cristal ou tout autre matériau semblable, ainsi que de parfums et aromates. Capital: fr. 50 000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000, entièrement libérées. Apport: divers accessoires vestimentaires, parfums et cosmétiques, pour un montant accepté de fr. 48 000 imputés sur le capital, selon convention du 27 décembre 1983. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres: Pierre Olsommer, de Neuchâtel, a La Tour-de-Peilz, est administrateur unique avec signature individuelle. Jean-Marc Hirsch, de France, a Paris (F), est directeur signant individuellement. Bureau: route de Sicho 51, chez l'administrateur.

Valais - Wallis - Vallesse

Büro Brig

29. Dezember 1983

Möbel José AG, in Gampel, Möbel, Teppiche usw. (SHAB Nr. 282 vom 2.12.1983, S. 4142). Gemäss öffentlicher Urkunde vom 22.12.1983 hat die Gesellschaft ihre Statuten geändert. Neue Firma: Novita Baelemente Gampel AG. Neuer Geschäftszweck: Import und Export von und Handel mit Küchen, Türen, Fenstern und Bauelementen aller Art; Handel mit Möbeln und Inneneinrichtungen.

29. Dezember 1983

Restaurant Monte Rosa, Paul Guler, in Täsch. Inhaber dieser Firma ist Paul Guler, von Klosters, in Täsch. Restaurant mit Gastwirtschaft.

Bureau de St-Maurice

29 décembre 1983

Breu Sports SA, à M o n t h e y. Nouvelle société anonyme. Statuts du 22. 12. 1983. But: commerce d'articles de sports en tous genres, exploitation d'un magasin dans la branche et toutes activités s'y rapportant. La société se propose d'acquies à concurrence d'un actif net d'environ fr. 80 000 les actifs (stock marchandises, mobilier, liquidités, titres, débiteurs et clients) et le passif (cranciers et fournisseurs) d'une entreprise individuelle. Publications par la FOSC. Capital, entièrement versé: fr. 80 000 en 80 actions de fr. 1000 nominatives. Administration d'un ou de plusieurs membres. Administrateur: Marcel Breu, d'Oberegg, à Colloby-Muraz, qui signe individuellement.

29 décembre 1983

Seierie A. Meunier, à M a r t i g n y (FOSC du 13. 7. 1959, p. 1985). Radiation par suite de cessation de commerce.

Bureau de Sion

29 décembre 1983

Placoval, Charles Baudère, à S i o n, pose de plafonds (FOSC du 15. 1. 1981, no 10, p. 148). La raison est radiée par suite de cessation de l'activité commerciale.

29 décembre 1983

Germanier Georges, à C h â t e a u n e u f - C o n t h e y. Le chef de la maison est Georges Germanier, de Conthey, à Châteauf-Conthey. Agent immobilier.

29 décembre 1983

Fiduciaire Erié Rossier & Cie S.A., à S i o n (FOSC du 11. 3. 1982, no 58, p. 774). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 28 décembre 1983, la société a porté son capital social de fr. 60 000 à fr. 101 000, par l'émission de 41 actions de fr. 1000 chacune, nominatives; entièrement libérées. Les statuts ont été modifiés en conséquence. Capital social actuel: fr. 101 000, divisé en 101 actions de fr. 1000 chacune, nominatives; entièrement libérées. Anne Rossier-Putallaz, administratrice sans signature a démissionné. Robert Giroud, de Charat, à Colloby-Muraz, a été nommé administrateur avec signature collective à deux.

Neuchâtel - Neuenburg - Neuchâtel

Bureau de Boudry

28 décembre 1983

Max Statnik et Co S.A., précédemment à N e u c h â t e l (FOSC du 16. 12. 1980, no 295, p. 4077). Nouveau siège: B e v a i x, chemin Chapons-des-Prés. Statuts originaires du 8 avril 1974 modifiés en conséquence le 22 décembre 1983. But: la construction, la fabrication et la vente d'outils à suivre et de machines industrielles, ainsi que toutes opérations financières, commerciales ou immobilières. Apport de l'actif et du passif de la société en commandite «Max Statnik et Co», à Neuchâtel, à l'exception de l'art. 2156 du cadastre de Roehofter, selon bilan et inventaire au 1er janvier 1974 accusant un actif de fr. 346 778.89 et un passif de fr. 284 548.89, soit un actif net de fr. 62 230 ainsi que de trois créances et deux commandites provenant de «Max Statnik et Co» pour un montant total de fr. 138 986, dont fr. 200 000 imputés sur le capital, le solde est constitué par des créances contre la société pour fr. 1216. Capital de fr. 200 000, entièrement libéré, divisé en 200 actions de fr. 1000 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration de 3 membres: Max Statnik, de nationalité autrichienne, à Neuchâtel, président; Béatrice Cattin, du Noirmont, à Neuchâtel, vice-présidente, tous deux avec signature individuelle; Charles Neuhaus, de Neuchâtel, Bienne et Aarau, à Neuchâtel, secrétaire sans signature (tous 3 déjà inscrits).

Bureau de Cernier (district du Val-de-Ruz)

29 décembre 1983

Pierre Hirschi, précédemment à S a v a g n i e r, importation de filtres, accessoires auto (FOSC du 21. 2. 1978, no 43, p. 544). Le domicile particulier du titulaire de même que le siège de la maison sont actuellement à C e r n i e r. Comble Emine.

Bureau de Môtiers (district du Val-de-Travers)

29 décembre 1983

S.A. Ancienne Fabrique Georges Piaget & Cie, à L a C ô t e - a u x - F é e s, montres, bijouterie, joaillerie, orfèvrerie, etc. (FOSC du 10. 5. 1983, no 107, p. 1599). Selon procès-verbal authentique de l'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 28 décembre 1983, la société a complété son but par la fabrication et le commerce d'articles de sport. Les statuts ont été modifiés en conséquence.

29 décembre 1983

Société d'Agriculture du district du Val-de-Travers, à C o u v e t, société coopérative (FOSC du 18. 6. 1973, no 139, p. 1744). Ne font plus partie du comité par suite de démission: Marc Arn, vice-président; Willy Fivaz, secrétaire, et Jean Ruffieux, caissier; leurs pouvoirs sont éteints. Jacques-Eugène Berthoud, de et à Fleurier, devient vice-président; Fritz Leuba, de Buttis, à La Côte-aux-Fées, secrétaire, et Alfred dit Frédy Bigler, de Vechigen, à Couvet, caissier; tous avec signature collective à deux.

Bureau de Neuchâtel

29 décembre 1983

Samo, Santacroe et Montini, à Thielle, commune de Thielle - W a v r e, achat, vente et fabrication d'articles décoratifs pour sociétés, société en nom collectif (FOSC du 13. 1. 1982, no 9, p. 115). La société est dissoute depuis le 29. 12. 1983. Sa liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

Jura - Jura - Giura

Bureau de Delémont

29 décembre 1983

Electricité - Téléphone Hoffmeyer et Tabourat, à B a s s e c o u r t. Georges Hoffmeyer, de et à Bassecourt, et Marcel Tabourat, de Séprais, à Berlincourt, ont constitué sous cette raison sociale une société en nom collectif qui commence le 1er janvier 1984. Installations électriques et téléphoniques. Champ-Hulay 10.

Abhanden gekommene Werttitel
Titres disparus - Titoli smarriti

Aufruf - Sommation - Diffida

Das nachstehend genannte Wertpapier wird vermisst. An dessen unbekanntem Inhaber ergeht die Aufforderung, den erwähnten Titel innert der Auskündungsfrist dem unterzeichnenden Richter vorzulegen, ansonst er kraftlos erklärt wird. Auf diesem Titel ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen.

Eigentümerschuldbrief für Fr. 4222.80 vom 2. Dezember 1938, Beleg I/8333, haftend auf Wynau Grundbuechblatt, Nrn. 450 und 556.

Auskündungsfrist: Ein Jahr vom Erscheinen der erstmaligen Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt. (219^b)

4912 Aarwangen, den 12. Januar 1984 Der Gerichtspräsident I: Wyss

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirkes Andelfingen hat den Aufruf der nachstehenden, vermissten Grundpfändtitel bewilligt:

1. Namensschuldbrief für 116 Gulden alte Zürcher Währung, heute Fr. 270.60, dat. 15. Mai 1845 (Grundprot. Kleinandelfingen Bd. D pag. 161), Gläubiger: Ulrich Eigenheer, Ulrichen sel. Sohn, alt Staatsforster, in Kleinandelfingen, Schuldner: Ulrich Sigg, Abrahamen Sohn, Bäcker, in allda, lastend im 1. Rang auf dem Grundstück des Schuldners, ea. 5 Quart Acker, im Hirstig, zur Zielackerzelg, in Kleinandelfingen, heute auf Grundregister Kleinandelfingen KBl. 499, LB 253 und 254, Kat. Nrn. 2053 und 2051, Gesamteigentümer Gebrüder Willi Hartmann, geb. 1948, Ulrich Hartmann, geb. 1949, und Jürg Hartmann, geb. 1951, alle von Neftenbach, wohnhaft in 8450 Kleinandelfingen, bzw. 8304 Wallisellen und 6026 Rain LU.

2. Namensschuldbrief für Fr. 115.-, dat. 15. August 1859 (Grundprot. Oerlingen Bd. 4 pag. 440), Gläubiger: Erben des Hans Jakob Landolt, Jakobs sel. Sohn, alt Wegknecht, in Oerlingen, Schuldner: Gebrüder Jakob Landolt, Maurer, und Heinrich Landolt, Weber, Jakobs sel. Söhne, in allda, lastend auf folgenden Grundstücken der Schuldner: im 2. Rang mit einem Kapitalvorgang von Fr. 80.- (dat. 1. April 1856) auf 1.- angebliich 2.- Quart Wiesen, im Ried nebst einer halben Rose (Teuchelrecht), im 1. Rang auf einem unausgeschiedenen Drittel von 3/4 Quart Wiesen, im Ried, und auf einem unausgeschiedenen Drittel von 2 Quart Holz und Boden im Oberloeh, alles in Oerlingen, heute lastend auf Grundregister Kleinandelfingen KBl. 139, LB 343 und 344, Kat. Nrn. 54 und 55, Eigentümer Werner Wirz, geb. 1944, von Dürrenäsch AG, Instruktor, wohnhaft in 8461 Oerlingen.

3. Namensschuldbrief für Fr. 1100.-, dat. 30. Dezember 1919 (Grundprot. Flaach Bd. 11 pag. 549), Gläubiger: Zürcher Kantonalbank, Zürich; Schuldnerin: Frau Maria Gislser-Brandenberger, geb. 1880, Ehefrau des Johannes Gislser, Hans Georgs sel., von und wohnhaft in Flaach, lastend im 1. Rang auf folgenden Grundstücken der Schuldnerin: ea. 25 a Acker, in der Lachen, ea. 13 a - angebliich ca. 18 a - Streuwiesen, in Rietwiesen, ea. 16 a Waldung, im Engehauhi und ea. 28 a Waldung, in der hinteren Enge, alles in Flaach, heute lastend auf Grundregister Flaach KBl. 118, LB 378, Parzelle Nr. 73.1, Eigentümer Konrad Gislser-Berthold, geb. 1938, von Flaach, Landwirt, wohnhaft im Moos, 8416 Flaach.

4. Inhaberschuldbrief für Fr. 7000.-, dat. 9. Februar 1943 (Pfandbuch Andelfingen Bd. I pag. 56), 1. Gläubiger: Zürcher Kantonalbank, Filiale Andelfingen, Schuldner: Richard Stegemann, geb. 1908, Malermeister, von und wohnhaft in Grossandelfingen, lastend im 2. Rang mit einem Kapitalvorgang von Fr. 31 500.- (dat. 10. Februar 1937) und mit Nachrückungsrecht auf dem Grundstück des Schuldners, Wohnhaus mit Werkstätte Assek. Nr. 73, an der Thurtalstrasse, Kat. Nr. 627, Gemeinde Grossandelfingen, heute Grundbuech Andelfingen, Bl. 500, Kat. Nr. 627, Eigentümer Werner Paul Stegemann, geb. 1940, von Andelfingen, Bauing. HTL, wohnhaft in 8450 Andelfingen.

Die unbekannteten Besitzer dieser Schuldbriefe und jedermann, der über diese Auskunft geben kann, werden hiermit aufgefordert, sich binnen Jahresfrist von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an auf der Bezirksgerichtskanzlei Andelfingen zu melden, bzw. diese Schuldbriefe vorzulegen, ansonst diese kraftlos erklärt würden. (57^a)

8450 Andelfingen, den 26. August 1983

Bezirksgericht Andelfingen:
Dr. Kägi, Gerichtsschreiber

Die Kraftloserklärung des in Sektion IV auf Parzelle 3003¹ des Grundbuchs der Stadt Basel, mit Wohnhaus Hoehwaldstrasse 28, im 2. Rang eingetragenen Inhaberschuldbriefes für Fr. 10 000.-, mit Nachrücken, Solidarschuldnerinnen Emma von Huben und Marie Anna Kury, wird begehrt.

Gemäss Beschluss des Zivilgerichtes Basel-Stadt vom 2. Dezember 1983 wird der allfällige Inhaber des Schuldbriefes hiermit aufgefordert, diesen innert Jahresfrist, d. h. bis zum 16. Januar 1984, der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonst der Titel nach Ablauf der Frist kraftlos erklärt wird (P 357/83). (207^b)

4001 Basel, den 11. Januar 1984 Zivilgericht, Prozesskanzlei

Es wird vermisst:

Inhaberschuldbriefe vom 22. Mai 1920, lastend auf GB Brugg Nr. 686, Plan 5, Parzelle 89, im 1. Rang, ursprüngliche Faustpfandgläubigerin: Schweizerische Bankgesellschaft Baden.

Der Besitzer des genannten Inhaberschuldbriefes wird aufgefordert, denselben innert der Frist eines Jahres seit der erstmaligen Publikation, d. h. bis zum 21. Januar 1984, dem Gerichtspräsidenten Brugg vorzulegen, ansonst der Inhaberschuldbrief, gestützt auf Art. 986 OR, für kraftlos erklärt wird. (215^b)

5200 Brugg, den 11. Januar 1984 Bezirksgericht Brugg

Es werden vermisst:

Inhaberschuldbriefe per Fr. 20 000.-, vom 22. März 1920, Maximalzinsfuß 6¼%, haftend im 1. und 2. Rang auf GB Brugg Nr. 2181, Plan 62, Parzelle 4056, lautend auf: Finsterwald Hans, Lauffohr, als Gläubiger.

Der Besitzer der genannten Inhaberschuldbriefe wird aufgefordert, dieselben innert der Frist eines Jahres seit der erstmaligen Publikation, d. h. bis zum 21. Januar 1984, dem Gerichtspräsidenten Brugg vorzulegen, ansonst die Inhaberschuldbriefe, gestützt auf Art. 986 OR, für kraftlos erklärt werden. (216^b)

5200 Brugg, den 11. Januar 1984 Bezirksgericht Brugg

Es wird vermisst:

Namenschuldbrief von Fr. 1490.-, vom 5. August 1938, Beleg III/6512, lautend zugunsten Ersparniskasse Nidau, lastend auf Jens Grundbuch Nr. 601 im 1. Rang.

Auskündungsfrist: ein Jahr vom Datum der erstmaligen Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet. (214^b)

2560 Nidau, den 11. Januar 1984 Der Gerichtspräsident II: Stähli

Es wird vermisst:

Namenschuldbrief von Fr. 10 500.-, vom 31. August 1946, Belege Serie I Nr. 5127, Zinsfusseintragung 5½%, lastend im 2. Rang auf Launen GBB Nr. 418, der Erbgemeinschaft des Herrn Robert Brand-Kunz, zugunsten Erbgemeinschaft des Ernst Baeh-Addor, Launen.

Der allfällige Inhaber dieses Titels ist aufgefordert, diesen innert einem Jahr vom Erscheinen dieses Aufrufs an, dem Richteramt Saanen vorzulegen. Andernfalls erfolgt die Kraftloserklärung. (211^b)

3792 Saanen, den 4. Januar 1984 Der Gerichtspräsident: Friedli

Le juge-instructeur II du district de Sion, à la requête de la Banque Cantonale du Valais à Sion, somme le ou les détenteurs du titre suivant de le produire au greffe du Tribunal de Sion dans un délai de 6 mois dès la première publication, sous peine d'en voir prononcer l'annulation:

livret d'épargne (au porteur) de la Banque Cantonale du Valais, no 300 370-1, présentant un solde à ce jour de fr. 2968.80. (218^b)

1950 Sion, le 11 janvier 1984 Le juge-instructeur II: Y. Tabin

La pretura di Lugano-Distretto in relazione all'istanza 29 novembre/5 dicembre 1983.

in applicazione degli art. 870, 871 ss CCS, 981 ss CO, 2 LAC diffida

lo sconosciuto detentore della cartella ipotecaria al portatore di fr. 28 500.-, iscritta in 2° grado, l'8 maggio 1946, doc. 210, a carico della particella n. 339 RFD Massagno, titolo andato smarrito, a volerlo produrre a questa pretura entro il termine di un anno dalla prima pubblicazione del presente decreto, sotto comminatoria di ammortamento. (217^b)

6900 Lugano, il 5 gennaio 1984 Il pretore: Avv. S. Patuzzo

Kraftloserklärungen
Annulations - Annullamenti

Inhaberschuldbrief vom 2. Juni 1953 per nom. Fr. 2000.-, im 1. Rang auf GB Sulz, Nrn. 425, 427, 3088, 3089, 3094, 3099 (alter Besitzstand), Maximalzinsfuß 6%, Schuldnerin: Schraner-Schumacher Franziska, 1865, in Sulz-Bütz wohnhaft gewesen, wird als nichtig und kraftlos erklärt. (223)

4335 Laufenburg, den 11. Januar 1984 Bezirksgericht Laufenburg

Der Eigentümerschuldbrief von Fr. 15 000.-, vom 27. Juli 1959, Zinsfusseintragung 6%, Beleg I/7106, lastend im 1. Rang auf Saanen Grundbuchblatt Nr. 4246, der Ruth Marie de Labouchère, wird kraftlos erklärt. (221)

3792 Saanen, den 11. Januar 1984 Der Gerichtspräsident: Friedli

Folgende Schuldbriefe werden kraftlos erklärt:

Schuldbrief von Fr. 2000.-, vom 31. Januar 1936, Belege Serie I Nr. 4184, zugunsten des Eigentümers, Zinsfusseintragung 6%, lastend als Gesamtpfandrecht auf den Liegenschaftigen Gsteig Grundbuch Nrn. 328 (Heimwesen im Saal) im 2. Rang und 335 (Furggenfang im Saal) im 1. Rang der Erbgemeinschaft der Ehegatten Adolf und Frieda Reichenbach-Bettler, Gsteig.

Schuldbrief von Fr. 4000.-, vom 27. Januar 1933, Belege Serie I Nr. 3593, zugunsten des Eigentümers, Zinsfusseintragung 6%, lastend auf der ideellen Hälfte von Gsteig Grundbuch Nr. 491 (Heimweid), des Herrn Adolf Reichenbach-Bettler, Gsteig.

Schuldbrief von Fr. 35 000.-, vom 25. August 1937, Belege Serie I Nr. 4435, Zinsfusseintragung 6%, lastend im 1. Rang auf der Liegenschaft Saanen Grundbuchblatt Nr. 1927, der Elsy Imhof-von Grünigen, Lausanne.

Schuldbrief von Fr. 16 000.-, vom 2. April 1937, Belege Serie I Nr. 4396, Zinsfusseintragung 6%, lastend im 2. Rang auf der Liegenschaft Saanen Grundbuchblatt Nr. 1927, der Elsy Imhof-von Grünigen, Lausanne. (222)

3792 Saanen, den 11. Januar 1984 Der Gerichtspräsident von Saanen: Friedli

Le président du Tribunal du district de Courtelary,

vu que notre sommation parue dans les numéros 304, 1 et 3 de la Feuille officielle suisse du commerce, des 29 décembre 1983, 3 et 5 janvier 1984, ainsi que dans le numéro 100 du 31 décembre 1983 de la Feuille officielle du Jura Bernois, est restée infructueuse, attendu que par lettre du 16 décembre 1983, Me Jean-Maurice Paroz, notaire, St-Imier, se porte responsable du montant de fr. 1500.-, pour le cas où la cédule serait présentée après son annulation et dans le délai d'une année à partir de la première publication dans la Feuille officielle suisse du commerce,

vu les art. 870 CCS, 981 ss CO, 2 Li CCS et 322 cpob.,

prononce l'annulation de la cédule hypothécaire de fr. 1500.-, du 1er juin 1954, série 11G no 2522, grevant en 3e rang l'immeuble feuillet no 1117 de la commune de St-Imier, lieu dit «Route de Sonvillier», habitation no 14, assise, aisance, jardin d'une contenance de 768 m² et d'une valeur officielle de fr. 92 100.-, propriété de M. Fricker Hugues, Morges, de Mmes Fricker Francine, à La Chaux-de-Fonds, et Fricker Marguerite, à St-Imier. (212)

2608 Courtelary, le 10 janvier 1984

Le président du Tribunal:
Ph. Beuchat

La pretura di Lugano-Distretto avverte che con suo decreto 28 dicembre 1983 ha annullato le 26 azioni dal n. 124 al n. 149 compresi, di fr. 1000.- cadauna, al portatore, della Resmaj SA, Lugano. (225)

6900 Lugano, il 28 dicembre 1983

Il pretore:
Avv. S. Patuzzo

La pretura di Lugano-Distretto avverte che con suo decreto 9 gennaio 1984 ha annullato il mutuo ipotecario al portatore di fr. 30 000.- con interessi al 5%, rogito n. 835 del notaio Avv. Elio Borradori dell'8 febbraio 1963, iscritto in 1° rango a carico della part. n. 532 del comune di Gandria. (226)

6900 Lugano, il 9 gennaio 1984

Il pretore:
Avv. S. Patuzzo

La pretura di Lugano-Distretto avverte che con suo decreto 9 gennaio 1984 ha annullato le azioni dal n. 21 al n. 30 compresi, di fr. 1000.- cadauna, al portatore, della Medital SA, con sede a Lugano. (227)

6900 Lugano, il 9 gennaio 1984

Il pretore:
Avv. S. Patuzzo

La pretura di Lugano-Distretto avverte che con suo decreto 9 gennaio 1984 ha annullato le due azioni al portatore n. 651 e 652, di fr. 125.- cadauna, emesse in data 1° giugno 1928 dalla SA Bagno Spiaggia Lido Lugano. (228)

6900 Lugano, il 9 gennaio 1984

Il pretore:
Avv. S. Patuzzo

La pretura di Lugano-Distretto avverte che con suo decreto 9 gennaio 1984 ha annullato il libretto di deposito al portatore n. 1100/02, emesso dalla banca Interpopolare di Lugano in data 15 aprile 1982, con un saldo di fr. 12 748.65. (229)

6900 Lugano, il 9 gennaio 1984

Il pretore:
Avv. S. Patuzzo

La pretura di Lugano-Distretto avverte che con suo decreto 9 gennaio 1984 ha annullato le azioni al portatore n. 478, 479, 480, 481, 482, 483, 484, 485, 486, 487, 488, 489, 490 e 491 di fr. 1000.- cadauna, della Costra SA, Lugano. (230)

6900 Lugano, il 9 gennaio 1984

Il pretore:
Avv. S. Patuzzo

Andere gesetzliche Publikationen Autres publications légales Altre pubblicazioni legali

Anmeldung eines Luftfahrzeuges zur Aufnahme in das Schweizerische Luftfahrzeugbuch

Die Mountain Flyers 80 Ltd., 3123 Belp, meldet den Helikopter Bell 206 B, Werknummer 2491, Immatrikulation HB-XBE, zur Aufnahme in das Schweizerische Luftfahrzeugbuch (Register für Luftfahrzeug-hypotheken) an.

Nach Art. 11 Abs. 1 der Vollziehungsverordnung zum Bundesgesetz über das Luftfahrzeugbuch (LBV; SR 748.217.11) sind binnen 30 Tagen schriftlich und im Doppel beim Bundesamt für Zivilluftfahrt, 3003 Bern, anzumelden:

- allfällige Einsprachen gegen die Aufnahme des Luftfahrzeuges unter Angabe der Gründe;
- allenfalls bestehende dingliche Rechte, Ansprüche auf Begründung dinglicher Rechte oder auf Eintragung einer Vormerkung, unter Angabe der Beweismittel und Vorlage allfälliger Urkunden, ansonst Verzicht auf das dingliche Recht oder die Eintragung einer Vormerkung angenommen wird. (A86)

3003 Bern, den 11. Januar 1984.

Bundesamt für Zivilluftfahrt
Der Verwalter des Luftfahrzeugbuches:
U. Adam

Schiffsregister des Kantons Basel-Stadt

Streichung im Schiffsregister. Motorfrachtschiff «Carpe Diem», Reg. Nr. 941. Eigentümer: Addio Basel AG, in Basel. (A 104)

4051 Basel, den 10. Januar 1984

Schiffsregisteramt Basel

Geschäftseröffnungsverbot - Sperrfrist

(Ausverkaufsverordnung des Bundesrates vom 16. April 1947/15. März 1971)

Der Firma Quidort AG, Schaffhausen, wird untersagt, für die Dauer vom 16. März 1984 bis 15. März 1985 den Verkauf von Farben und Malereizubehör aufzunehmen. (A85)

8201 Schaffhausen, den 11. Januar 1984

Polizeidirektion Schaffhausen
Patentbüro

Fiorelli AG, Zug

Aufforderung an die Aktionäre zur Leistung gemäss Art. 682 OR

Erste Veröffentlichung

Aufforderung an die Aktionäre der Fiorelli AG, Zug, zur Einzahlung der restlichen 60% des Aktienkapitals, pro Aktie (nominal Fr. 500.-) also Fr. 300.- auf Kt. 475.560.01 bei der Schweizerischen Bankgesellschaft, Zug.

Frist: 30 Tage von der letzten (dritten) Veröffentlichung an gerechnet. (A100³)

4001 Basel, den 11. Januar 1984

André Willi, VR-Präs. der Fiorelli AG in Zug
Weisse Gasse 16, Postfach 1047, 4001 Basel

A.C. Nielsen S.A., Buchrain

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre der A.C. Nielsen S.A., Buchrain, sowie der A.C. Nielsen Production S.A., Buchrain, vom 1. Dezember 1983 haben die Fusion der A.C. Nielsen S.A. mit der A.C. Nielsen Production S.A. gemäss Art. 748 OR beschlossen. Aktiven und Passiven der A.C. Nielsen S.A. sind demzufolge mit Wirkung ab 1. September 1983 auf dem Wege der Universal-sukzession auf die A.C. Nielsen Production S.A., nun neu lautend A.C. Nielsen S.A., übergegangen.

Den Gläubigern der A.C. Nielsen S.A. wird hiemit bekanntgegeben, dass die Schulden der Gesellschaft ohne weiteres auf die A.C. Nielsen Production S.A. übergegangen sind und bei Fälligkeit beglichen werden. Den Gläubigern steht jedoch die Möglichkeit offen, ihre Forderungen bis zum 31. Januar 1984 bei der A.C. Nielsen Production S.A., Buchrain, Postfach, 6002 Luzern, anzumelden. Die Schulden werden bei Fälligkeit auch ohne Forderungsanmeldung beglichen. (A87³)

6033 Buchrain, den 20. Dezember 1983

A.C. Nielsen S.A.
Der Verwaltungsrat

R. J. Brown and Associates Corporation AG, Fribourg

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre der R. J. Brown and Associates Corporation AG vom 6. Januar 1984 hat beschlossen, das Aktienkapital von insgesamt Fr. 196 000.- nominell auf Fr. 50 000.- nominell herabzusetzen durch Annullierung von 146 Namenaktien der Klasse A zu je Fr. 1000.- nominell, die von der Gesellschaft zurückgekauft wurden. Durch einen besonderen Revisionsbericht ist festgestellt, dass die Forderungen der Gläubiger trotz der Herabsetzung des Grundkapitals voll gedeckt sind.

Gemäss Art. 733 OR wird den Gläubigern bekanntgegeben, dass sie binnen zwei Monaten, von der 3. Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, ihre Forderungen bei der Gesellschaft anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangt werden können. (A 106³)

1700 Freiburg, den 17. Januar 1984

Der Verwaltungsrat

Sportanlage Langendorf AG, Langendorf

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Erste Veröffentlichung

Die Gesellschaft hat an der ausserordentlichen Generalversammlung vom 16. Dezember 1983 die sofortige Auflösung und Liquidation beschlossen.

Allfällige noch nicht abgefundene Gläubiger werden aufgefordert, ihre Ansprüche innerhalb von 30 Tagen seit der ersten Publikation bei den Liquidatoren, c/o Peter Ris, Sunnerrain 23, 4513 Langendorf, einzureichen. (A102³)

4513 Langendorf, den 11. Januar 1984

Die Liquidatoren

Rhoneland AG in Liquidation

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Erste Veröffentlichung

An der Generalversammlung vom 7. Mai 1982 haben die Aktionäre die Auflösung und somit die freiwillige Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger sind eingeladen, ihre Ansprüche zusammen mit den notwendigen Belegen schriftlich anzumelden, und zwar innert 30 Tagen nach der 3. Veröffentlichung dieses Schuldenrufes an den Liquidator Herrn Salzmann Max, Tschill, 3904 Naters. (A88³)

3904 Naters, den 11. Januar 1984

Der Liquidator:
Salzmann Max

Société immobilière Les Platanes Echallens S.A.

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Première publication

Suivant décision de son assemblée générale extraordinaire du 30 décembre 1983, la société a prononcé sa dissolution.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis au greffe communal de et à 1040 Echallens. (A101³)

1040 Echallens, le 10 janvier 1984

Le liquidateur:
J. Bavaud

SI Le Trèfle rose, Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 28 juillet 1983 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels de la société sont invités à produire leurs créances et réclamations, selon l'art. 742 CO dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en mains du liquidateur, M. Claude Neukom, p.a. RFF - Revision Fiscalité Fiduciaire SA, case postale 148, 1211 Genève 17. (A81³)

1211 Genève, le 9 janvier 1984

Le liquidateur:
Claude Neukom

Dasy Inter SA, en liquidation, Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Première publication

Selon décision du 21 décembre 1983, la société a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à faire connaître leurs réclamations dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en mains de la Fiduciaire Nouvelle SA, à Genève, rue du Marché 16. (A97³)

1200 Genève, le 11 janvier 1984

Le liquidateur

Distrib SA, en liquidation, Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Première publication

Selon décision du 3 janvier 1984, la société a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à faire connaître leurs réclamations dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en mains de M. Nicolas Duruz, expert-comptable, à Genève, rue de Candolle 14. (A99³)

1200 Genève, le 11 janvier 1984

Le liquidateur

Lesta Investments SA, en liquidation, Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Première publication

Selon décision du 14 décembre 1983, la société a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à faire connaître leurs réclamations dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en mains de M. Nicolas Duruz, expert-comptable, à Genève, rue de Candolle 14. (A98³)

1200 Genève, le 11 janvier 1984

Le liquidateur

Texosa S.A., Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Première publication

Par décision du 11 janvier 1984, la société Texosa S.A., dont le siège est à Genève, a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances, avant le 29 février 1984 en mains du liquidateur, M. Roger Siffert, rue du Vieux Collège 8, case postale 789, 1211 Genève 3. (A 107³)

1211 Genève, le 11 janvier 1984

Le liquidateur

Gaspima S.A. en liquidation, Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Première publication

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 15 décembre 1983, la dissolution de la société a été prononcée.

Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations, selon art. 742 CO, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis en mains du liquidateur: M. Michel Reymond, c/o Gaspima S.A. en liquidation, rue Verdaine 2, 1204 Genève. (A90³)

1204 Genève, le 17 janvier 1984

Le liquidateur:
Michel Reymond**Viropa S.A., Conthey**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire du 3 novembre 1983 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances, en mains du liquidateur, M. Gervais Delaloye, c/o Caisse d'Epargne du Valais, à Sion, jusqu'au 30 mars 1984, sous peine de forclusion. (A83³)

1950 Sion, le 6 janvier 1984

Le liquidateur

Claridge Production S.A. en liquidation, Fribourg

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Première publication

L'assemblée générale extraordinaire du 16 décembre 1983 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances en mains de la liquidatrice, Fides Société fiduciaire, avenue de Champel 8c, case postale 395, 1211 Genève 12, jusqu'au 29 février 1984 sous peine de forclusion. (A93³)

1211 Genève, le 11 janvier 1984

La liquidatrice

Aklal S.A. en liquidation, Lausanne

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

L'assemblée générale extraordinaire du 22 décembre 1983 a décidé la dissolution et la liquidation de la société.

Les créanciers de cette dernière sont sommés de faire connaître, par écrit, leurs réclamations dans le délai d'un an dès la troisième publication du présent avis, en mains du liquidateur, M. François Cardis, à Epalinges, c/o Sef société fiduciaire S.A., études juridiques, fiscales et financières, à Lausanne, galeries Benjamin Constant 1. (A46¹)

1003 Lausanne, le 3 janvier 1984

Le liquidateur

Société Immobilière Catacor S.A. en liquidation, Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Première publicationL'assemblée générale extraordinaire des actionnaires ayant décidé la dissolution et la liquidation de la société, les créanciers éventuels sont appelés à produire leurs créances par écrit, avec pièces justificatives, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en mains du liquidateur Me Hans-W. Kopp, Kurhausstrasse 28, 8032 Zurich. (A 108³)

8032 Zurich, le 17 janvier 1984

Le liquidateur

Sedifholding S.A. en liquidation, Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Première publication

L'assemblée générale extraordinaire du 16 décembre 1983 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances en mains de la liquidatrice, Fides Société fiduciaire, avenue de Champel 8c, case postale 395, 1211 Genève 12, jusqu'au 29 février 1984 sous peine de forclusion. (A95³)

1211 Genève, le 11 janvier 1984

La liquidatrice

Carimbeiro S.A. en liquidation, Lausanne

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

L'assemblée générale extraordinaire du 21 décembre 1983 a décidé la dissolution et la liquidation de la société.

Les créanciers de cette dernière sont sommés de faire connaître, par écrit, leurs réclamations dans le délai d'un an dès la troisième publication du présent avis, en mains de la liquidatrice, Sef société fiduciaire S.A., études juridiques, fiscales et financières, à Lausanne, galeries Benjamin Constant 1. (A45¹)

1003 Lausanne, le 3 janvier 1984

La liquidatrice

Rechnungsruf im öffentlichen Inventar

Über das Vermögen des verstorbenen

Georg Schwenbacher,

geb. 20. Juli 1920, von Rüegsau BE, gestorben am 1. November 1983, wohnhaft gewesen in Steinenbach, Gemeinde Sternenberg, ist vom Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Pfaffikon die Aufnahme des öffentlichen Inventars angeordnet worden.

Es werden daher sowohl die Gläubiger, mit Einschluss der Bürgschaftsgläubiger, als auch die Schuldner des verstorbenen Georg Schwenbacher aufgefordert, ihre Forderungen und Schulden bis am 29. Februar 1984 beim Notariat Bauma anzumelden. Die Gläubiger werden auf die in Art. 590 ZGB genannten Folgen der Nichtanmeldung aufmerksam gemacht, wonach die Erben jenen Gläubigern weder persönlich noch mit der Erbschaft haften, deren Forderungen zufolge versäumter Anmeldungen nicht in das Inventar aufgenommen werden, sofern sie nicht durch Pfandrechte gedeckt sind. Die Forderungen sind Wert Todesstag zu berechnen.

Die Schuldner und die im Besitze von Faustpfändern befindlichen Gläubiger, die unterlassen eine Eingabe zu machen, werden mit Ordnungsbussen bestraft. (A84)

8494 Bauma, den 11. Januar 1984

Notariat Bauma:
H. Mäusli, Notar**Trident Anglia Sales S.A. en liquidation, Fribourg**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Première publication

L'assemblée générale extraordinaire du 16 décembre 1983 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances en mains de la liquidatrice, Fides Société fiduciaire, avenue de Champel 8c, case postale 395, 1211 Genève 12, jusqu'au 29 février 1984 sous peine de forclusion. (A94³)

1211 Genève, le 11 janvier 1984

La liquidatrice

Produits Alimentaires S.A. en liquidation, Lausanne

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Première publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 10 janvier 1984 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, avec pièces justificatives, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, entre les mains de la société, Petit Chêne 29, 1003 Lausanne. (A92³)

1003 Lausanne, le 10 janvier 1984

L'administration

Öffentliches Inventar

ausgekündet mit der Aufforderung an die Gläubiger und Schuldner mit Einschluss der Bürgschaftsgläubiger, ihre Forderungen und Schulden innert der Eingabefrist anzumelden, ansonst die in Art. 590 des Zivilgesetzbuches erwähnten Folgen eintreten (Art. 581 ff. ZGB).

Rechnungsruf: Keller Roland, 1963, Bäcker-Konditor, von Hottwil, in Rüfenach wohnhaft gewesen, gestorben am 7. Dezember 1983.

Eingaben an die Gemeindekanzlei 5235 Rüfenach.

Frist: bis 20. Februar 1984.

(A 105)

5200 Brugg, den 17. Januar 1984

Bezirksgericht

Trident International Programme Sales S.A. en liquidation, Fribourg

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Première publication

L'assemblée générale extraordinaire du 16 décembre 1983 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances en mains de la liquidatrice, Fides Société fiduciaire, avenue de Champel 8c, case postale 395, 1211 Genève 12, jusqu'au 29 février 1984 sous peine de forclusion. (A96³)

1211 Genève, le 11 janvier 1984

La liquidatrice

Mamertiana A.G. (Mamertiana S.A.) en liquidation, Lausanne

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 23 décembre 1983 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit au liquidateur, M. Pierre Badel, chemin de Bellevue 6, 1005 Lausanne, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis. (A82³)

1005 Lausanne, le 13 janvier 1984

Le liquidateur

Aufforderung gemäss Art. 89 HRegV

Die Espri AG, in Liestal, soll von Amtes wegen im Handelsregister gelöscht werden.

Ein allfälliges Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung ist innert 30 Tagen bei der unterzeichneten Amtsstelle geltend zu machen, andernfalls die Löschung der Gesellschaft in die Wege geleitet wird. (A 103)

4410 Liestal, den 12. Januar 1984

Handelsregisteramt
Basel-Landschaft**Astree S.A. en liquidation, Genève**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Première publication

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 12 décembre 1983, la dissolution de la société a été prononcée.

Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations, selon art. 742 CO, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis en mains du liquidateur: Me Benjamin Sache, notaire, rue Toepfler 5, 1206 Genève. (A89³)

1206 Genève, le 17 janvier 1984

Le liquidateur:
Me Benjamin Sache, notaire**Chavex S.A. en liquidation, Morges**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Première publication

Conformément aux art. 742 et 745 CO, par décision de son assemblée générale extraordinaire du 10 janvier 1984, la dissolution de la société a été prononcée.

Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations, selon art. 742 CO, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, au siège de la société en liquidation, chez l'administrateur Jean-Pierre Chavaz, à Morges, chemin de la Grosse Pierre 9. (A91³)

1110 Morges, le 11 janvier 1984

Le liquidateur

Aufforderung gemäss Art. 89 HRegV

Tardena AG, in Zürich

Ein allfälliges Interesse an der Aufrechterhaltung des Eintrages ist innert 30 Tagen uns gegenüber schriftlich geltend zu machen, widrigenfalls er von Amtes wegen gelöscht wird. (A 109)

8022 Zürich, den 12. Januar 1984

Handelsregisteramt
des Kantons Zürich

Marken - Marques - Marchi

Bundesamt für geistiges Eigentum
Office fédéral de la propriété intellectuelle
Ufficio federale della proprietà intellettuale

Eintragungen - Enregistrements

327160. Hinterlegungsdatum: 8. Juli 1983.
Frimark GmbH, Kanalweg 4, 3322 Schönbühl-Urtenen. - Fabrikation und Handel.

Vakuum-Verpackungsmaschinen.
(Int. Kl. 7)

VAC-STAR ★

327161. Hinterlegungsdatum: 12. Juli 1983.
Pizoler Fleisch- und Teigwaren-Spezialitäten AG, im Tiefriet, 7320 Sargans. - Fabrikation.

Fleisch, Fisch, Geflügel und Wild; Fleischextrakte; konserviertes, getrocknetes und gekochtes Gemüse; Eierprodukte; Konserven; Kaffee; Tee und Reisprodukte; Getreidepräparate, Brot, Biskuits und Kuchen; Saucen.
(Int. Kl. 29, 30)

Big Piz®

327162. Hinterlegungsdatum: 12. Juli 1983.
Pizoler Fleisch- und Teigwaren-Spezialitäten AG, im Tiefriet, 7320 Sargans. - Fabrikation.

Fleisch enthaltend oder hauptsächlich aus Fleisch bestehende Gerichte (Hamburger).
(Int. Kl. 29, 30)

Piz Burger®

327163. Date de dépôt: 13 juillet 1983.
Ernst Rudolf von Bergen, c/o Madame Troyon, 152, route de Choulex, 1249 Choulex. - Fabrication et commerce.

Produits chimiques pour la photographie, la photocomposition, l'imprimerie et les arts graphiques; émulsions, films et plaques photosensibles; révélateurs et sensibilisateurs photographiques; machines pour la photocomposition; films et plaques pour la photographie, la photocomposition et les phototitres; trames pour la photocomposition et la photogravure; encre, encre d'imprimerie et pour les arts graphiques; caractères, clichés et lettres d'imprimerie et typographiques.
(Cl. int. 1, 9, 16)

Artypos

327164. Date de dépôt: 14 juillet 1983.
Argor S.A., via Carlo Cattaneo 9, 6830 Chiasso. - Fabrication.

Métaux précieux et alliages de métaux précieux.
(Cl. int. 14)



327165. Hinterlegungsdatum: 13. Juli 1983.
Marguerite Friedrich, Bachlettenstrasse 19, 4054 Basel. - Fabrikation und Handel.

Bijouteriewaren.
(Int. Kl. 14)



Verantwortlichkeitsmarke: Nr. 659.

327166. Date de dépôt: 15 juillet 1983.
Automelec S.A., 137, rue des Poudrières, 2006 Neuchâtel. - Fabrication et commerce.

Machines-outils, appareils comprenant des circuits électriques de commande, appareils comprenant des dispositifs mécaniques de commande, machines universelles d'assemblage et leurs parties; appareils et instruments scientifiques, composants électriques et électroniques, dispositifs de commande, robots d'assemblage, commandes numériques universelles, modules et sous-produits de robots ou de commande pour l'industrie de la machine; horlogerie et instruments chronométriques.
(Cl. int. 7, 9, 14)

Automelec

327167. Hinterlegungsdatum: 19. Juli 1983.
Chocolat Bernrain AG, Bündtstrasse 12, 8280 Kreuzlingen. - Fabrikation und Handel.

Schokolade und Schokoladeprodukte schweizerischer Herkunft.
(Int. Kl. 30)

Lampi
Bernrain
CHOCOLAT SUISSE

327168. Hinterlegungsdatum: 19. Juli 1983.
MEWO AG, Bahnhofstrasse 18, 8832 Wollerau. - Handel.

Elektronisches Sicherheitsschloss schweizerischer Herkunft.
(Int. Kl. 9)

seloc
SWISS®

327169. Hinterlegungsdatum: 19. Juli 1983.
Rudolf Schrepfer AG, Eigenheimstrasse 22, 8700 Küsnacht ZH. - Fabrikation und Handel. - Übertragung und Erneuerung der Marke Nr. 199528 von Rudolf Schrepfer, Technische Vertretungen, Küsnacht (Zürich). Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 13. Mai 1983 an.

Antivibrations-Maschinen-Unterlagen.
(Int. Kl. 17)

AirLoc

327170. Date de dépôt: 20 juillet 1983.
Société Nouvelle Delhomme Gesdel (S.A.), 158 Ter. Rue du Temple, Paris (France). - Fabrication et commerce. - Transmission et renouvellement avec extension de l'indication des produits de la marque no 197693 de Société Nouvelle Delhomme Gesdel (s. à r. l.), Paris (France). Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 23 avril 1983.

Métaux précieux, joaillerie, pierres précieuses.
(Cl. int. 14)



Poinçon de maître: no 6391.

327171. Date de dépôt: 22 juillet 1983.
Obrist Société Anonyme, 1800 Vevey. - Commerce.

Vin d'Yvorne.
(Cl. int. 33)



327172. Hinterlegungsdatum: 28. Juli 1983.
Kurt Buri, Mauss, 3205 Gümnenen. - Fabrikation und Handel.

Garne, Webstoffe, Bett- und Tischdecken, Bekleidungsstücke, Turn- und Sportartikel.
(Int. Kl. 23, 24, 25, 28)



Sportlife

327173. Hinterlegungsdatum: 13. Juli 1983.
Big Star Textilien AG, im Brühl 1, 4123 Allschwil. - Fabrikation und Handel.

Textilien aller Art, nämlich Hosen, Jacken, Blusen, Hemden, T-Shirts, Mantel, Schuhe.
(Int. Kl. 25)



327174. Hinterlegungsdatum: 20. Juli 1983.
Etablissement Weick, 22, avenue Luserna, 1203 Genf. - Fabrikation.

Tascheninhalator für Erfrischungsprodukte.
(Int. Kl. 21)

ASIWELL

327175. Date de dépôt: 27 juillet 1983.
Louis Morand et Cie, 1920 Martigny. - Commerce.

Liqueur à base d'eau-de-vie de poires Williams de provenance valaisanne.
(Cl. int. 33)



Mitteilungen Communications Comunicazioni

Internationale abgekürzte Sachbezeichnungen für Arzneistoffe

Die allgemeinen Angaben über die internationalen abgekürzten Sachbezeichnungen «Kurzbezeichnungen» für Arzneistoffe können bei der Sektion Pharmazie des Bundesamtes für Gesundheitswesen, Falkenplatz 11, 3012 Bern, bezogen werden.

Die nachstehend aufgeführten Kurzbezeichnungen sind als «empfohlen» in der «Chronique OMS» Vol. 37, Nr. 6 (1983), veröffentlicht worden.

Dénominations communes internationales des substances médicamenteuses

Les renseignements concernant les dénominations communes internationales des substances médicamenteuses peuvent s'obtenir auprès de la Section Pharmacie de l'Office fédéral de la santé publique, Falkenplatz 11, 3012 Berne.

Les dénominations communes internationales mentionnées ci-après ont été publiées comme «recommandées» dans la «Chronique OMS» vol. 37, n° 6 (1983).

Denominazioni comuni internazionali delle sostanze medicamentose

Informazioni generali circa le denominazioni comuni internazionali delle sostanze medicamentose, possono essere ottenute presso la Sezione Farmacia dell'Ufficio federale della sanità pubblica, Falkenplatz 11, 3012 Berna.

Le denominazioni comuni internazionali elencate qui appresso sono state pubblicate come «raccomandate» nella «Chronique OMS» vol. 37, n° 6 (1983).

Liste 23 - Liste 23 - Elenco 23

Dénomination commune internationale recommandée (latin, français)	Nom chimique ou description et formule brute	Dénomination commune internationale recommandée (latin, français)	Nom chimique ou description et formule brute
acefuranolom acefuranol	tétracétate d'(éthyl-1 méthyl-2 éthylène-(1 <i>R</i> S,2 <i>R</i>))-4,4' bis(fluoro-6 phénylène-1,2) C ₂₁ H ₂₄ F ₂ O ₄	cisapridum cisapride	amino-4 chloro-5-N-[[[fluoro-4 phénoxy]-3 propyl]-1 méthoxy-3 pipéridyl-4] méthoxy-2 benzamide-cis C ₂₁ H ₂₄ ClF ₂ N ₂ O ₄
acetylucicinium acétyleucicine	acide (acétamido)-2 méthyl-4 valérique-(<i>R</i> S) C ₈ H ₁₄ N ₂ O ₃	cicloprololum ciclopriolol	[[[cyclopropylméthoxy]-2 éthoxy]-4 phénoxy]-1 (isopropylamino)-3 propanol-2-(<i>R</i> S) C ₁₂ H ₂₂ N ₂ O ₄
acidum fosmenicum acide fosménique	acide [[cyclohexène-3 yl]hydroxyméthyl]phosphinique C ₆ H ₁₁ O ₃ P	clorsulonum clorsulone	amino-4 (trichlorovinyl)-6 benzénedisulfonamide-1,3 C ₈ H ₆ Cl ₃ N ₂ O ₄ S ₂
acidum palmoxiricum acide palmoxirique	acide tétradécyl-2 oxirannecarboxylique-2-(<i>R</i> S) C ₁₇ H ₃₂ O ₃	croscarmellosum croscarmellose	carmellose (éther carboxyméthylque de cellulose) à liaisons croisées
acodazolom acodazole	<i>N</i> -méthyl[[[méthyl-7 1 <i>H</i> -imidazo[4,5- <i>f</i>]quinolyl-9] amino]-4' acétanilide C ₂₀ H ₁₈ N ₄ O	dacemazinum dacémazine	[[diméthylamino]-2 acétyl]-10 phénothiazine C ₁₆ H ₁₈ N ₂ O ₃ S
adafenoxatum adafénoxate	(chloro-4 phénoxy)acétate d'(adamantyl-1 amino)-2 éthyle C ₂₂ H ₂₈ ClNO ₂	dacisteinum dacistéine	acide acétamido-2 (acétylthio)-3 propionique-(<i>R</i>) C ₁₁ H ₁₇ N ₂ O ₃
aditoprimum aditoprime	diamino-2,4 [[diméthylamino]-4 diméthoxy-3,5 benzyl]-5 pyrimidine C ₁₅ H ₁₈ N ₄ O ₂	délmétacinum délmétacine	acide (benzoyl-1 méthyl-2 indolyl-3)-2 acétique C ₁₄ H ₁₂ N ₂ O ₂
alanosinum alanosine	acide (-)-amino-2 (hydroxynitrosamino)-3 propionique-(<i>S</i>) C ₈ H ₁₂ N ₂ O ₃	denzimolum denzimol	(1 <i>H</i> -imidazolyl-1)-2 [[phényl-2 éthyl]-4 phényl]-1 éthanol-(<i>R</i> S) C ₁₁ H ₁₂ N ₂ O
alfuzosinum alfuzosine	<i>N</i> -[[[<i>N</i> -(amino-4 diméthoxy-6,7 quinoxalyl-2)méthylamino]-3 propyl] tétrahydrofurannecarboxamide-2-(<i>R</i> , <i>S</i>) C ₁₇ H ₂₂ N ₂ O ₄	dexindoprofenum dexindoprotène	acide (+)-[[[oxo-1 isoindolyl-2]-4 phényl]-2 propionique-(<i>S</i>) C ₁₁ H ₁₂ N ₂ O ₂
alpiropidium alpiropide	<i>N</i> -[[[allyl-1 pyrrolidyl-2] méthyl-(<i>R</i> S)] amino]-4 méthoxy-2 (méthylsulfamoyl)-5 benzamide C ₁₇ H ₂₄ N ₂ O ₃ S	dexofexidinum dexofexidine	(+)-[[[dichloro-2,6 phénoxy]-1 éthyl]-2 Δ ² -imidazole-(<i>S</i>) C ₁₁ H ₁₀ Cl ₂ N ₂ O
anipamilum anipamil	(méthoxy-3 phényl)-2 [[<i>N</i> -[[[méthoxy-3 phényl]-2 éthyl]méthylamino]-3 propyl]-2 tétradécane nitrile C ₂₄ H ₃₈ N ₂ O ₂	dienogestum dienogest	hydroxy-17 oxo-3 nor-19 17α-prégnadiène-4,9 nitrile-21 C ₂₁ H ₂₈ N ₂ O ₂
apovincaminum apovincamine	3,2,16α-éburnaménilnecarboxylate-14 de méthyle ou éthyl-13a hexahydro-2,3,5,6,13a,13b 1 <i>H</i> -indolo[3,2,1- <i>de</i>]pyrido[3,2,1- <i>ij</i>]naphthyridine-1,5] carboxylate-12 (13 <i>a</i> S, 13 <i>b</i> S) de méthyle C ₂₁ H ₂₈ N ₂ O ₂	diprafenonum diprafénone	[[[[diméthyl-1,1 propyl]amino]-3 hydroxy-2 propoxy]-2 phényl]-1 phényl-3 propane-1-(<i>R</i> , <i>S</i>) C ₂₄ H ₃₂ N ₂ O ₂
arotinolum arotinolol	[[[<i>tert</i> -butylamino]-3 hydroxy-2 propyl-(<i>R</i> S)]thio]-2 thiazolyl-4]-5 thiophéne-carboxamide-2 C ₁₈ H ₂₂ N ₂ O ₃ S	ditercalinii chloridum chlorure de ditercalinium	[[[diméthyl-1,1 propyl]amino]-3 hydroxy-2 propoxy]-2 phényl]-1 phényl-3 propane-1-(<i>R</i> , <i>S</i>) C ₂₄ H ₃₂ N ₂ O ₂
aztreonamum aztréonam	acide [[[[amino-2 thiazolyl-4] [[méthyl-2 oxo-4 sulfo-1 azétidyl-3-(2 <i>S</i> ,3 <i>S</i>)] carbamoyl]méthylène]amino]oxy-[2]-2 méthyl-2 propionique C ₁₈ H ₁₈ N ₄ O ₅ S ₂	ditiomustinum ditiomustine	dichlorure de [[bipipéridine-4,4' diyl-1,1'] diéthylène]-2,2' bis(méthoxy-10 7 <i>H</i> -pyrido[4,3- <i>c</i>]carbazolium-2) C ₂₄ H ₂₈ Cl ₂ N ₄ O ₂
bambuterolum bambutérol	bis(diméthylcarbamate) de [(<i>tert</i> -butylamino)-2 hydroxy-1 éthyl-(<i>R</i> S)]-5 phénylène-1,3 C ₂₁ H ₂₈ N ₂ O ₄	doqualastum doqualast	dithiodiéthylène-1,1' bis[[chloro-2 éthyl]-3 nitroso-(ou 3) urée] C ₁₀ H ₁₂ Cl ₂ N ₄ O ₂ S ₂
balsalazidum balsalazide	acide [[[(carboxy-2 éthyl)carbamoyl]-4 phényl]azo-[E]]-5 hydroxy-2 benzoiïque C ₁₄ H ₁₂ O ₄	elmustinum elmustine	acide oxo-11 1 <i>H</i> -pyrido[2,1- <i>b</i>]quinazolinocarboxylique-2 C ₁₃ H ₁₂ N ₂ O ₂
bendamustinum bendamustine	acide [[bis(chloro-2 éthyl)amino]-5 méthyl-1 benzimidazolyl-2]-4 butyrique C ₁₈ H ₁₈ Cl ₂ N ₂ O ₂	eproxindinum éproxindine	[[cyclohexylthio]-5 1 <i>H</i> -benzimidazolyl-2] carbamate de méthyle C ₁₄ H ₁₈ N ₂ O ₃ S
bifepramidum bifépramide	(biphényl-4)-2 <i>N</i> -[[diéthylamino]-2 éthyl]propionamide-(<i>R</i> S) C ₁₈ H ₂₂ N ₂ O	etibenzazolium étibenzazole	acétate d'hydroxy-9 triméthyl-2,5,11 6 <i>H</i> -pyrido[4,3- <i>b</i>]carbazolium-2 C ₂₄ H ₂₈ N ₂ O ₂
bisoprololum bisopriolol	[[[isopropoxy]-2 éthoxy]méthyl]-4 phénoxy]-1 (isopropylamino)-3 propanol-2-(<i>R</i> S) C ₁₈ H ₂₆ N ₂ O ₃	fanetizolum fanétizole	(chloro-2 éthyl)-1 (hydroxy-2 éthyl)-3 nitroso-1 urée C ₁₀ H ₈ ClNO ₂
bithionoloxidum bithionoloxide	sulfinyl-2,2' bis(dichloro-4,6 phéno) C ₁₀ H ₆ Cl ₄ O ₂ S ₂	fenifibratum fénofibrate	<i>N</i> -[[diéthylamino]-3 hydroxy-2 propyl-(<i>R</i> S)] méthoxy-3 phényl-1 1 <i>H</i> -indolecarboxamide-2 C ₁₈ H ₂₂ N ₂ O ₃
bromadolinum bromadoline	bromo-4 <i>N</i> -[[diméthylamino]-2 cyclohexyl] benzamide- <i>trans</i> C ₁₄ H ₁₈ BrNO	fenprinstatum fenprinstat	[[[fluoro-4 phényl]hydroxyméthyl]-4 phénoxy]-2 méthyl-2 propionique-(<i>R</i> S) C ₁₁ H ₁₂ ClO ₂
bucladesinum bucladésine	butyrate-2' hydrogénophosphate-3',5' cyclique de <i>N</i> -(β-D-ribofurannosyl-9 9 <i>H</i> -purinyl-6) butyramide C ₁₈ H ₂₄ N ₄ O ₈ P	fezolaminum fézolamine	(chloro-4 benzyl)-4 diméthyl-6,6 tétrahydro-1,4,6,7 9 <i>H</i> -imidazo[1,2- <i>a</i>]purinone-9 C ₁₄ H ₁₄ ClN ₄ O
bucromaronum bucromarone	[[[diethylamino]-3 propoxy]-4 diméthyl-3,5 benzoyl]-2,4 <i>H</i> -chroménone-4 C ₂₁ H ₂₈ N ₂ O ₂	flavodilolum flavodiolol	[[diméthylamino]-3 propyl]-1 diphényl-3,4 1 <i>H</i> -pyrazole C ₂₀ H ₁₈ N ₂
butantronum butantrone	butynyl-10 dihydroxy-1,8 anthrone C ₁₄ H ₁₄ O ₄	flordipinum flordipine	hydroxy-2 (propylamino)-3 propoxy-(<i>R</i> S)]-7 phényl-2 4 <i>H</i> -chroménone-4 C ₁₇ H ₂₂ N ₂ O ₄
carboplatinum carboplatine	diammine[cyclobutanedicarboxylato-1,1(2-), <i>O,O'</i>]platine- <i>cis</i> C ₄ H ₆ N ₂ O ₄ Pt	flotrenzinum flotrénizine	diméthyl-2,8 (morpholino-2 éthyl)-1 [[trifluorométhyl]-2 phényl]-4 dihydro-1,4 pyridinedicarboxylato-3,5 de diéthyle C ₂₄ H ₂₈ F ₃ N ₂ O ₄
carmellosum carmellose	éther polycarboxyméthylque de cellulose	flufyllinum flufylline	[[bis(fluoro-4 phényl)méthyl]-4 pipérazinyl-1]-4 (<i>tert</i> -butyl-4 phényl)-1 butanol-1-(<i>R</i> S) C ₁₇ H ₂₂ F ₂ N ₂ O
cefbupérazonum cefbupérazone	acide [[[(éthyl-4 dioxo-2,3 pipérazinyl-1) carboxamido]-2 hydroxy-3 butyramido-(2 <i>R</i> ,3 <i>S</i>)]-7 méthoxy-7 [[méthyl-1 1 <i>H</i> -tétrazolyl-5] thio]méthyl]-3 oxo-8 thia-5 aza-1 bicyclo[4,2,0]octène-2 carboxylique-2-(6 <i>R</i> ,7 <i>S</i>) C ₂₂ H ₂₈ N ₄ O ₈ S ₂	fluprednidenum fluprednidène	[[[fluoro-4 benzoyl]-4 pipéridino]-2 éthyl]-7 diméthyl-1,3 dihydro-3,7 1 <i>H</i> -purine-dione-2,6 C ₂₁ H ₂₄ F ₂ N ₂ O ₂
cefetametum cétéfamét	acide [[amino-2 thiazolyl-4]-2 (méthoxyimino)-2 acétamido-[Z]]-7 méthyl-3 oxo-8 thia-5 aza-1 bicyclo[4,2,0]octène-2 carboxylique-2-(6 <i>R</i> ,7 <i>H</i>) C ₁₈ H ₁₈ N ₂ O ₅ S	fluradolinum fluradoline	fluoro-9α trihydroxy-11β,17α,21 méthylène-16 prégnadiène-1,4 diono-3,20 C ₂₂ H ₃₂ FO ₄
cepiramidum cepiramide	acide [(hydroxy-4 méthyl-6 nicotinamido)-2 (hydroxy-4 phényl)-2 acétamido-(<i>R</i>)]-7 [[méthyl-1 1 <i>H</i> -tétrazolyl-5] thio]méthyl]-3 oxo-8 thia-5 aza-1 bicyclo[4,2,0]octène-2 carboxylique-2-(6 <i>R</i> ,7 <i>H</i>) C ₁₈ H ₁₈ N ₄ O ₅ S	fotretaminum fotrétamine	[[fluoro-8 dibenzo[<i>b,f</i>]oxépinyll-10] thio]-2 <i>N</i> -méthyl éthylamine C ₁₀ H ₁₀ F ₂ NOS
ceftiolenum ceftiolène	acide [[amino-2 thiazolyl-4]-2 (méthoxyimino)-2 acétamido-[Z]]-7 [[dioxo-5,6 (oxo-2 éthyl)-4 tétrahydro-1,4,5,6 triazine-1,2,4 yl-3] thio]-2 vinyl-(<i>E</i>)]-3 oxo-8 thia-4 aza-1 bicyclo[4,2,0]octène-2 carboxylique-2-(6 <i>R</i> ,7 <i>H</i>) C ₁₈ H ₁₈ N ₂ O ₅ S	furfacyllinum furfacylline	penta[azridinyl-1]-2,2,4,4,6 morpholino-8 triazatriphosphorine-1,3,5,2,4,6 C ₁₄ H ₁₄ N ₄ O ₃ P ₃
cholini glycérophosphas glycérophosphate de choline	phosphate de (dihydroxy-2,3 propyle-(<i>R</i>) et de (triméthylammonio-2 éthyle) C ₄ H ₁₂ N ₂ O ₆ P	gaboxadolom gaboxadol	furfuryl-3 diméthyl-1,8 dihydro-3,7 1 <i>H</i> -purinedione-2,6 C ₁₁ H ₁₂ N ₂ O ₄
		glycobiarsolum glycobiarsol	tétrahydro-4,5,6,7 Isoxazolol[5,4- <i>c</i>]pyridinol-3 C ₈ H ₈ N ₂ O ₂
			glycolamido-4 benzène-arsonate de bismuthyle C ₈ H ₈ As ₂ BiN ₂ O ₄

Dénomination commune internationale recommandée (latin, français)	Nom chimique ou description et formule brute
hyprolosum hyprolose	éther hydroxy-2 propylique de cellulose
iloprostum iloprost	acide [hydroxy-5 [hydroxy-3 méthyl-4 octène-1 yne-6 yl-(3S,4RS)-E]-4 per-hydroptalénylidène-2-(3a,5,4S,5R,6aS)-E]-5 valérique C ₂₀ H ₃₂ O ₆
indécainidum indécainide	[(isopropylamino)-3 propyl]-9 9H-fluorécarboxamide-9 C ₂₀ H ₃₄ N ₂ O
indopanololum indopanolol	[[chloro-3 méthyl-2 1H-indolyl-4 oxy]-1 [[phénoxy-2 éthyl]amino]-3 propanol-2-(RS) C ₂₀ H ₂₄ ClN ₂ O ₂
insulinum humanum insuline humaine	protéine ayant la structure normale du principe antidiabétique naturel produit par le pancréas humain
iopromidum iopromide	N,N'-bis(dihydroxy-2,3 propyl) triiodo-2,4,6 (méthoxy-2 acétamido)-5 N-méthyl isophthalamide
ipsalazidum ipsalazide	acide [[[(carboxyméthyl)carbamoyl]-4 phényl]azo]-E]-5 hydroxy-2 benzoïque C ₁₄ H ₁₂ N ₂ O ₄
isotiquimidum isotiquimide	méthyl-4 tétrahydro-5,6,7,8 quinoléinecarbothioamide-8-(RS) C ₁₁ H ₁₄ N ₂ S
lamtidinum lamtidine	[[[amino-3 méthyl-1 1H-triazole-1,2,4 yl-5 amino]-3 propoxy]-3 benzyl]-1 pipéridine C ₁₈ H ₂₄ N ₄ O
levofexidinum levofexidine	(-)-[[[dichloro-2,6 phénoxy]-1 éthyl]-2 Δ2-imidazole-(R) C ₁₁ H ₁₂ Cl ₂ N ₂ O
linogitridum linogitride	N-(méthyl-1 pyrrolidinylidène-2) N'-phényl morpholinecarboxamide-4 C ₁₄ H ₁₈ N ₂ O
lornévectonum lornévectone	(chloro-4 phényl)-4 méthyl-6 phényl-3 tétrahydro-2H-pyrannone-2 C ₁₄ H ₁₄ O ₂
lorazofolum lorazofone	(amino-2 acétamido)-2 chloro-4'-(chloro-2 benzoyl)-2' N-méthyl acétanilide C ₁₄ H ₁₂ Cl ₂ N ₂ O ₂
magaldratum magaldrate	sulfate d'hydroxyde d'aluminium et de magnésium hydraté (ou anhydre) (Al ₂ Mg ₃ (OH) ₁₃ (SO ₄) ₇ ·xH ₂ O)
mecobalaminum mecobalamine	Co-méthyl α-(diméthyl-5,6 benzimidazolyl) cobamide C ₂₄ H ₃₈ CoN ₁₀ O ₆ P
menabitanum ménébitan	(±)-méthyl-2 (méthyl-2 pipéridino)-4 butyrate de (diméthyl-1,2 heptyl)-8 diméthyl-5,5 (propyne-2 yl)-2 tétrahydro-1,3,4,5 2H-1-benzopyrannol[4,3-c]pyridinyle-10 C ₂₃ H ₃₄ N ₄ O ₂
mepixanoxum mepixanox	méthoxy-3 (pipéridinométhyl)-4 9H-xanthénone-9 C ₂₂ H ₂₈ N ₂ O ₂
mexafilylinum mexafilyline	[[cyclohexène-3 yl-1) méthyl]-3 diméthyl-1,8 dihydro-3,7 1H-purinedione-2,6 C ₁₄ H ₁₈ N ₂ O ₂
mifobatum mifobate	phosphate de [(chloro-4 phényl)[(diméthoxyphosphoryl) méthyle] et de diméthyle C ₁₁ H ₁₅ ClO ₄ P ₂
milacemidum milacémide	(pentylamino)-2 acétamide C ₁₁ H ₁₉ N ₂ O
mitindomidum mitindomide	tricyclo[4.2.2.0 ^{2,5}]décène-9 tétracarboxyldiimide-3,4,7,8 C ₁₄ H ₁₂ N ₂ O ₄
monoxerutinum monoxérutine	O-(désoxy-6 α-L-mannopyranosyl)-6 β-D-glucopyranoside d'hydroxy-2 éthoxy-7 hydroxy-5 (dihydroxy-3,4 phényl)-2 4H-chroménone-4 C ₂₁ H ₂₈ O ₇
moxonidinum moxonidine	chloro-4 [(Δ2-imidazolyl)-2 amino]-5 méthoxy-6 méthyl-2 pyrimidine C ₁₄ H ₁₄ ClN ₂ O
murabutidum muraubotide	acétamido-2 O-[[[carbamoyl-3 (butoxycarbonyl)-1 propyl-(R)]carbamoyl]-1 éthyl-(S)]carbamoyl-1 éthyl-(R)]-3 désoxy-2 o-glucopyranose C ₂₄ H ₃₈ N ₂ O ₁₀
nabazenilum nabazénil	(hexahydro 1H-azépinyl-1)-4 butyrate de (diméthyl-1,2 heptyl)-3 triméthyl-6,6,9 tétrahydro-7,8,9,10 6H-dibenzo[<i>b,d</i>]pyrannyle-1 C ₂₄ H ₃₄ N ₂ O ₂
nacertocinum nacertocine	[(S-(carboxyéthyl) L-homocystéine (lectame-6,2))-6 [(éthyl-4 phényl)-3 L-alanine]-2] oxytocine C ₂₄ H ₄₂ N ₁₀ O ₁₅ S
nafimidonum nafimidone	(1H-imidazolyl-1)-2 (nephyl-2)-1 éthanone C ₁₄ H ₁₈ N ₂ O
nalmefanum nalméfène	(cyclopropylméthyl)-17 méthylène-6 epoxy-4,5α morphinannediol-3,14 C ₂₁ H ₂₈ N ₂ O ₂
neptamustinum neptamustine	(chloro-2 éthyl)-1 néopentyl-3 nitroso-1 urée C ₁₄ H ₁₈ ClN ₂ O ₂
nizatidinum nizatidine	N-[[[[[diméthylamino]méthyl]-2 thiazolyl-4] méthyl]thio]-2 éthyl] N'-méthyl nitro-2 vinylène-diamine-1,1 C ₁₄ H ₁₈ N ₄ O ₂ S ₂
nomegestrolum nomegestrol	hydroxy-17 méthyl-6 nor-19 prégnadiène-4,6 dione-3,20 C ₂₁ H ₂₈ O ₂
oxalinastum oxalinast	acide N-(oxo-2 hexahydro-1,2,6,7,8,8a acénaphthényl-3) oxamique-(RS) C ₁₄ H ₁₄ N ₂ O ₄
panuraminum penuramine	benzoyl-1 [[(naphyl-2) méthyl]-1 pipéridyl-4]-3 urée C ₂₄ H ₃₄ N ₂ O ₂
parvaquonum parvaquone	cyclohexyl-2 hydroxy-3 naphthoquinone-1,4 C ₁₄ H ₁₆ O ₂
piconolum piconol	(pyridyl-2) méthanol C ₆ H ₇ NO
pildralazinum pildralazine	N-(hydrazino-6 pyridaziny-3) méthylamino-1 propanol-2-(RS) C ₁₄ H ₁₈ N ₄ O
pincaimidum pincaimide	(hexahydro 1H-azépinyl-1)-2 diméthyl-2,6' acétanilide C ₁₄ H ₁₈ N ₂ O
piraxelatum piraxélate	(oxo-2 pyrrolidinyl-1)-2 acétate de triméthyl-3,3,5 cyclohexyle C ₁₅ H ₂₄ N ₂ O ₄
pirenoxinum pirénoxine	acide hydroxy-1 oxo-5 5H-pyridol[3,2-a]phénoxazinecarboxylique-3 C ₁₄ H ₁₄ N ₂ O ₄
pirepololum pirepolol	[[[butoxy-4 phénoxy]-3 hydroxy-2 propyl]amino]-2 éthyl]amino]-6 diméthyl-1,3 1,3,3H-pyrimidinedione-2,4-(RS) C ₁₄ H ₁₈ N ₂ O ₄

Dénomination commune internationale recommandée (latin, français)	Nom chimique ou description et formule brute
piroxicillinum piroxicilline	acide [(hydroxy-4 phényl)-2 [(hydroxy-4 [(sulfamoyl-4 phényl)amino]-2 pyrimidinyl-5,3 urédo]-2 acétamido-(R)]-6 diméthyl-3,3 oxo-7 thia-4 aza-1 bicyclo[3,2,1]heptanecarboxylique-2-(2S,5R,6R) C ₂₁ H ₂₈ N ₄ O ₆ S ₂
plauotolum plauotol	(diméthyl-4,8 nonadiène-3,7 yl-(3E))-2 méthyl-6 octadiène-2,6 diol-1,8-(2Z6E) C ₂₈ H ₄₈ O ₂
propofolum propofol	disopropyl-2,6 phénol C ₁₂ H ₁₆ O
pumitepum pumitépa	P,P-di(aziridinyl-1) N-[[diméthylamino]-2 méthyl-7 purinyl-6] phosphinamide C ₁₄ H ₁₈ N ₄ OP
remoxipridum remoxipride	(-)-bromo-3 N-[[éthyl-1 pyrrolidinyl-2] méthyl] diméthoxy-2,6 benzamide-(S) C ₁₄ H ₁₈ BrN ₂ O ₂
rifaximinum rifaximine	acétate-25 de pentahydroxy-5,6,21,23,25 méthoxy-27 octaméthyl-2,4,11,16,20,22,24,26 (époxy)pentadécatriéno-1,11,13]imino)-2,7 2H-benzofuro[4,5-e]pyrido[1,2-a]benzimidazole-1,15-(16Z,18E,28E)-(2S,20S,21S,22R,23R,24R,25S,26S,27S) C ₄₂ H ₅₈ N ₂ O ₇
rioprostilum rioprostil	hydroxy-4 (hydroxy-7 heptyl)-2 (hydroxy-4 méthyl-4 octène-1 yl)-(E)-(4RS)-3 cyclopentanone-(2R,3R,4R) C ₁₇ H ₂₄ O ₄
rofelodinum rofélodine	phényl-7 tétrahydro-2,6,7,8 3H-pyrrolo[1,2-a]pyrimidinone-4-(RS) C ₁₄ H ₁₄ N ₂ O
rolgamidinum rolgamidine	N-(diaminométhylène) (diméthyl-2,5 Δ3-pyrrolyl-1) acétamide-trans C ₁₄ H ₁₈ N ₂ O
rosaprostolum rosaprostol	acide (hexyl-2 hydroxy-5 cyclopentyl)-7 heptanoïque-(1RS,2SR,5RS) mélange avec acide (hexyl-2 hydroxy-5 cyclopentyl)-7 heptanoïque-(1RS,2SR,5SR) C ₁₈ H ₃₀ O ₂
satranidazolium satranidazole	(méthyl-1 nitro-5 imidazolyl-2)-1 (méthylsulfonyl)-3 imidazolidinone-2 C ₁₁ H ₁₂ N ₄ O ₂ S
sertalinum sertraline	(dichloro-3,4 phényl)-4 N-méthyl tétrahydro-1,2,3,4 naphtylamine-1-(1S,4S) C ₁₇ H ₁₈ Cl ₂ N
spiroplatinum spiroplatine	cyclohexanebis(méthylamine)-1,1-N,N'-[sulfato(2-)-O,O']platine-cis C ₆ H ₁₂ N ₄ O ₂ Pt S
sulconazolium sulconazole	(±)-[[[chloro-4 benzyl]thio]-2 (dichloro-2,4 phényl)-2 éthyl]-1 imidazole C ₁₄ H ₁₄ Cl ₂ N ₂ S
sulosemidum sulosémide	acide (furfurylamino)-2 phénoxy-4 sulfamoyl-5 benzènesulfonique C ₁₇ H ₁₈ N ₂ O ₆ S ₂
sultamicillinum sultamicilline	(amino-2 phényl-2 acétamido-(R))-6 diméthyl-3,3 oxo-7 thia-4 aza-1 bicyclo[3,2,0]heptanecarboxylate-2-(2S,5R,6R) diméthyl-3,3 oxo-7 thia-4 aza-1 bicyclo[3,2,0]heptanecarboxylate-2-(2S,5R) S,S-dioxyde de méthylène C ₂₄ H ₃₄ N ₂ O ₈ S ₂
taltrimidum taltrimide	N-[[isopropylsulfamoyl]-2 éthyl] phtalimide C ₁₈ H ₂₄ N ₂ O ₂ S
taziprinonum taziprnone	N-[diméthyl-8,9b oxo-3 hexahydro-1,2,3,4,4a,9b dibenzofuranyl-4-(4R,4aR,9bS)] (méthyl-4 pipérazinyl-1)-3 propionamide C ₂₄ H ₃₄ N ₂ O ₂
tebuquinum tebuquine	[[tert-butylamino]méthyl]-3 chloro-4' [(chloro-7 quinoil-4) amino]-5 biphenylol-2 C ₂₄ H ₂₈ Cl ₂ N ₂ O
tefludazinum tefludazine	[[[fluoro-4 phényl]-3 (trifluorométhyl)-6 indanyl]-1,4 pipérazinyl]-2 éthanol-trans C ₂₂ H ₂₄ F ₃ N ₂ O
teicoplaninum teicoplanine	substance antibiotique obtenue à partir de cultures d' <i>Actinoplanes teichomyeticus</i> , ou la même substance obtenue par tout autre moyen C ₄₁ - ₄₃ H ₆₁ - ₆₃ Cl ₂ N ₁₀ O ₁₂
temocillinum témoïcilline	acide N-(carboxy-2 méthoxy-6 diméthyl-3,3 oxo-7 thia-4 aza-1 bicyclo[3,2,0]-heptyl-6-(2S,5R,6S)) (thiényl-3)-2 malonamide-(RS) C ₁₈ H ₂₄ N ₂ O ₆ S ₂
tertatololum tertatolol	(tert-butylamino)-1 (thiochromanyl-8 oxy)-3 propanol-2-(RS) C ₁₄ H ₂₂ N ₂ O ₂ S
thymopentinum thymopentine	L-arginyl L-lysyl L-aspartyl L-valyl L-tyrosine C ₂₄ H ₄₂ N ₁₀ O ₈
tiazofurinum tiazofurine	(β-D-ribofuranosyl)-2 thiazolecarboxamide-4 C ₁₁ H ₁₂ N ₂ O ₅ S
tibalosinum tibalosine	(dihydro-2,3 benzo[<i>b</i>]thiényl-5)-1 [[phényl-4 butyl]amino]-2 propanol-1-(1RS,2RS) C ₂₁ H ₂₈ N ₂ O ₂ S
tinabiololum tinabiolol	(diméthyl-1,2 heptyl)-8 diméthyl-5,5 tétrahydro-1,2,3,5 thiino[2,3-c]benzopyranne-1] ol-10 C ₂₄ H ₃₄ O ₂ S
ticabesone ticabésone	difluoro-6α,9 dihydroxy-11β,17 méthyl-16α oxo-3 androstadiène-1,4 carbosthaate-17β de S-méthyle C ₂₂ H ₃₄ F ₂ O ₅ S
tifludomum tifludomol	N-[[[fluoro-2 phényl]-5 méthyl-1 dihydro-2,3 1H-benzodiazépine-1,4 yl]-2] méthyl] thiophénecarboxamide-3-(RS) C ₂₂ H ₂₈ F ₂ N ₂ O ₂ S
tiprostanidum tiprostanide	[hydroxy-3 [(hydroxy-2 méthyl-2 heptyl)thio]-2 oxo-5 cyclopentyl-1-(1S,2R,3R)]-7 heptanoate de benzamido-4 phénylène C ₂₄ H ₃₆ N ₂ O ₅ S
tivanidazolium tivanidazole	éthyl-2 [(méthyl-1 (méthyl-1 nitro-5 1H-imidazolyl-2) vinyl)-5] thiazole-1,3,4-(E) C ₁₁ H ₁₄ N ₂ O ₂ S
tizabrinum tizabrine	acide triméthyl-2,2,5 tétrahydro-2H-thiazine-1,4 carboxylique-3 oxyde-1-(1R,3S,5R) C ₁₄ H ₁₈ N ₂ O ₃ S
toipadololum toipadolol	N,N'-di[(pyridyl-4)-1,2 éthylène] bis(méthyl-2 benzamide) C ₂₄ H ₃₄ N ₄ O ₂
trenizinum trenizine	[[diphénylméthyl]-4 pipérazinyl-1]-4 (tert-butyl-4 phényl)-1 butanol-1-(RS) C ₃₁ H ₄₀ N ₂ O
trimoprostilum trimoprostil	acide [(hydroxy-3 diméthyl-4,4 octène-1 yl)-(E)-(3R))-2 méthyl-3 oxo-5 cyclopentyl-1 (R,2R,3R)]-7 heptène-5 oïque-(Z) C ₂₄ H ₃₈ O ₄
tropapridum tropaipride	N-(benzyl-8 aza-8 bicyclo[3,2,1]octyl-3-(1R,3S,5S)) diméthoxy-2,3 benzamide C ₂₄ H ₃₄ N ₂ O ₂

Dénomination commune internationale Nom chimique ou description et formule brute recommandée (latin, français)

ubidecarenonum ubidecarénone	(décaméthyl-3,7,11,15,19,23,27,31,35,39 tétracontadécane-2,6,10,14,18,22,26,30,34,38 yl)-2 diméthoxy-5,6 méthyl-3 benzoquinone-1,4 C ₅₂ H ₈₀ O ₄
vâneprimum vanéprisme	acide [[amino-4 (triméthoxy-3,4,5 benzyl)-5 pyrimidinyl-2] émino] (éthoxy-3 hydroxy-4 phényl) méthanesulfonique (RS) C ₂₁ H ₂₄ N ₂ O ₆ S
vindéburnolum vindéburnol	octahydro-2,3,5,6,12,13,13a,13b 1H-indolo[3,2,1-de]pyrido[3,2,1-j]nephthyridine-1,5 di-1,2 (12RS,13aRS,13bSR) C ₁₇ H ₁₈ N ₂ O
xamoterolum xamotérol	N-[[[hydroxy-2 (hydroxy-4 phénoxy)-3 propyl]amino]-2 éthyl] morpholinecarboxamide-4 (RS) C ₁₈ H ₂₆ N ₂ O ₅
xibenololum xibénolol	(tert-butylamino)-1 [diméthyl-2,3 phénoxy]-3 propanol-2 (RS) C ₁₅ H ₂₁ N ₂ O ₂
xorphanolum xorphanol	(cyclobutylmethyl)-17 méthyl-8β méthylène-6 morphinanol-3 C ₂₃ H ₃₁ N ₂ O
zolenzépinum zolenzépine	diméthyl-1,3 [[méthyl-4 pipérazinyl-1]-2 acétyl]-4 dihydro-4,9 1H-pyrazolo[4,3-b][benzodiazépine-1,5] one-10 C ₂₁ H ₂₄ N ₄ O ₂
zomebazamum zomébazam	triméthyl-1,3,8 phényl-4 dihydro-4,8 1H-6H-pyrazolo[3,4-b][diazépine-1,4] dione-5,7 C ₁₈ H ₁₈ N ₂ O ₂

MODIFICATIONS APPORTÉES AUX LISTES ANTERIEURES

Vol. 21, N° 12

Dénominations communes internationales (DCI Rec.): Liste 7

p. 612 urokinasum urokinase	remplacer la description par: activateur du plasminogène isolé de sources humaines
--------------------------------	--

Supplément au Vol. 31, N° 10

Dénominations communes internationales (DCI Rec.): Liste 17

p. 10 <i>supprimer</i> zimelidinium zimélidinium	<i>insérer</i> zimeldinium ziméldine
--	--

Mitteilung des Bundesamtes für Gesundheitswesen

(Vom 11. Januar 1984)

Das Bundesamt für Gesundheitswesen hat auf Empfehlung der Ad-hoc-Expertengruppe für Rückstände in/auf Lebensmitteln zuhanden der gemäss Artikel 7a Absatz 1 der Lebensmittelverordnung zu erlassenden Fremdstoffverordnung die folgenden Höchstkonzentrationen festgelegt:

Neue Wirkstoffe

Clofentezin	Akarizid	Äpfel	0,1 mg/kg
Furathioicarb	Bodeninsektizid	(alle als Carbofuran bestimmt) Karotten, Rettich Mais, Zuckerrüben Kohlarten, Getreide	0,1 mg/kg 0,05 mg/kg 0,02 mg/kg
Neburon	Herbizid	Getreide	0,05 mg/kg
Prochloraz	Fungizid	Getreide Champignons (aus der Anwendung als Beimischung zur Deckerde)	0,1 mg/kg 0,2 mg/kg

Ausdehnungen der Anwendungsbereiche und Abänderungen

Cyromazin	Larvizid	Ausdehnung auf Schweineställe (Höchstkonzentration für Fleisch von 0,025 mg/kg früher festgelegt)	
Daminozid	Phytohormon	Äpfel, Kirsehen bisher neu	30 mg/kg 5 mg/kg
Ethephon	Phytohormon	Gerste, Roggen	0,5 mg/kg
Fenitrothion	Insektizid	nicht näher bezeichnete Lebensmittel (ausser Milch)	0,1 mg/kg
Fluecythrinat	Insektizid	Beeren, Getreide Gemüse bisher neu	0,05 mg/kg 0,1 mg/kg 0,3 mg/kg
Metazachlor	Herbizid	Kohlarten	0,05 mg/kg
Pencnazol (CGA 71 818)	Fungizid	Obst inkl. Trauben	0,1 mg/kg

Redaktion: Bundesamt für Aussenwirtschaft, Bern - Rédaction: Office fédéral des affaires économiques extérieures, Berne

Private Anzeigen Annonces privées Annunci privati

Supplément au Vol. 35, N° 5

Dénominations communes internationales (DCI Rec.): Liste 21

p. 3 cefotetanum cefotétan	remplacer le nom chimique par: acide [[[carboxy-2-méthoxy-7 [[méthyl-1H-tétrazolyl-5]thio]méthyl]-3 oxo-8 thia-5-aza-1 bicyclo[4,2,0]octène-2-yl-7] carbomoyl]-4 dithiétane-1,3-ylidène-2] malonamique-(6R,7R)
ceftriaxonum ceftriaxone	remplacer le début du nom chimique par: acide [[amino-2 thiazolyl-4]-2 (méthoxyimino)-2 acétamido-(2)]-7 [[hydroxy-6

Supplément au Vol. 36, N° 6

Dénominations communes internationales (DCI Rec.): Liste 22

p. 3 doxaminolum doxaminol	dans le nom chimique remplacer méthylamino-2 par méthylamino-1
p. 4 <i>supprimer</i> fluprazinum fluprazine	<i>insérer</i> fluprazinum fluprazine remplacer le nom chimique par: [[[(trifluorométhyl-3 phényl)-4 pipérazinyl]-1]-2-éthyl]urée
latamoxefum latamoxef	remplacer le nom chimique par: acide N-[carboxy-2-méthoxy-7 [[méthyl-1H-tétrazolyl-5]thio]méthyl]-3 oxo-8-oxa-5-aza-1 bicyclo[4,2,0]octène-2-yl-7-(6R,7R)]-[hydroxy-4 phényl]-2 malonamique-[RS]
p. 5 loxanastum loxanast	dans le nom chimique remplacer cyclohexane-carboxylique par cyclohexanecarboxylique
<i>supprimer</i> nitrefazolium nitrefazole	<i>insérer</i> nitrefazolium nitrefazole remplacer le nom chimique par: méthyl-2 nitro-4 [nitro-4 phényl]-1,1H-imidazole
norfloxacinum norfloxacine	dans le nom chimique remplacer carboxylique-3 par carboxylique-3
p. 6 picoprazolum picoprazole	dans le nom chimique remplacer pyridinyl-2 par pyridyl-2
<i>supprimer</i> pidorubicinum pidorubicine	<i>insérer</i> epirubicinum épirubicine

Bundesamt für Gesundheitswesen
Office fédéral de la santé publique
Ufficio federale della sanità pubblica

Communiqué de l'Office fédéral de la santé publique

(Du 11 janvier 1984)

Sur la recommandation du groupe d'experts pour les résidus dans/sur les denrées alimentaires l'Office fédéral de la santé publique a fixé les concentrations maximales suivantes destinées à figurer dans l'ordonnance sur les substances étrangères qui doit être édictée en vertu de l'article 7a, 1er alinéa, ODA:

Nouvelles substances actives

Clofentezinc	acaricide	pommes	0,1 mg/kg
Furathioicarbe	insecticide pour sols	(tous déterminés comme Carbofuran) carottes, radis maïs, betteraves sucrières choux, céréales	0,1 mg/kg 0,05 mg/kg 0,02 mg/kg
Neburon	herbicide	céréales	0,05 mg/kg
Prochloraz	fongicide	céréales champignons (de l'emploi comme additif au terrau couvrant)	0,1 mg/kg 0,2 mg/kg

Extension des champs d'application et modifications

Cyromazine	larvicide	extension aux porcheries (concentration maximale pour la viande de 0,025 mg/kg fixée antérieurement)	
Daminozide	phyto-hormone	pommcs, cerises nouveau	30 mg/kg 5 mg/kg
Ethephone	phyto-hormone	orge, seigle	0,5 mg/kg
Fenitrothion	insecticide	denrées alimentaires sans désignation particulière (lait excepté)	0,1 mg/kg
Fluecythrinat	insecticide	baies, céréales légumes jusqu'ici nouveau	0,05 mg/kg 0,1 mg/kg 0,3 mg/kg
Metazachlor	herbicide	choux	0,05 mg/kg
Pencnazole (CGA 71 818)	fongicide	fruits, raisins incl.	0,1 mg/kg

Brauerei Feldschlösschen, Rheinfelden

7 1/4% Anleihe 1974-89 von Fr. 20 000 000

(Valoren-Nummer 101 250)

Die Brauerei Feldschlösschen hat beschlossen, die obenerwähnte Anleihe, gestützt auf Ziffer 3 der Anleihebedingungen, auf den

20. April 1984

zur Rückzahlung zum Nennwert zu kündigen.

Von diesem Datum an können die Obligationen, versehen mit den nicht fälligen Coupons per 20. April 1985 und folgende, bei einer auf den Titeln erwähnten offiziellen Zahlstelle zur Rückzahlung eingereicht werden.

Zürich, den 17. Januar 1984

Im Auftrag:
Schweizerische Kreditanstalt

EWI SA, Genève

Sommation aux détenteurs des actions nos 901 à 1500 de la société

La société envisage de réduire son capital-actions et de rembourser les actions nos 901 à 1500. Les détenteurs de ces actions sont invités à s'annoncer au président du conseil d'administration de la société, quai Gustave-Ador 54bis, 1207 Genève, d'ici au 10 février 1984, dans le but:

1. de se faire connaître, ou
2. de manifester leur opposition au remboursement de leurs actions.

Genève, le 10 janvier 1984

Le conseil d'administration:
P. C. Karrer, président

RUF
Datensysteme

**Der sichere Weg
in die EDV-Zukunft**

Hauptsitz: RUF Buchhaltung AG
Bodenerstrasse 595 8048 Zürich Tel. 01 491 64 00

Office Mikrofilm-Partner AG

Unsere Dienstleistungen:
Erstellen von Mikrofilm-Dokumenten
- Zeichnungen im techn. Büro und Archiv
- Verträgen, Urkunden, Garantiedokumenten
- Buchhaltungsbelegen
- Vergrößerungen ab Mikrofilm
- Beratung für Systemlösungen Mikrofilm

Buchenweg 3, Postfach
5213 Villnachern/Brugg
Telefon 056 41 81 42

Ihr
STEMPEL-
Lieferant

H. Homberger
Spitalgasse 4, Tel. 052 / 22 65 02
8401 Winterthur, im Zentrum

Inkassoprobleme?

Wenden Sie sich
an den Spezialisten:

G+M Götti + Meier, Inhaber Alfred Götti
Walchestr. 21, 8035 Zürich
Tel. 01-362 94 04, Telex 53848

System + Qualität Ihr Partner für
Stahl-Büromöbel

GUT AG
Büromöbelfabrik
4614 Hägendorf
Tel. 062 46 23 33

**Ohne optimale Software kann Ihr
Computer zu einem sehr teuren
Büroschmuck werden.**

Denn die beste Hardware ist nur so gut einsetzbar wie die Software, die es dazu benötigt. Wir sind Profis für EDV-Lösungen mit dem Bürocomputer HP 250 von Hewlett Packard. Das möchten wir Ihnen gerne beweisen. Bitte rufen Sie uns an: **Tel. 041/31 57 57**

NCT TREUHAND AG
Software für den Kommerz

NCT TREUHAND AG Wurzbenachstr. 8, 6006 Luzern

Abwesend?

Autom. Telefon-Anrufbeantworter **NOVITON**
antworten für Sie!

Modelle ab Fr. **498.-**
Spezialprospekte u. Vorführung im Fachgeschäft
oder direkt durch **NOVITON AG**
8086 Zürich
01/571247

Wir
empfehlen:
SPEZIALISTEN

FURTER

Systeme für Zeit- und Betriebsdatenerfassung
E. Furter AG, CH-8134 Adliswil, Postfach 3028

- Beratung
- Lieferung
- Einführung
- Unterhalt

Generalvertretung für
bewährte Schweizer Entwicklung

axon **birodata**
Betriebsdatenerfassung ZEITERFASSUNG

Ihr Spezialist für
SCHWEIZER-Qualitäts-Couverts...

Marcel Meuwly
Postfach 48
3053 Münchenbuchsee
Telefon 031 96 80 81

Wir garantieren Ihnen Fabrikpreise!

**Unternehmensberatung
in Personalfragen**

kaufmännisches Personal, Sekretärinnen,
Fachpersonal für Banken, Versicherungen,
EDV, Aussendienstpersonal, Kaderselektion.

Ruth E. Hofmann
LINK Personalberatung, Rennweg 2
8001 Zürich, Telefon 01/211 21 93

link
Die gute Verbindung heisst LINK

Hallo?! Ich bin der Telefonantwortegeber **A-ZET-82** von **ZETTLER** mit auswechselbaren Meldetextkassetten von **10 bis 360 Sekunden** Aufsprechzeit.

70 Stützpunkte in der ganzen Schweiz!
TELION AG
Zettler-Generalvertretung
Abisriederstrasse 232
8047 Zürich
01/493 15 15

Information **A-ZET 82**

Protect Desk

die zweckmässige, hautfreundliche und nicht kältende Schreib- und Arbeitstisch-Auflage aus glasklarem, flexiblem PVC schützt Pulte, Arbeitstische und Ablageflächen vor Kratzern, Flecken und anderen Beschädigungen!

SIGERIST
Carl Sigerist AG, 8207 Schaffhausen
Tel. 053 / 3 06 66, Telex 76395 Siger
Pendeltüren/Antriebstechnik
Techn. Artikel/Schaumstoffe

Spezialist für Lochstreifen/Rollen und Zubehör:
Dosen, NC-Spulen, Korr. und Spleiss-Etiketten, Aufspuler, Avor-Taschen, Ablesegeräte usw.

Ablegemappen für Endlosformulare:
Varimap, Plastik, weich und stabil, alle Formate und Register.

BFA/Klebebindemappen (billigste Mappen) stabil, bis 10 cm, für alle Formate.

Disketten, Ablagen, Mehrzweckschränke, Bildschirmschirme.

Unterlagen und Muster:
Erb, Datazubehör
Tel. 01 52 50 51
Badenerstrasse 332, 8048 Zürich

Dauerstempel ohne Stempelkissen
schmid NON STOP®
mit Druck-Stellschraube exklusiv von uns hergestellt.

Stempel Schmid AG
Seevorstadt 55
2502 Biel 032 23 82 82

FIRESAFE
H.P. ZÜBLIN

CH-8104 Weiningen/Zürich
Ifangstrasse 13 Telefon 01/750 09 28

**Feuersichere Schränke
Kassenschränke**

84% der Leser des Schweizerischen Handelsamtsblattes stehen in leitender Position.

Nutzen Sie diese Gelegenheit und inserieren Sie.

Herr Steiner, Publicitas, Bern,
Tel. 031 65 11 11, gibt Ihnen gerne weitere Auskünfte.